

Best.-Nr. 31357

Ein Qualitätsprodukt aus dem Hause

KYOSHO
THE FINEST RADIO CONTROL MODELS®

KYOSHO
MotorSports

www.kyosho-webstore.de

Dieses
Modell ist kein
Spielzeug, geeignet
für Modellsportler ab 14 Jahren.



ST-RR Evo

Allradangetriebenes Wettbewerbschassis
für Verbrennungsmotoren im Maßstab

1:8

Eine Legende kehrt zurück – und das besser als je zuvor.

Der Inferno ST-RR Evo ist das Resultat einer konsequenten Entwicklungsarbeit im Team KYOSHO International. In zahlreichen Tests auf allen Kontinenten, hat das Entwicklerteam um Yuuichi Kanai versucht, Gutes noch besser zu machen. Und das Ergebnis weiß zu begeistern! Der Inferno ST-RR Evo wurde an einer Vielzahl von Punkten verbessert und optimiert, um eine unvergleichliche Performance und Stabilität zu erzielen.

Hauptänderungen zum existierenden ST-RR sind vor allem die neue strömungsoptimierte Karosserie und der verbesserte Antriebstrang, der auch stärksten Belastungen standhalten kann. Auch die neuen Stoßdämpfer ermöglichen jetzt die stufenlose Einstellung der Bodenfreiheit über eine Rändelscheibe. Der Antriebsstrang ist komplett kugelgelagert und mit leichteren Kardangelenkwellen ausgestattet, die an die neue Fahrwerksgeometrie angepasst sind. Vorder- und Hinterachse sind mit massiven Abstützstreben ausgestattet, die das Chassis noch verwindungssteifer machen. Spurstangen und Servogestänge sind ebenfalls verstärkt und mit R/L-Gewinde versehen.

Alle Stoßdämpfer verfügen über 3,5 mm Kolbenstangen. Nicht zu übersehendes Merkmal des ST-RR Evo ist weiterhin die verlängerte Spoilerhalterung. In Zusammenspiel mit dem aus dem MP9 bekannten Heckspoiler verbessert sich besonders der Anpressdruck auf die Hinterachse bei hohen Geschwindigkeiten. In Verbindung mit dem völlig neuen Body-Design ergibt sich ein absoluter "Must-Have-Look", der auch in renntechnischer Sicht nur Vorteile bietet.

TECHNISCHE DATEN

Länge:	575 mm
Breite:	428 mm
Spur (v):	353 mm
Spur (h):	353 mm
Radstand:	373-378 mm
Gewicht:	3.750 g
Motor:	bis 4,6 cm ³
Getriebeübersetzung:	16,54:1

Bauanleitung

Wichtiger Hinweis!

Bitte bewahren Sie diese Dokumentation für Ersatz- oder Tuningteilbestellung auf.

1. Inhaltsverzeichnis

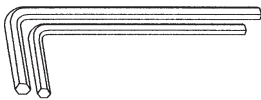
- 1. Inhaltsverzeichnis**
- 2. Das notwendige Zubehör und die RC-Anlage**
- 3. Das erforderliche Werkzeug**
- 4. Das Bauen**
- 5. Die Checkliste vor dem Start**
- 6. Der Antrieb**
- 7. Auf die Wartung kommt es an**
- 8. Betriebsstörungen**
- 9. Hinweise zur Bedienung**
- 10. Zu Ihrer Sicherheit**
- 11. Explosionszeichnung**
- 12. Ersatzteile/Tuningteile**
- 13. Garantiebedingungen**

2. Das notwendige Zubehör und die RC-Anlage

- 2-Kanal Fernsteuersystem
- 1x Gas-Servo Vortex Digital VDS-HV 2612 ORI68012
- 1x Lenk-Servo Vortex Digital VDS-HV 1609 ORI68011
- Empfängerakku Team Orion Marathon LiFe Hump RX 1100 Pack ORI12257
- Wettbewerbsmotor CRF Alpha .21 ABI Buggy, 5 Port, m. EFRA ORI80680
- Felgen & Reifen
- Startbox 1/8
- Silikonöle und Fette
- Treibstoff CRF OffRoad Fuel 25% Nitro

3. Das erforderliche Werkzeug

(Teilweise im Baukasten enthalten)



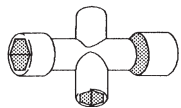
Sechskantschlüssel



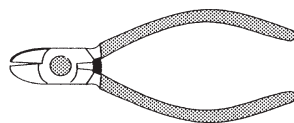
Spezial Modellbaufett
Best.-Nr. 1879



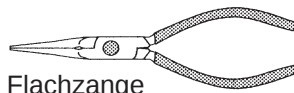
Schraubensicherungslack
Best.-Nr. 96178



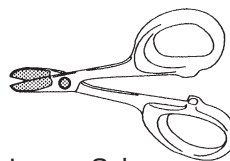
Sechskantschlüssel
Best.-Nr. 80164



Seitenschneider



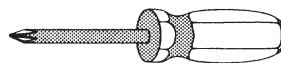
Flachzange



Lexan-Schere
Best.-Nr. 36262



Pinzette



Kreuzschlitzschraubendreher



Sekundenkleber/
2-Komponentenkleber



Sandpapierfeile



scharfes Bastelmesser



verschiedene Pinsel



Ahle
Best.-Nr. 36219P

Farben, Farbfolien und Zierstreifen nach Wunsch.

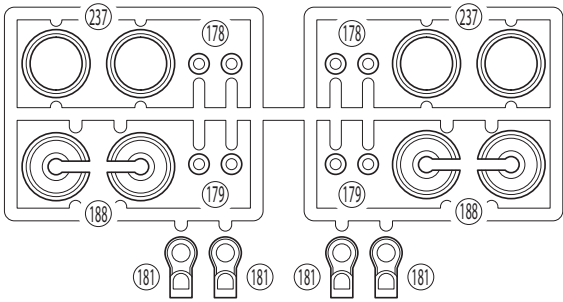
4. Das Bauen

ランナー付プラパーツ配置図 (1) Übersicht der Kunststoffteile (1)



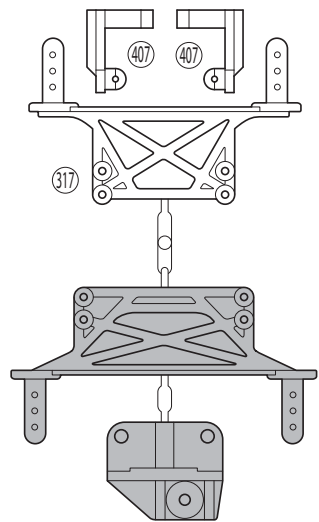
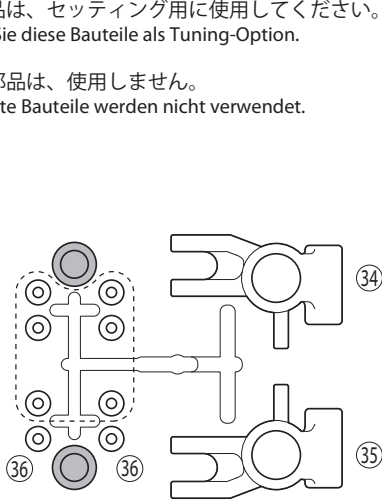
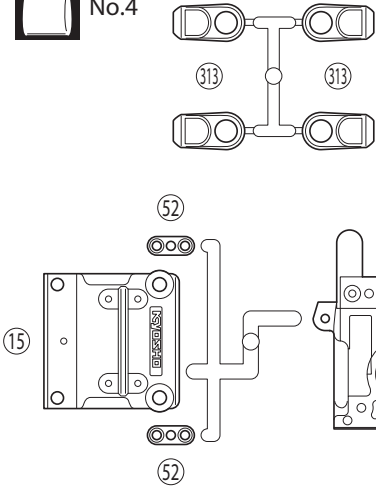
No.1

▶ 部分の部品は、使用しません。
Grau markierte Bauteile werden nicht verwendet.



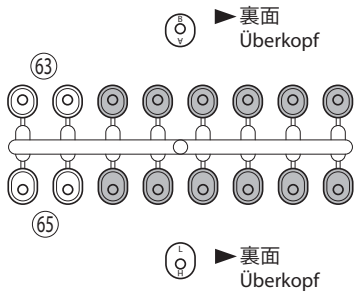
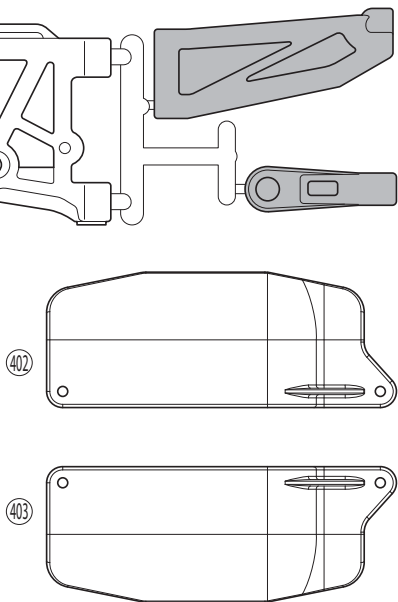
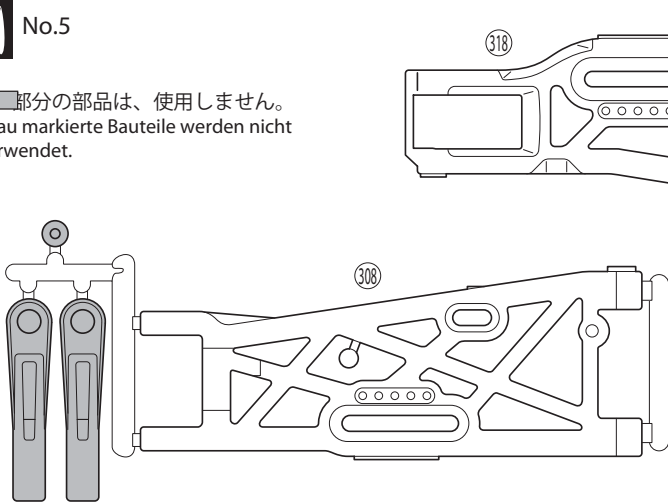
No.4

▶ 部の部品は、セッティング用に使用してください。
Verwenden Sie diese Bauteile als Tuning-Option.
▶ 部分の部品は、使用しません。
Grau markierte Bauteile werden nicht verwendet.



No.5

▶ 部分の部品は、使用しません。
Grau markierte Bauteile werden nicht verwendet.



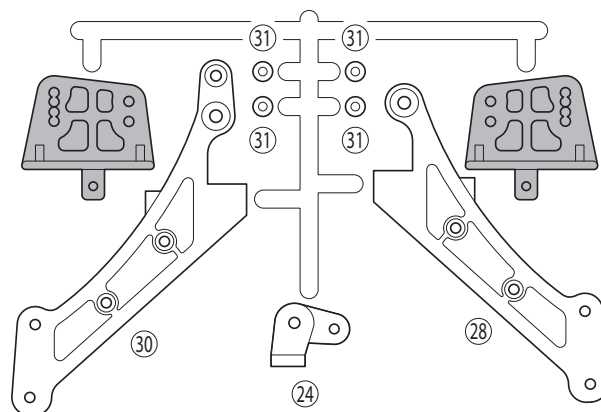
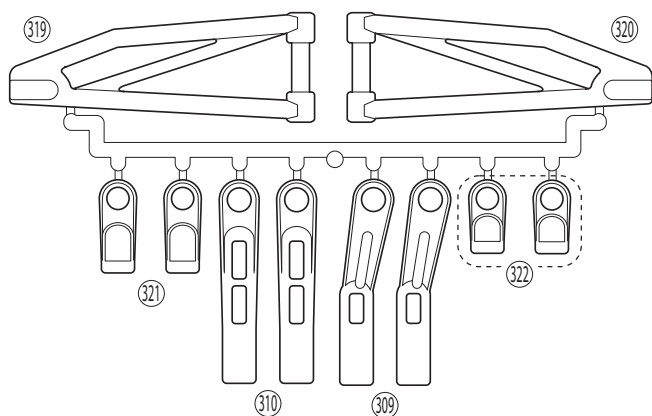
ランナー付プラパーツ配置図 (2) Übersicht der Kunststoffteile (2)



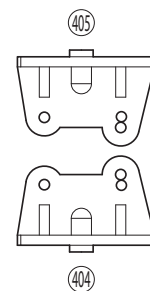
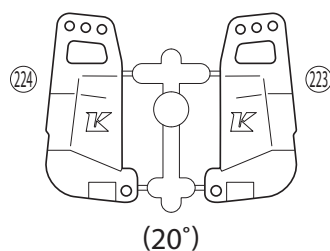
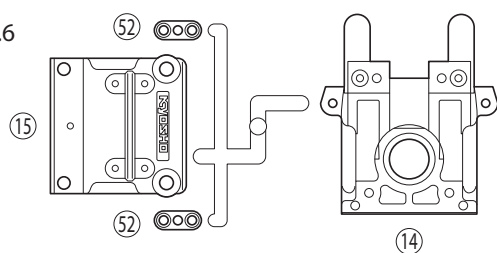
No.5

▶ 部の部品は、セッティング用に使用してください。
Verwenden Sie diese Bauteile als Tuning-Option.

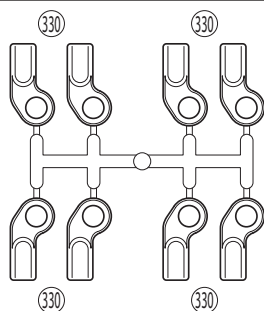
▶ 部分の部品は、使用しません。
Grau markierte Bauteile werden nicht verwendet.



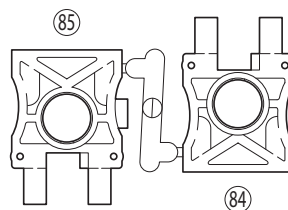
No.6



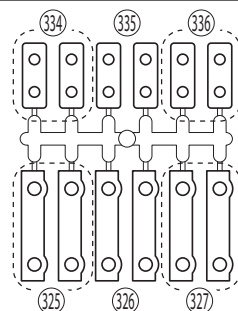
No.7



No.8

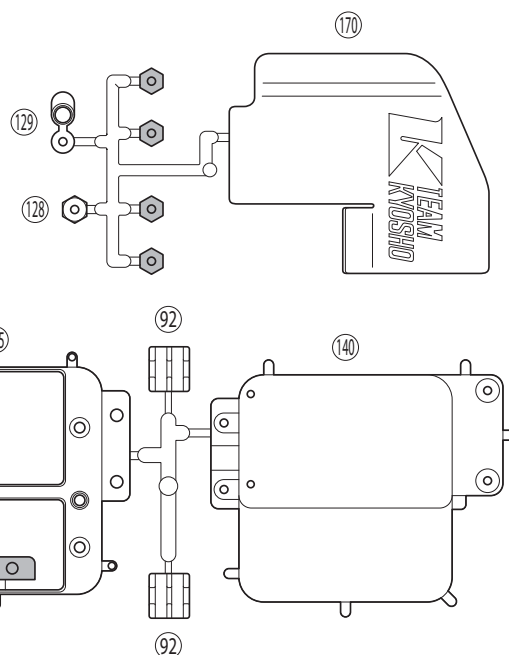
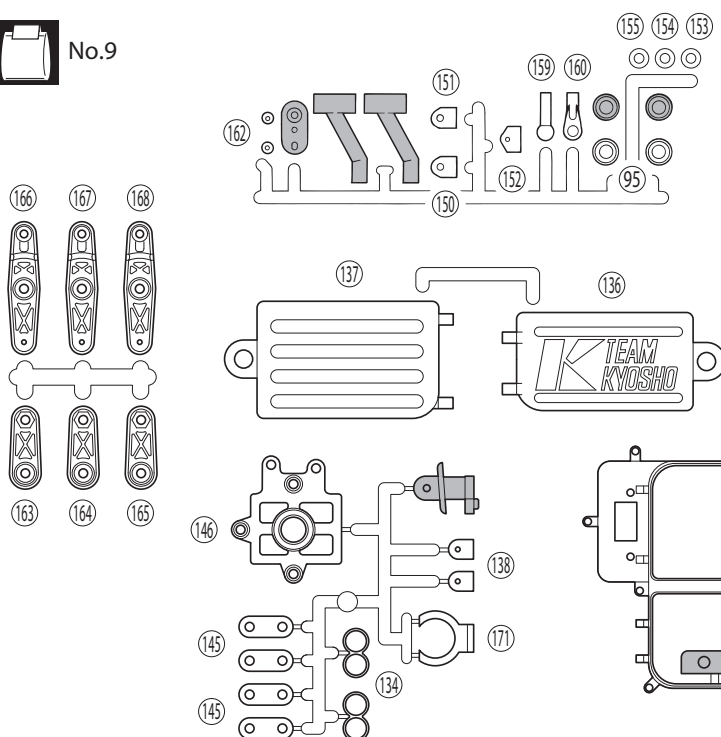


▶ 部の部品は、セッティング用に使用してください。
Verwenden Sie diese Bauteile als Tuning-Option.



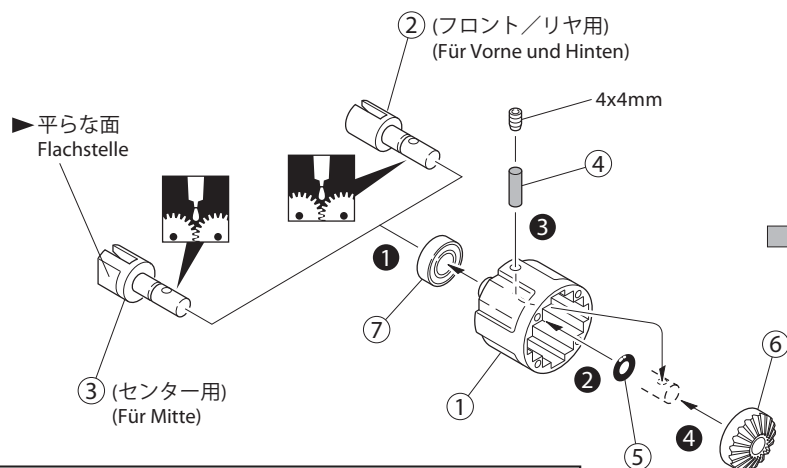
No.9

▶ 部分の部品は、使用しません。
Grau markierte Bauteile werden nicht verwendet.

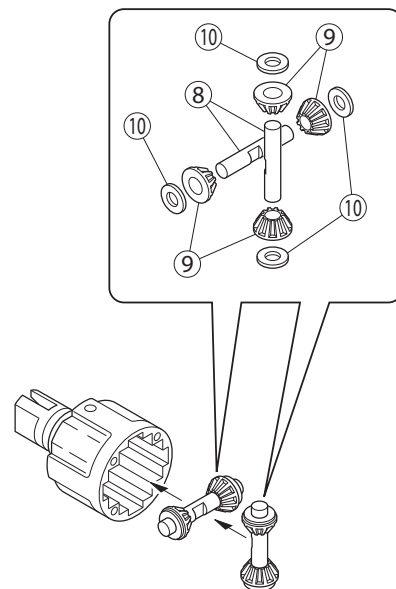


1 デフギヤ Differentialgetriebe

No.2



4 x 4mm セットビス Gewindestift	3	④ 2.6 x 14mm シャフト (黒) Stift (schwarz)	3
⑤ 6mm Oリング O-Ring	3	⑦ 8 x 16 x 5mm ベアリング Kugellager	3
⑩ 4 x 10mm シム Scheibe	12		

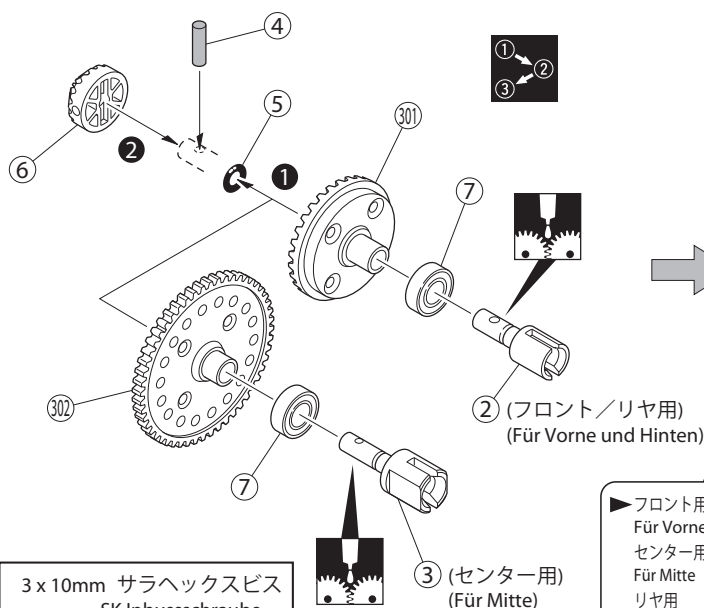


x2 フロント／リヤ用
Für Vorne und Hinten

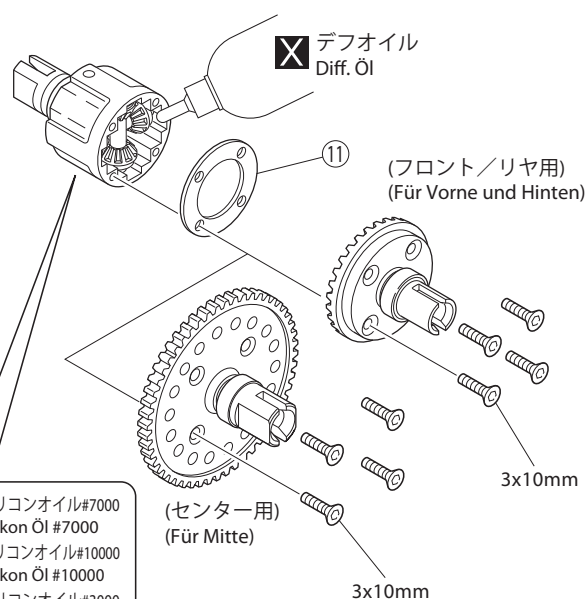
x1 センター用
Für Mitte

2 デフギヤ Differentialgetriebe

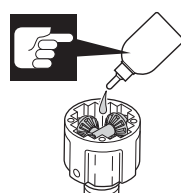
No.2



3 x 10mm サラヘックスビス SK Inbusschraube	12	④ 2.6 x 14mm シャフト (黒) Stift (schwarz)	3
⑤ 6mm Oリング O-Ring	3	⑦ 8 x 16 x 5mm ベアリング Kugellager	3



▶ フロント シリコンオイル#7000
Für Vorne Silikon Öl #7000
センター用 シリコンオイル#10000
Für Mitte Silikon Öl #10000
リヤ用 シリコンオイル#3000
Für Hinten Silikon Öl #3000
※ オイルは8分目まで入れる。
Zu 80% füllen.



x2 フロント／リヤ用
Für Vorne und Hinten

x1 センター用
Für Mitte

使用する袋詰。 Verwendete Tüte

番号の順に組立てる。 Reihenfolge beachten.

グリスを塗る。 Fett verwenden.

x2 2セット組立てる (例)。 In dargestellter Menge montieren.

x 別購入品。 Muss separat erworben werden!

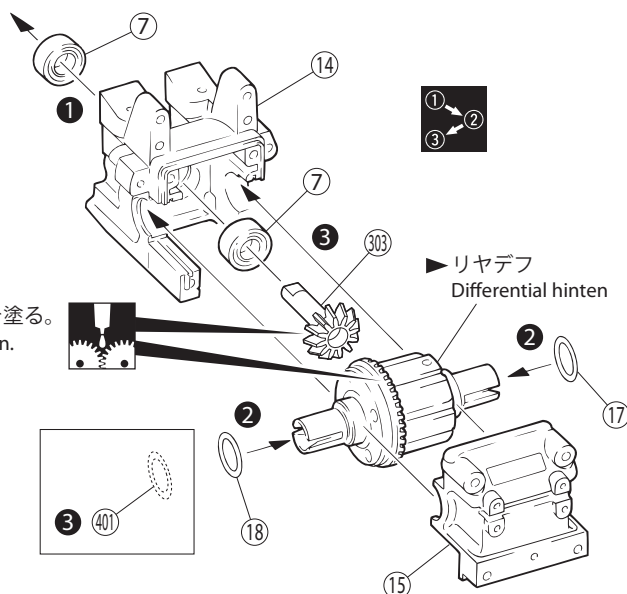
注意して組立てる所。 Unbedingt beachten!



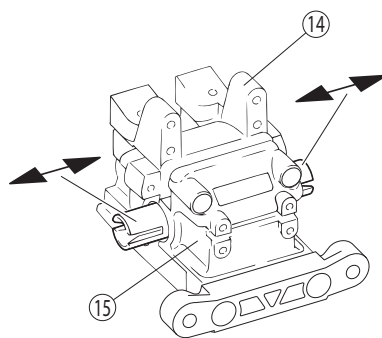
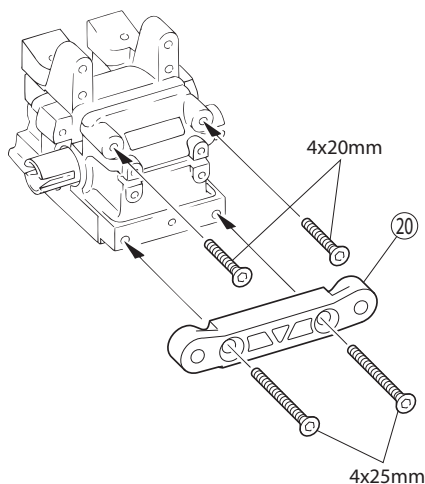
1. ⑦のベアリングを ⑭バルクヘッドにしっかりと押し込んでください。
Beginnen Sie mit der Montage der Kugellager ⑦ in den Getriebekasten ⑭, achten Sie darauf das beide korrekt sitzen. Sie können den Griff eines Schraubendrehers zu Hilfe nehmen um etwas extra Kraft auszuüben.

▶ ④①のシム (点線) で走行後のメンテナンス時にバックラッシュを再チェックして追加します。
Hinweis: Überprüfen Sie das Zahnflankenspiel nach 10 bis 12 Tankfüllungen. Ggf. muss das Zahnflankenspiel angepasst werden. Verwenden Sie Scheiben ④① (gepunktte dargestellt).

"リングギヤグリス"を塗る。
Getriebefett verwenden.



2. 4mmビス4本を締めた状態で ⑭ ⑮バルクヘッドに対してデフユニットが動かず、ギヤのバックラッシュが最適な値 (ごく僅かにガタがある) になるように ⑰ ⑱ ④①ムで調整します。
Überprüfen Sie das seitliche Spiel des Differentials im Getriebekasten. Stellen Sie dieses ggf. mit den Scheiben ⑰ ⑱ ④① so ein, dass das Differential sich nicht seitlich bewegen kann. Fügen Sie dazu Scheiben links oder rechts des Differentials ein. Beachten Sie dabei auf das Zahnflankenspiel.



3. 走行後のメンテナンスで、増えたガタの分だけ ④①のシムで再調整してください。
Nach Verschrauben des Getriebekasten überprüfen Sie erneut das Spiel des Differentials im Getriebekasten und das Zahnflankenspiel zwischen Kegelzahnrad und Differential. Montieren Sie dazu die Mittelantriebswelle und drehen Sie Differential und Antriebswelle um die Einstellungen zu überprüfen.

4 x 20mm サラヘックスビス

SK Inbusschraube

2

4 x 25mm サラヘックスビス

SK Inbusschraube

2

⑦ 8 x 16 x 5mm ベアリング

Kugellager

2

⑰ 13 x 16 x 0.5mm シム (厚 Thick)

⑱ 13 x 16 x 0.3mm シム (薄 Thin)

Scheibe

④① 13 x 16 x 0.15mm シム

Scheibe

4

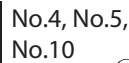
使用する袋詰。
Verwendete Tüte

番号の順に組立てる。
Reihenfolge beachten.

グリスを塗る。
Fett verwenden.

4

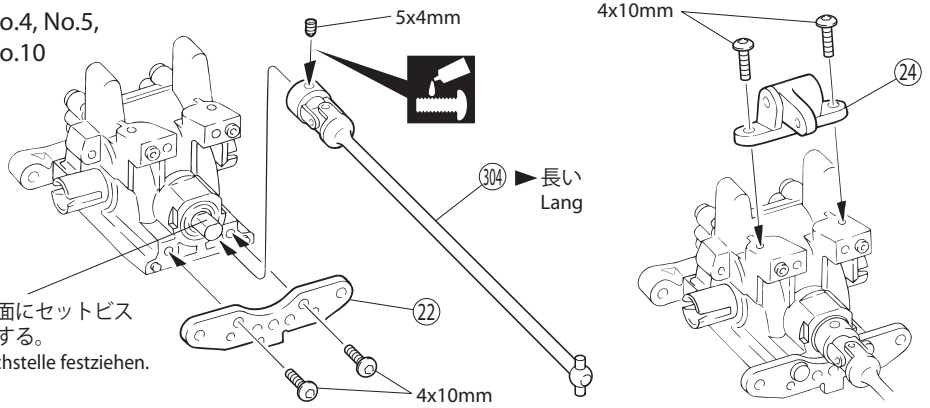
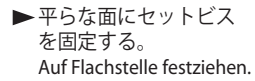
リヤギヤボックス
Getriebekasten hinten



No.4, No.5,
No.10

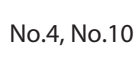
5 x 4mm セットビス
Gewindestift

4 x 10mm ボタンヘックスビス
LK Inbusschraube



5

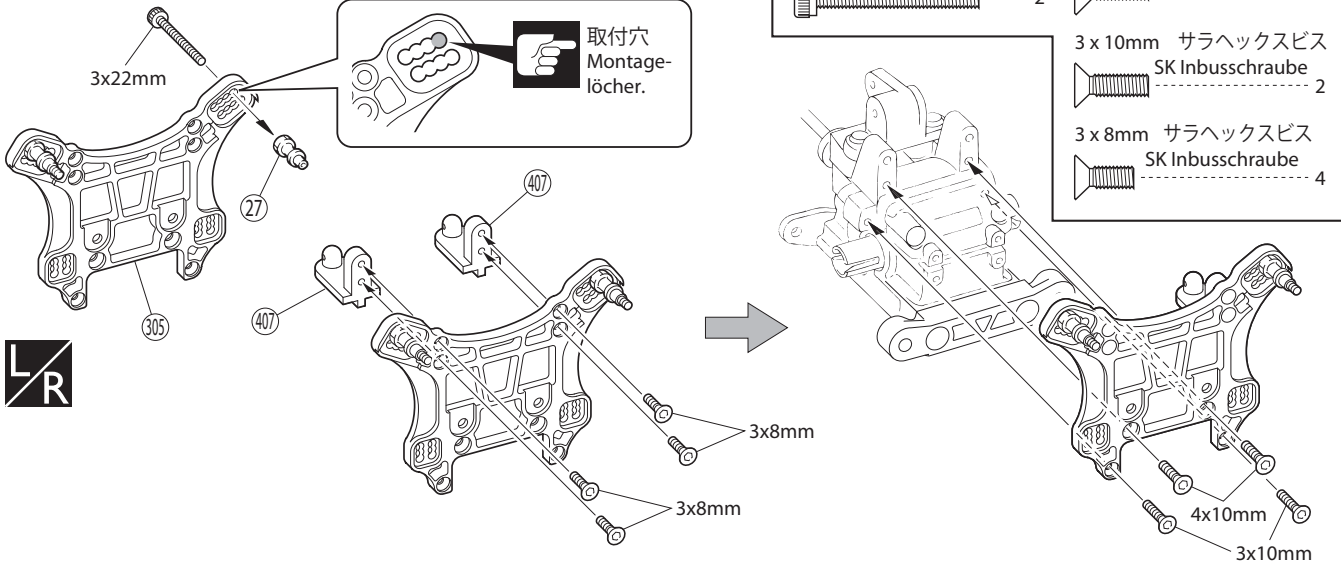
リヤダンパーステー
Dämpferbrücke hinten



No.4, No.10

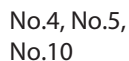
3x22mm

取付穴
Montage-
löcher.



6

ウイングステー
Spoilerhalterung



No.4, No.5,
No.10

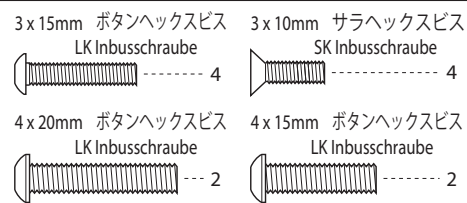
3x15mm

3x10mm

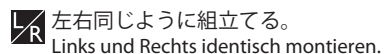
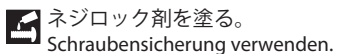
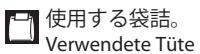
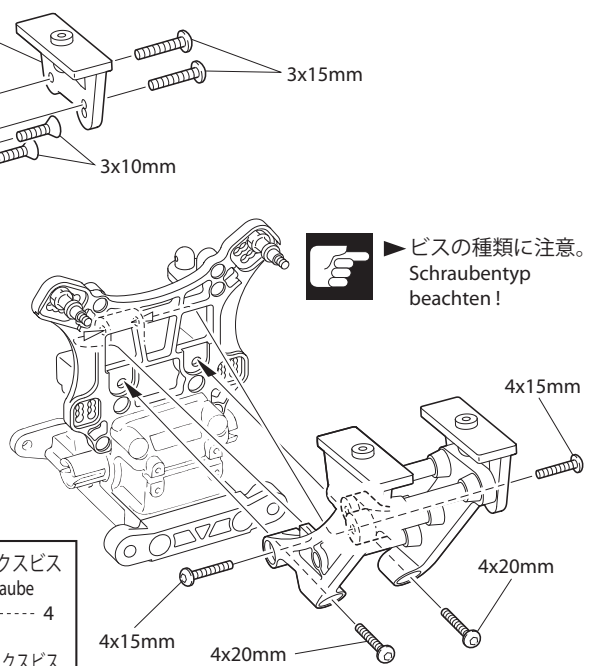
404 (L)

(R) 405

 ▶ 向きに注意。
Richtung beachten.



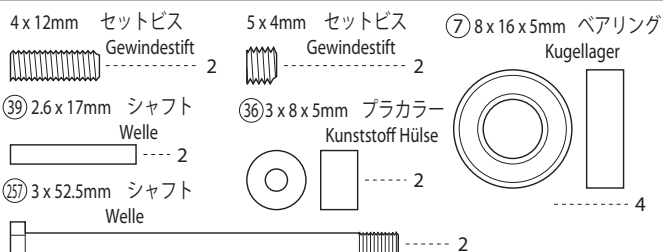
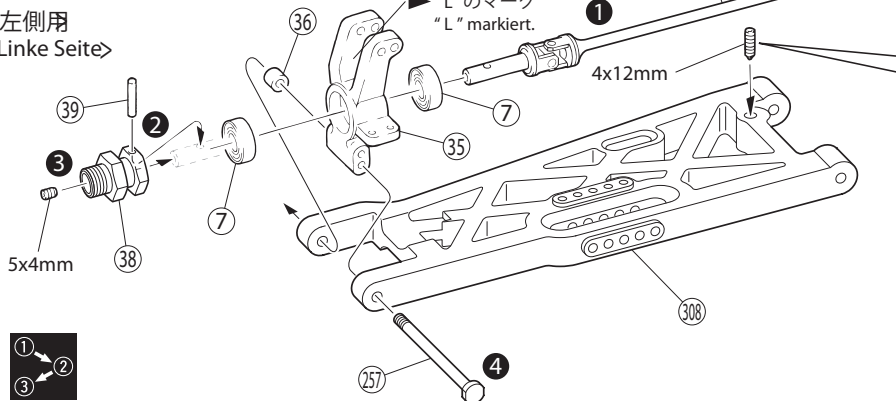
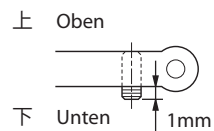
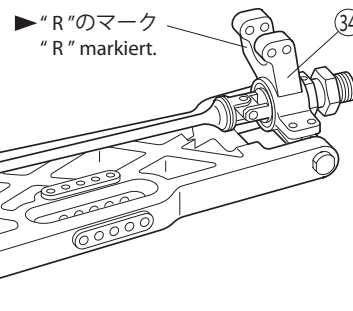
 ▶ **ビスの種類に注意。**
Schraubentyp
beachten !



7

リヤサスペンション
Aufhängung hinten

No.4, No.5, No.10

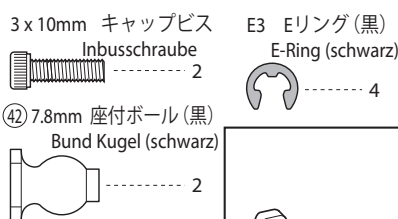
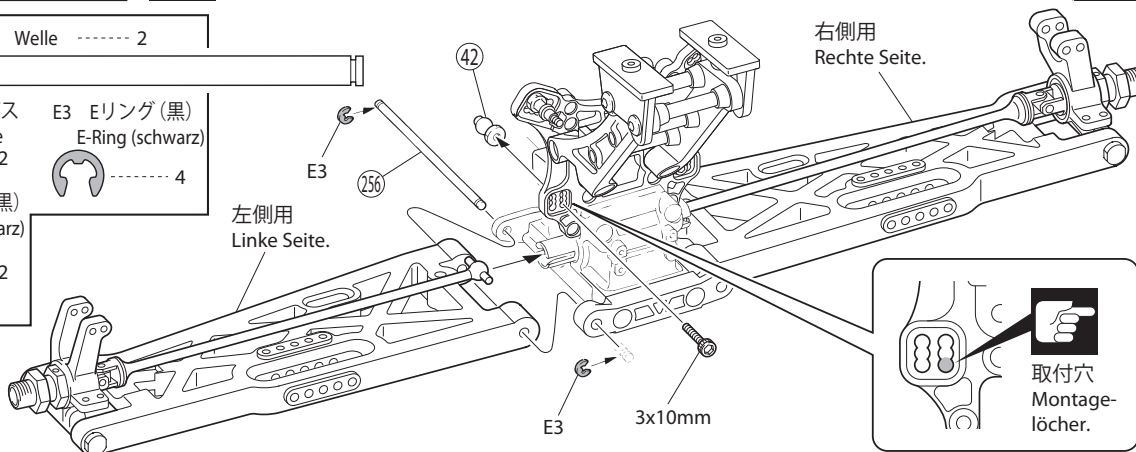
<左側用
<Linke Seite><右側用
<Rechte Seite>▶ 車高調整用
Einstellung des
Ausfederwegs.▶ ③⑥を他のスペーサーと交換することで、
ホイールベースの変更ができます。
Durch Verwendung anderer Bauteile
kann der Radstand variiert werden.

8

リヤサスペンション
Aufhängung hinten

No.4, No.10

②⑤ 4x74mm シャフト Welle 2

左側用
Linke Seite.取付穴
Montage-
löcher.

9

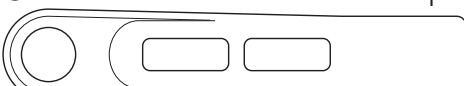
リヤサスペンション
Aufhängung hinten

No.4, No.5

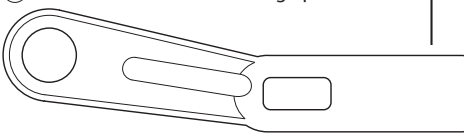
②⑧ リヤアッパーロッド Gewindestange ---2



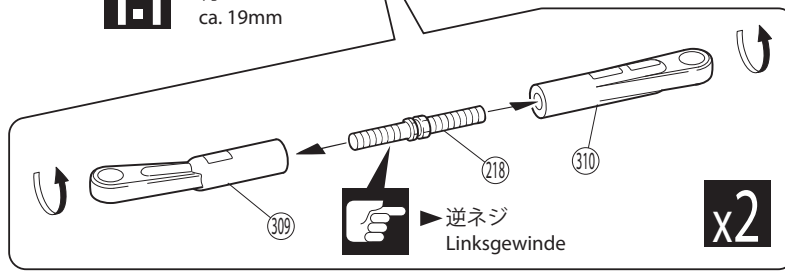
③⑩ 7.8mm ボールエンド Kugelpfanne --- 2



③⑨ 7.8mm ボールエンド Kugelpfanne --- 2



1:1

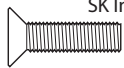
約 19mm
ca. 19mm使用する袋語。
Verwendete Tüte左右同じように組立てる。
Links und Rechts identisch
montieren.番号の順に組立てる。
Reihenfolge beachten.注意して組立てる所。
Unbedingt beachten!x2 2セット組立てる (例)。
In dargestellter Menge
montieren.1:1 原寸図。
Abbildung in
Originalgröße.

12 シャシー Chassis

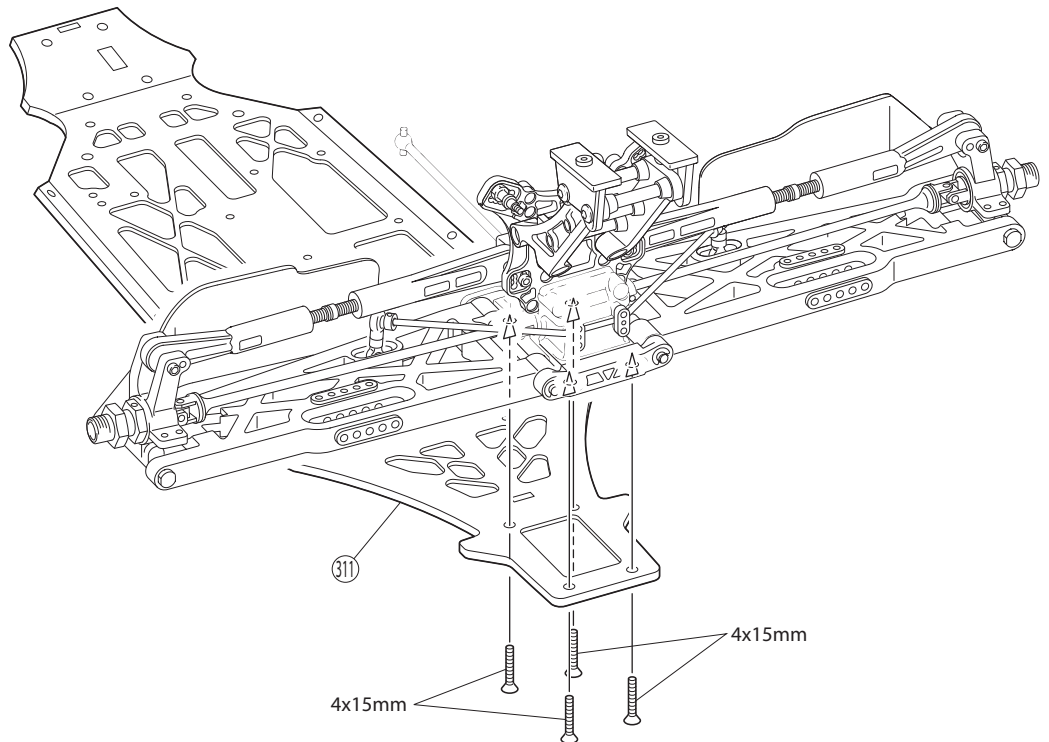


No.10

4 x 15mm サラヘックスビス
SK Inbusschraube



----- 4



13 シャシー Chassis



No.4, No.9, No.10

3 x 8mm サラヘックスビス
SK Inbusschraube



----- 2

3 x 18mm キャップビス
Inbusschraube



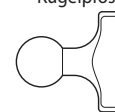
----- 1

⑤6 6.8mm ツバ付ボール
Kugel



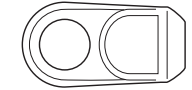
----- 1

③50 トルクロッドボール
Kugelpfosten

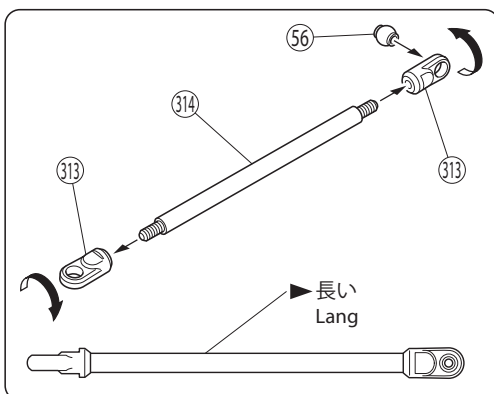


----- 1

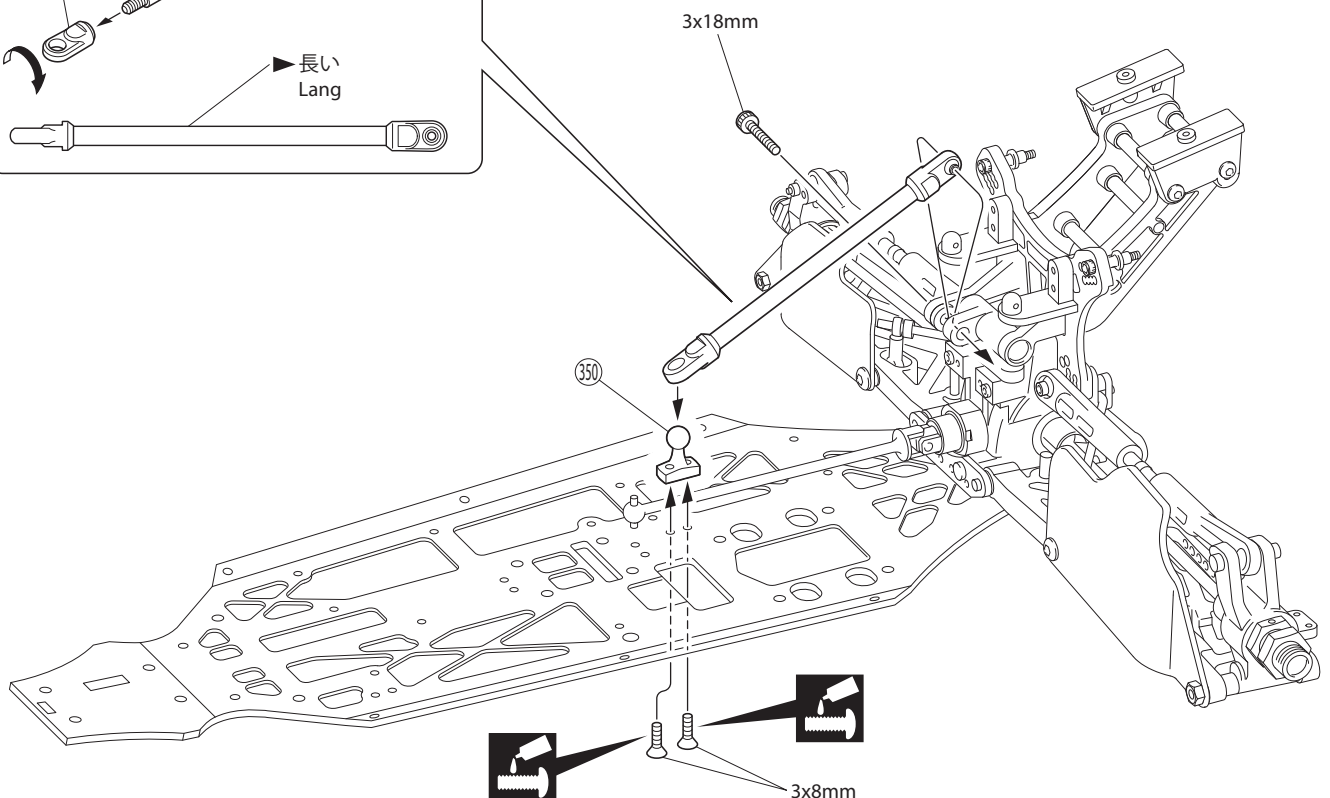
③13 6.8mm ボールエンド
Kugelpfanne



----- 2



長い
Lang



使用する袋詰。
Verwendete Tüte

ネジロック剤を塗る。
Schraubensicherung verwenden.

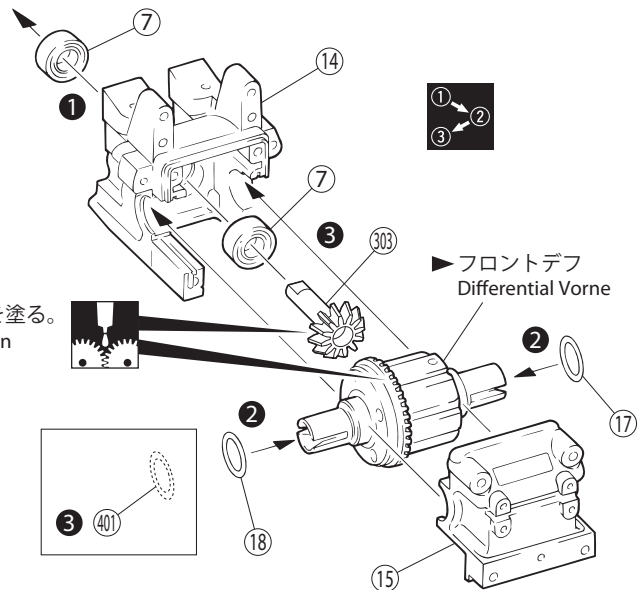


1. ⑦のベアリングを⑭のバルクヘッドにしっかりと押し込んでください。

Beginnen Sie mit der Montage der Kugellager ⑦ in den Getriebekasten ⑭, achten Sie darauf das beide korrekt sitzen. Sie können den Griff eines Schraubendrehers zu Hilfe nehmen um etwas extra Kraft auszuüben.

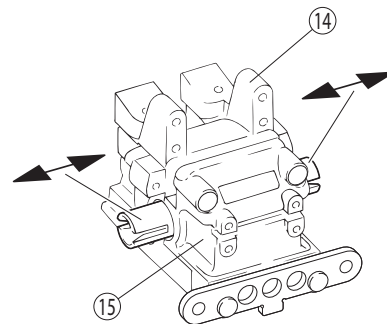
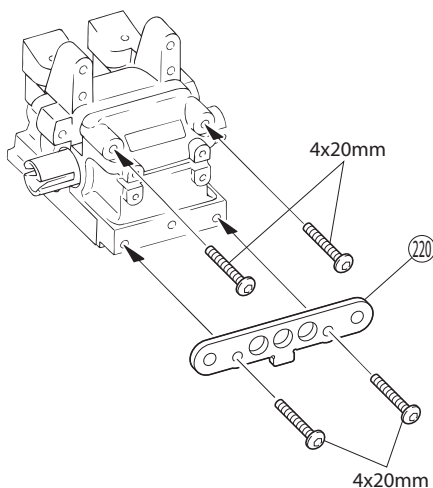
▶ ④①のシム (点線) で走行後のメンテナンス時にバックラッシュを再チェックして追加します。
Hinweis: Überprüfen Sie das Zahnflankenspiel nach 10 bis 12 Tankfüllungen. Ggf. muss das Zahnflankenspiel angepasst werden. Verwenden Sie Scheiben ④① (gepunktete dargestellt).

"リングギヤグリス"を塗る。
Getriebefett verwenden



2. 4mmビス4本を締めた状態で⑭⑮バルクヘッドに対してデフユニットが動かず、ギヤのバックラッシュが最適な値(ごく僅かにガタがある)になるように⑰⑱④①ムで調整します。

Überprüfen Sie das seitliche Spiel des Differentials im Getriebekasten. Stellen Sie dieses ggf. mit den Scheiben ⑰⑱④① so ein, dass das Differential sich nicht seitlich bewegen kann. Fügen Sie dazu Scheiben links oder rechts des Differentials ein. Beachten Sie dabei auf das Zahnflankenspiel.



3. 走行後のメンテナンスで、増えたガタの分だけ④①のシムで再調整してください。

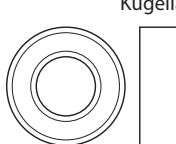
Nach Verschrauben des Getriebekasten überprüfen Sie erneut das Spiel des Differentials im Getriebekasten und das Zahnflankenspiel zwischen Kegelzahnrad und Differential. Montieren Sie dazu die Mittelantriebswelle und drehen Sie Differential und Antriebswelle um die Einstellungen zu überprüfen.

4 x 20mm ボタンヘックスビス
LK Inbusschraube



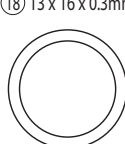
4

⑦ 8 x 16 x 5mm ベアリング
Kugellager



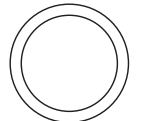
2

⑰ 13 x 16 x 0.5mm シム (厚 Thick)
⑱ 13 x 16 x 0.3mm シム (薄 Thin)



Scheibe

④① 13 x 16 x 0.15mm シム
Scheibe



4



使用する袋詰。
Verwendete Tüte.



番号の順に組立てる。
Reihenfolge beachten.



グリスを塗る。
Fett verwenden.

15 フロントギヤボックス Getriebekasten vorn



No.5, No.6, No.10

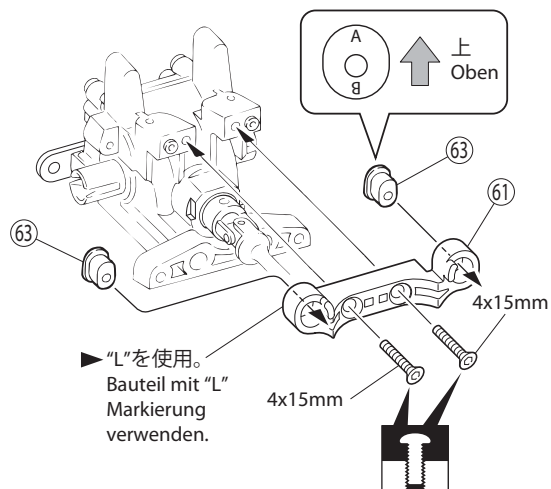
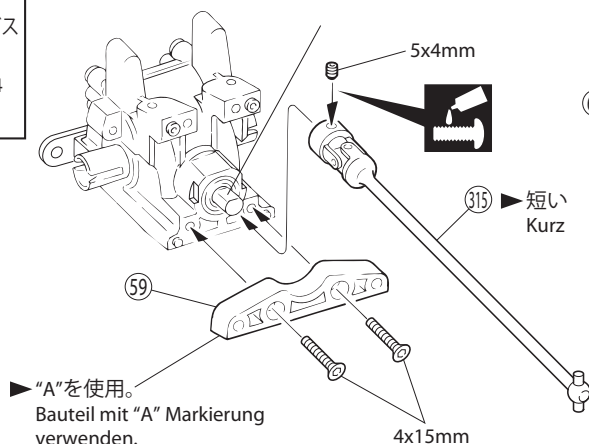
5 x 4mm セットビス
Gewindestift

----- 1

4 x 15mm サラヘックスビス
SK Inbusschraube

----- 4

▶ 平らな面にセットビスを
固定する。
Auf Flachstelle festziehen.



16 フロントダンパーステー Dämpferbrücke vorn



No.5, No.6, No.10

L/R

3x22mm

取付穴
Montage-
löcher.

3 x 22mm キャップビス
Inbusschraube

----- 2

3 x 8mm サラヘックスビス
SK Inbusschraube

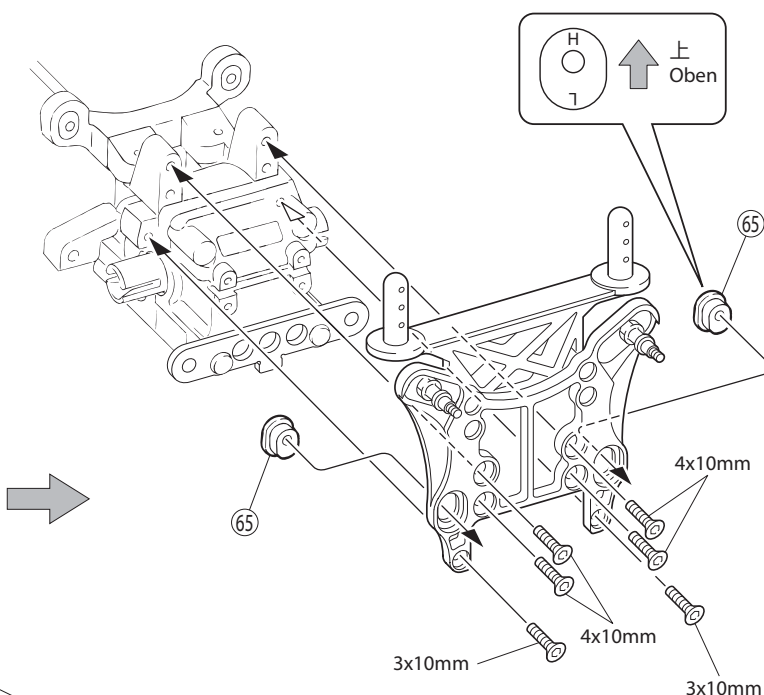
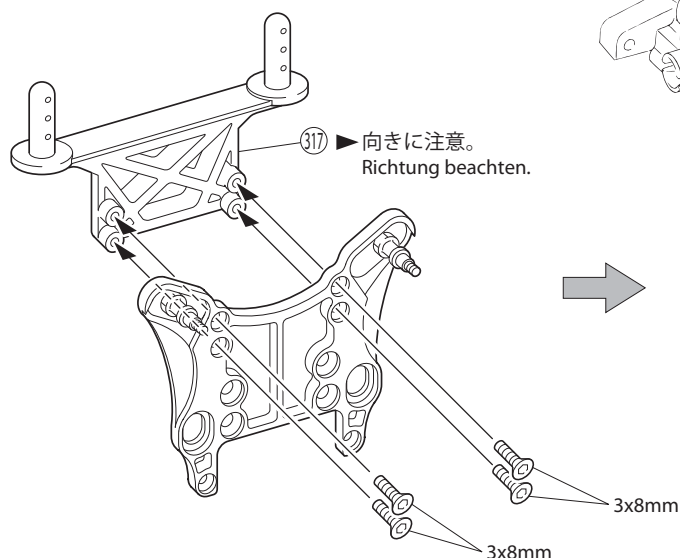
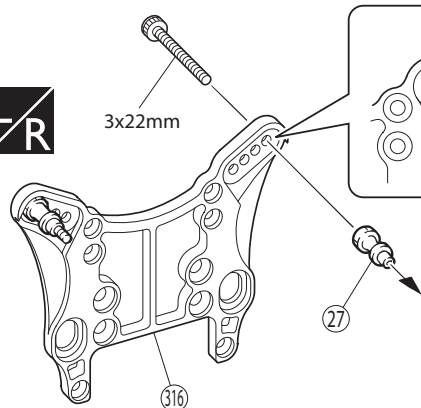
----- 4

4 x 10mm サラヘックスビス
SK Inbusschraube

----- 4

3 x 10mm サラヘックスビス
SK Inbusschraube

----- 2



使用する袋詰。
Verwendete Tüte

注意して組立てる所。
Unbedingt beachten!

左右同じように組立てる。
Links und Rechts identisch
montieren.

ネジロック剤を塗る。
Schraubensicherung
verwenden.

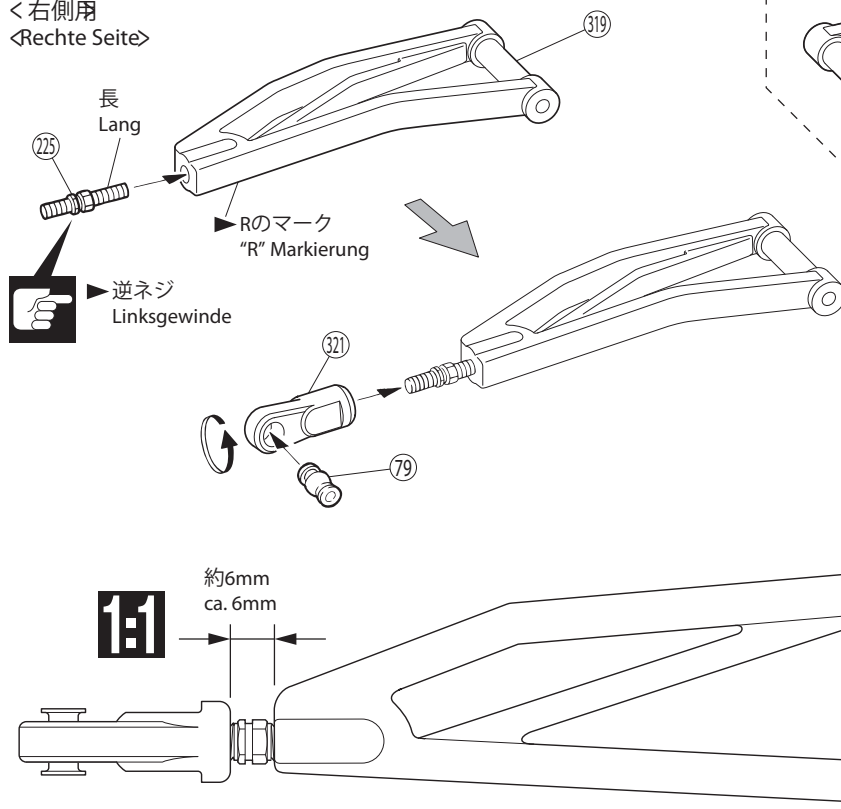
仮止め。
Temporär festziehen.

19 フロントサスペンション Aufhängung vorn

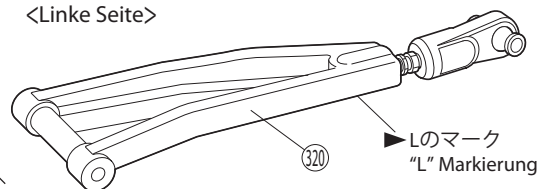


No.5, No.6, No.10

<右側用
<Rechte Seite>



<左側用
<Linke Seite>



- 79 6.8mm ツバ付ボール
Kugel 2
- 225 フロントアッパーロッド
Gewindestange 2
- 321 6.8mm ボールエンド (L)
Kugelpfanne (L) 2

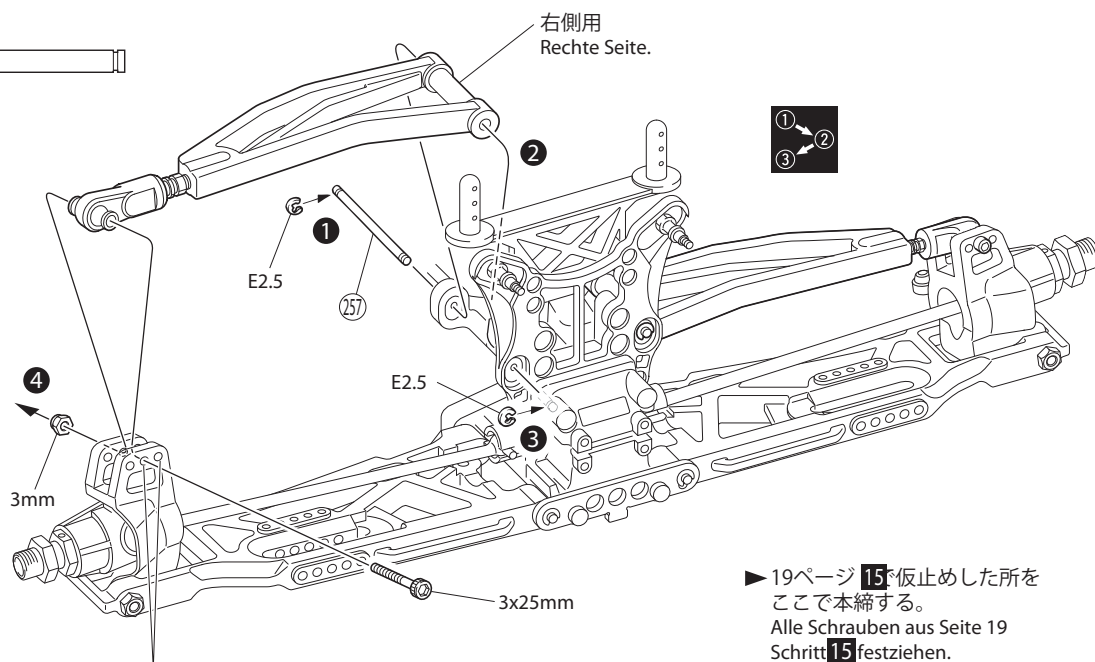


20 フロントサスペンション Aufhängung vorn



No.5, No.6, No.10

- 257 3 x 47mm シャフト
Welle 2
- E2.5 Eリング (銀)
E-Ring (silber) 4
- 3 x 25mm キャップビス
Inbusschraube 2
- 3mm ナylonナット
Stopmmutter 2



▶ 内側の穴を使う時、322 6.8mmボールエンド (S) のアッパーアームを使用してください。
Bei Verwendung des inneren Loch, 322 6.8mm Kugelpfanne (S) verwenden.

▶ 19ページ 15で仮止めた所を
ここで本締する。
Alle Schrauben aus Seite 19
Schritt 15 festziehen.



使用する袋。
Verwendete Tüte

LR 左右同じように組立てる。
Links und Rechts identisch
montieren.

番号の順に組立てる。
Reihenfolge beachten.

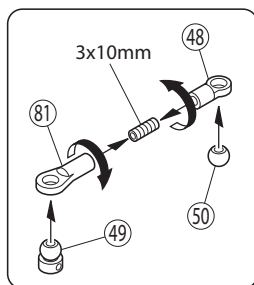
注意して組立てる所。
Unbedingt beachten!

1:1 原寸図。
Abbildung in
Originalgröße.

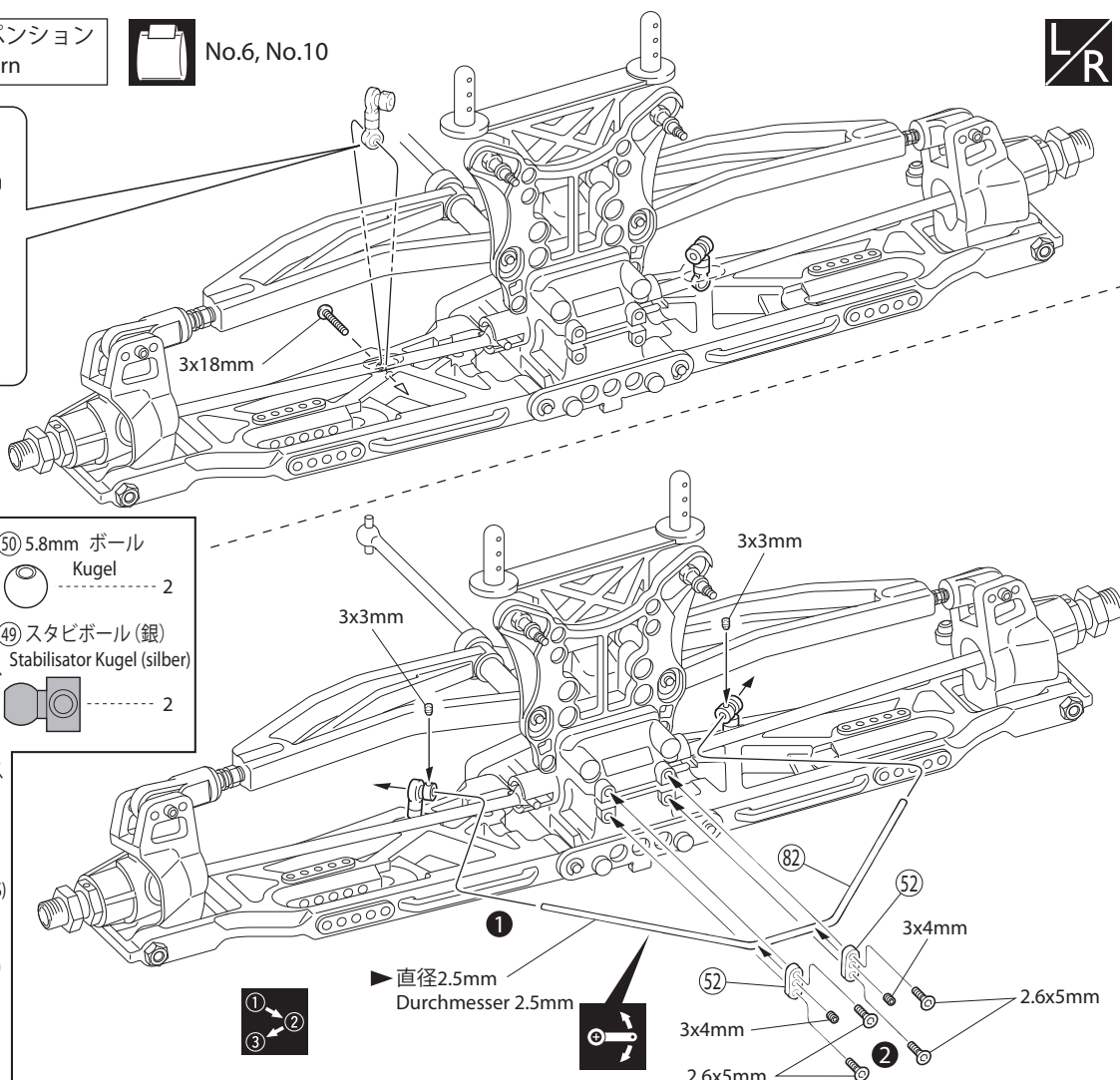
21 フロントサスペンション Aufhängung vorn



No.6, No.10



- 3x3mm セットビス
Gewindestift 2
- 3x4mm セットビス
Gewindestift 2
- 3x10mm セットビス
Gewindestift 2
- 3x18mm ボタンヘックスビス
LK Inbusschraube 2
- 2.6x5mm サラヘックスビス
SK Inbusschraube 4
- (48) 5.8mm ボールエンド (S)
Kugelpfanne (S) 2
- (81) 5.8mm ボールエンド (L)
Kugelpfanne (L) 2
- (50) 5.8mm ボール
Kugel 2
- (49) スタビボール (銀)
Stabilisator Kugel (silber) 2

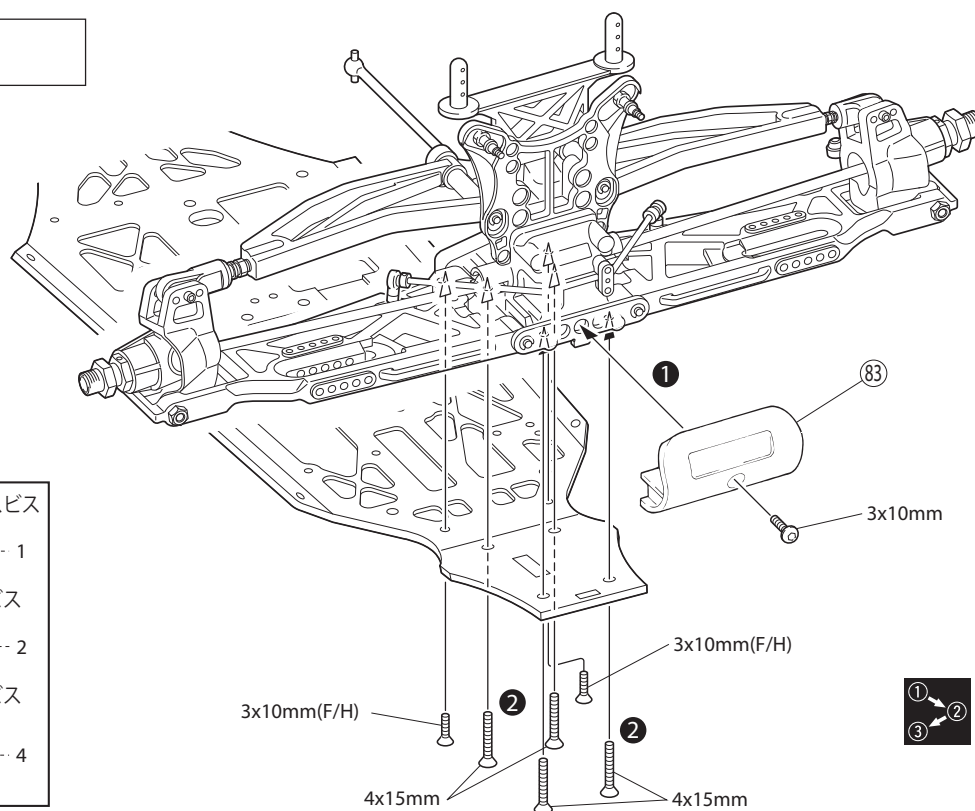


22 シャシー Chassis



No.6, No.10

- 3x10mm ボタンヘックスビス
LK Inbusschraube 1
- 3x10mm サラヘックスビス
SK Inbusschraube 2
- 4x15mm サラヘックスビス
SK Inbusschraube 4



使用する袋。
Verwendete Tüte



左右同じように組立てる。
Links und Rechts identisch
montieren.



番号の順に組立てる。
Reihenfolge beachten.

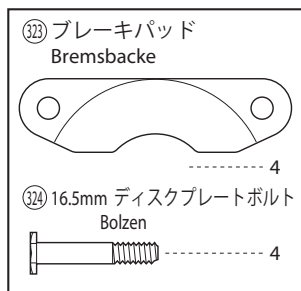
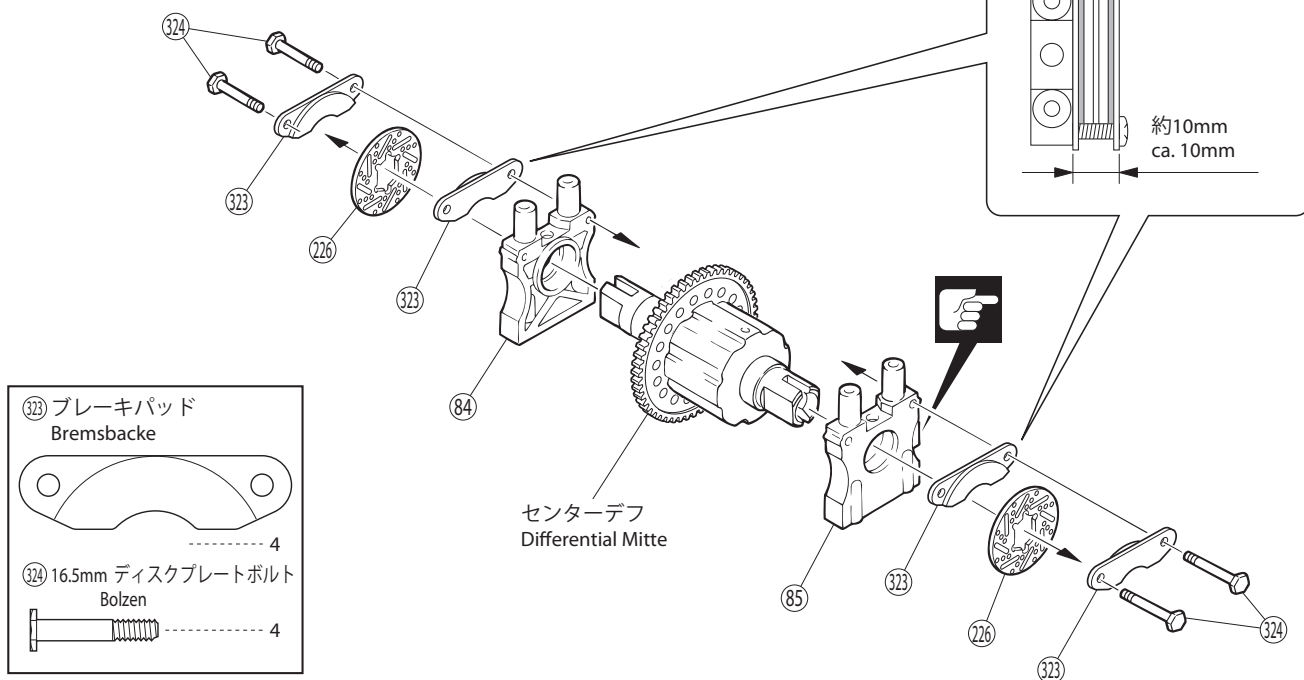


可動するように組立てる。
Auf Leichtgängigkeit
achten.

23 センターギヤボックス Getriebekasten Mitte



No.8



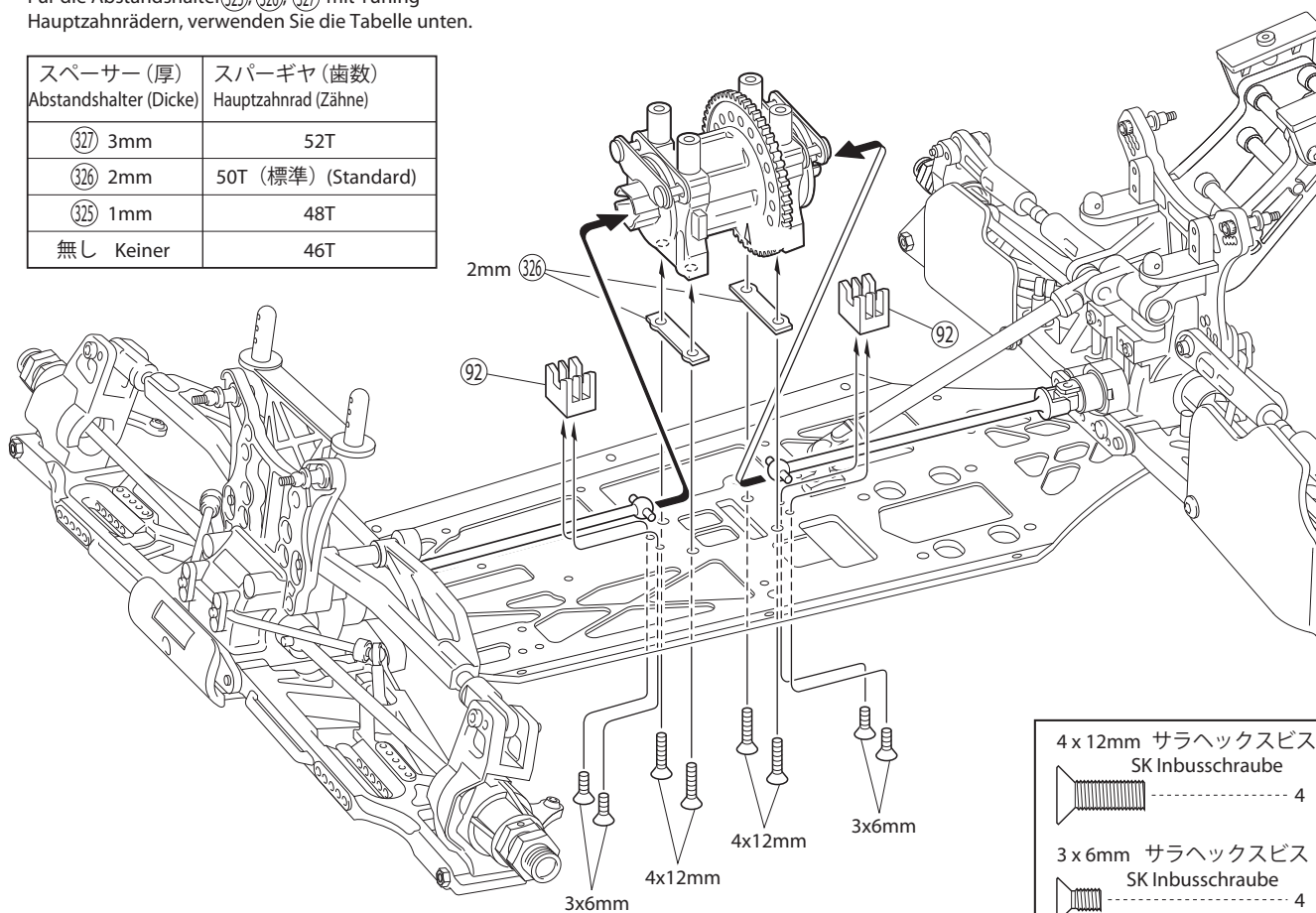
24 センターギヤボックス Getriebekasten Mitte



No.8, No.9, No.10

- ▶ 325 326 327 スパースーとオプションのスパギヤは、下の様に組み合わせて使用します。
Für die Abstandshalter 325, 326, 327 mit Tuning Hauptzahnradern, verwenden Sie die Tabelle unten.

スパースー (厚) Abstandshalter (Dicke)	スパギヤ (歯数) Hauptzahnrad (Zähne)
327 3mm	52T
326 2mm	50T (標準) (Standard)
325 1mm	48T
無し Keiner	46T



使用する袋詰。
Verwendete Tüten.



注意して組立てる所。
Unbedingt beachten!

25 センターギヤボックス Getriebekasten Mitte



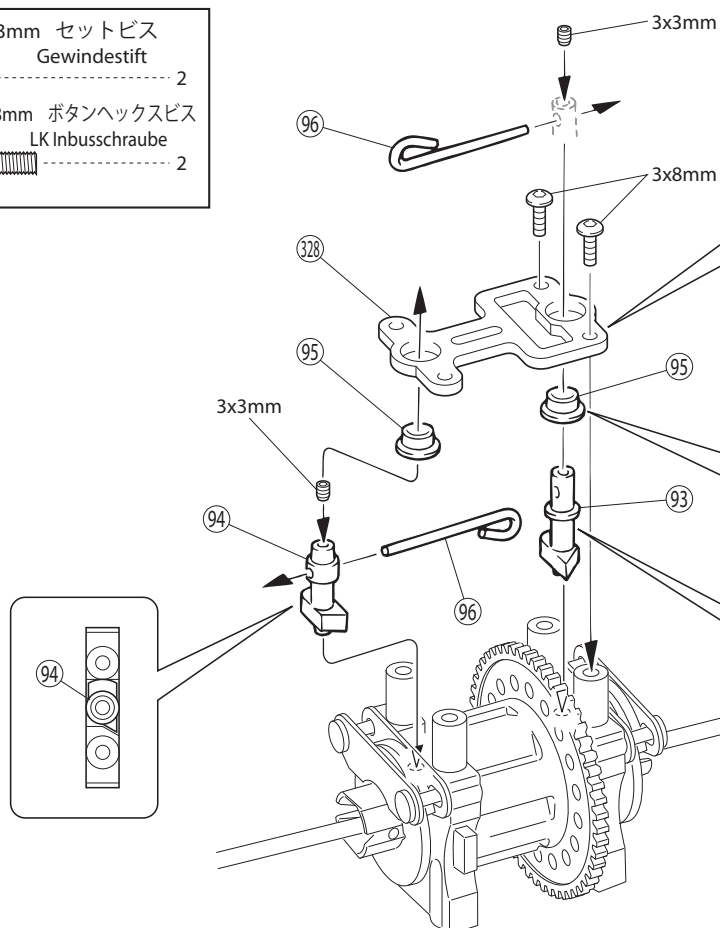
No.8, No.9,
No.10

3 x 3mm セットビス
Gewindestift

2

3 x 8mm ボタンヘックスビス
LK Inbusschraube

2



1:1

▶ ロッドがプレートにあたる場合は
ペンチで曲げる。
Anlenkung biegen, falls diese die Platte berührt.

95

▶ 厚いものを使用。
Dicken verwenden.

26 ステアリング Lenkung



No.7, No.10

4 x 10mm サラヘックスビス
SK Inbusschraube

2

3mm ナイロンナット
Stoppmutter

2

103 ステアリングピン
Lenkungsbolzen

2

102 ステアリングカラー
Lenkungshülse

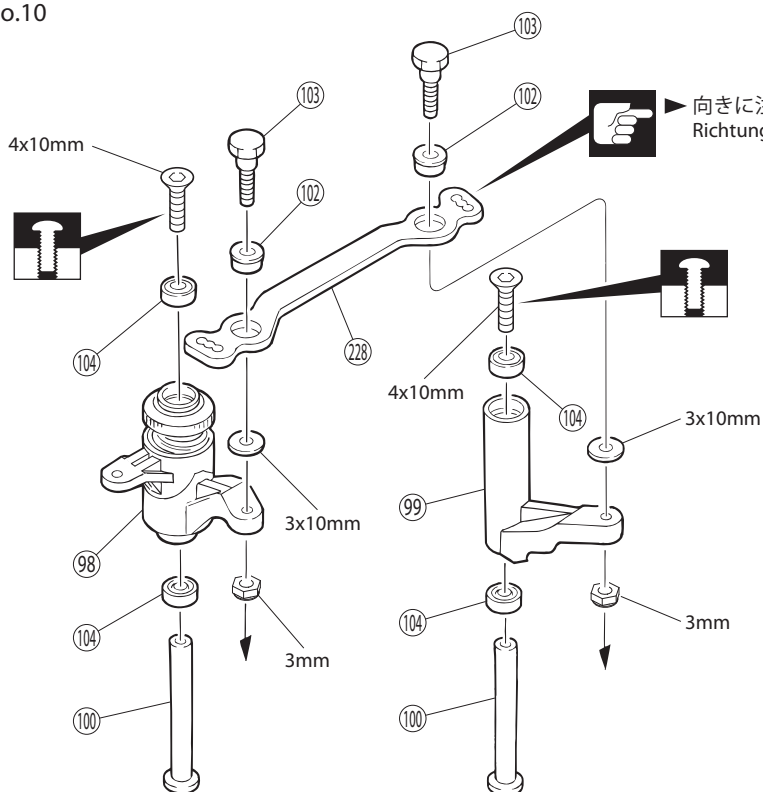
2

104 6 x 10mm ベ어링
Kugellager

4

3 x 10mm ワッシャー
Scheibe

2



向きに注意。
Richtung beachten.

使用する袋詰。
Verwendete Tüte.

注意して組立てる所。
Unbedingt beachten!

仮止め。
Temporär festziehen.

1:1 原寸図。
Abbildung in
Originalgröße.

27 ステアリング Lenkung



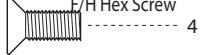
No.4, No.7, No.10

3 x 10mm サラヘックスビス
F/H Hex Screw



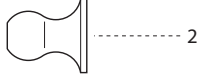
2

4 x 10mm サラヘックスビス
F/H Hex Screw



4

③⑫ トルクロッドボール
Torque Rod Ball

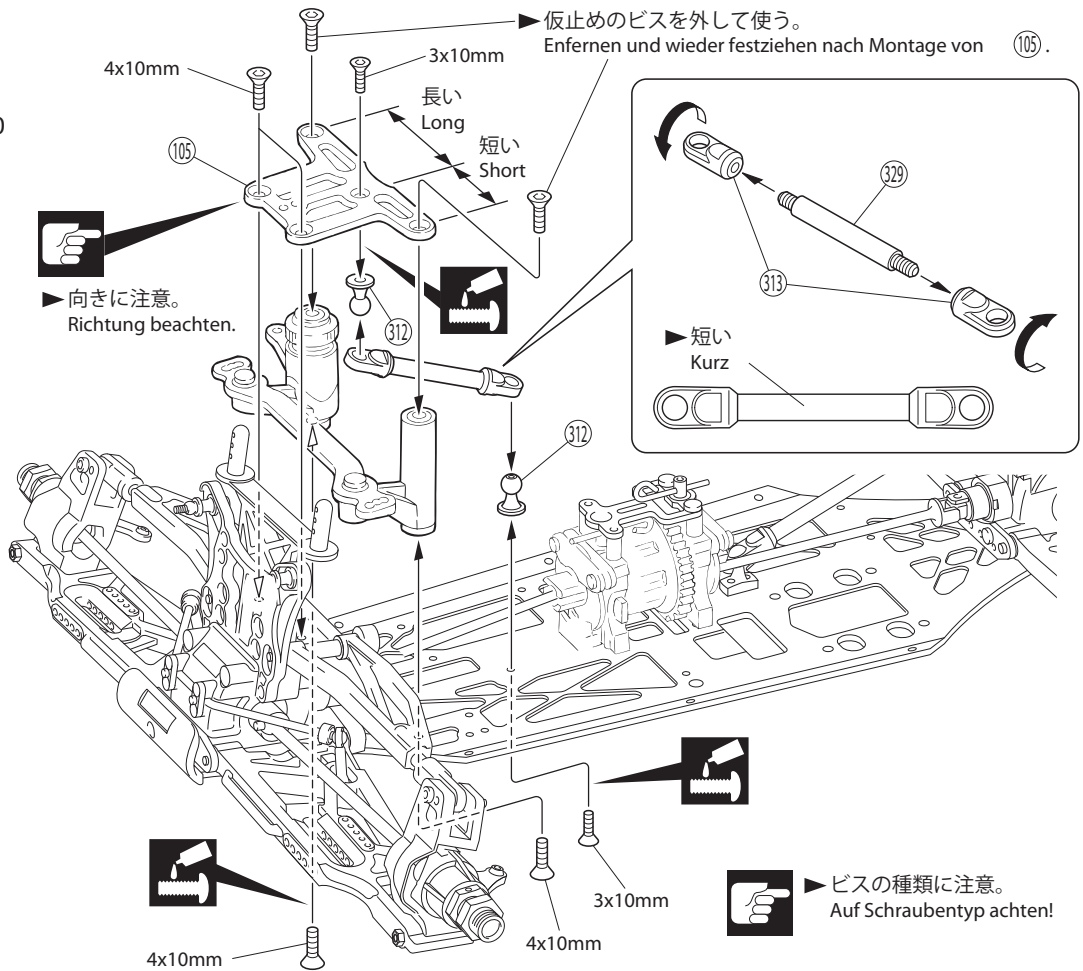


2

③⑬ 6.8mm ボールエンド
Ball End



2



3mm ナット
Mutter



2

3mm ナイロソナット
Stopmmutter



2

⑩⑨ 6.8mm 座付ボール
Kugel mit Bund



2

④⑪ 6.8 x 8.7mm ボール
Kugel mit Bund



2

③⑩ 6.8mm ボールエンド (C)
Kugelpfanne (C)



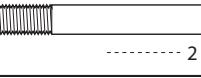
4

3 x 16mm サラヘックスビス
SK Inbusschraube

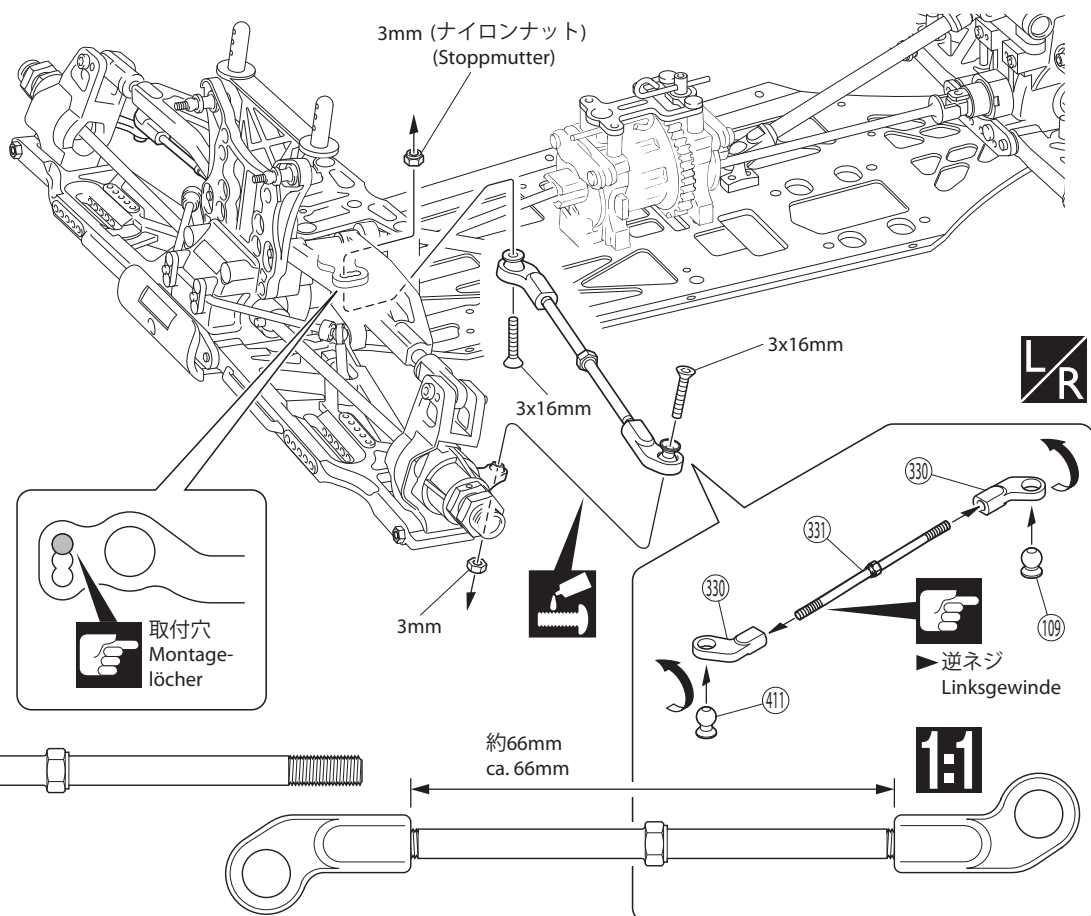


4

③⑪ 4 x 84mm タイロッド
Gewindestange



2



使用する袋詰。
Verwendete Tüte

左右同じように組立てる。
Links und Rechts identisch
montieren.

ネジロック剤を塗る。
Schraubensicherung verwenden.

原寸図。
Abbildung in
Originalgröße.

注意して組立てる所。
Unbedingt beachten!

28 エンジン Motor

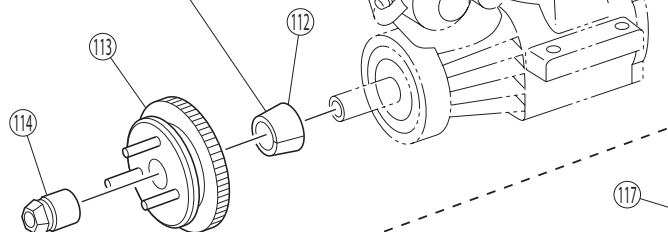


No.3



▶ クランクシャフトを引っ張り出した状態で組み立てます。Montieren Sie die folgenden Teile unter gezogener Kurbelwelle!

▶ 必ずキット付属の⑪⑫テーパコレットを使用する。Verwenden Sie den Konus⑪⑫ aus dem Baukasten.



⑪⑫ テーパーコレット
Konus



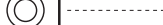
1

⑪④ パイロットナット
Kupplungsmutter



1

⑪⑤ 3 x 5 x 0.2mm シム
Scheibe



3

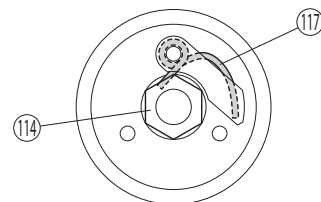
✕ エンジン
Motor

▶ No.36206 3PCクラッチシューツールを使用すると便利です。Die Montage der Kupplung ist einfacher, wenn Sie das Kupplungswerkzeug (No.36206) verwenden.

✕ エンジン
Motor



▶ ⑪⑦の短い方を⑪④の溝に入れる。Die kurze Seite von ⑪⑦ muss in der Nut von ⑪④ sein.

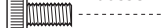


29 エンジン Motor



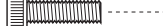
No.3, No.10

3 x 6mm ボタンキャップ 5 x 10mm ワッシャー ⑪⑧ 5 x 20mm シム
Inbusschraube Scheibe



1

3 x 10mm キャップビス
Inbusschraube



4

⑪⑨ 5 x 10mm ベアリング
Kugellager



2

⑪⑨ 5 x 8 x 0.2mm シム
Scheibe



4

※ エンジンによってワッシャー及びシムの種類、枚数を調整する。Anzahl und Typ der Scheiben muss ggf. je nach Motortyp variiert werden.



3x6mm

5x10mm



⑪⑧

⑪⑨

✕ エンジン
Motor

3x10mm

3x10mm

⑪⑩

使用する袋。 Verwendete Tüte

注意して組立てる所。 Unbedingt beachten!

✕ 別購入品。 Muss separat erworben werden!

可動するように組立てる。 Auf Leichtgängigkeit achten.

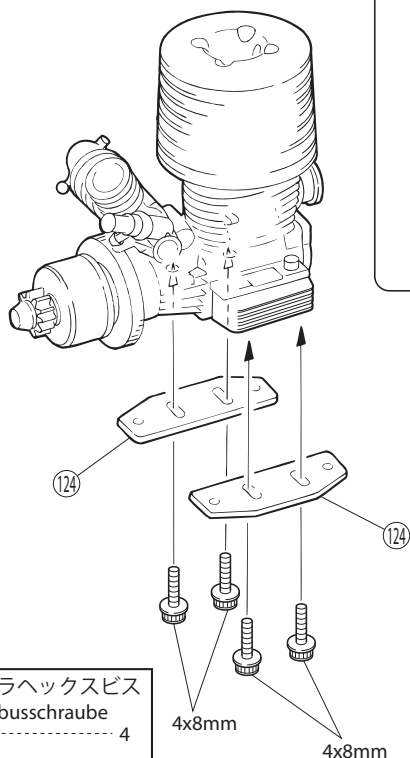
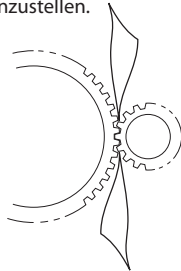
ネジロック剤を塗る。 Schraubensicherung verwenden.

30 エンジン Motor

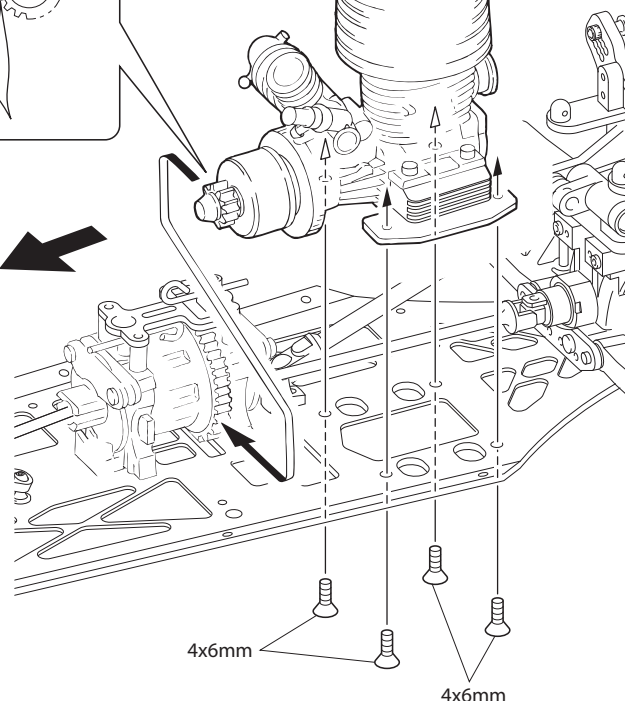


No.3, No.10

▶ 紙1枚分のすきまをあける。
Verwenden Sie ein Blatt
Papier um das Flankenspiel
einzustellen.



前
Vorn

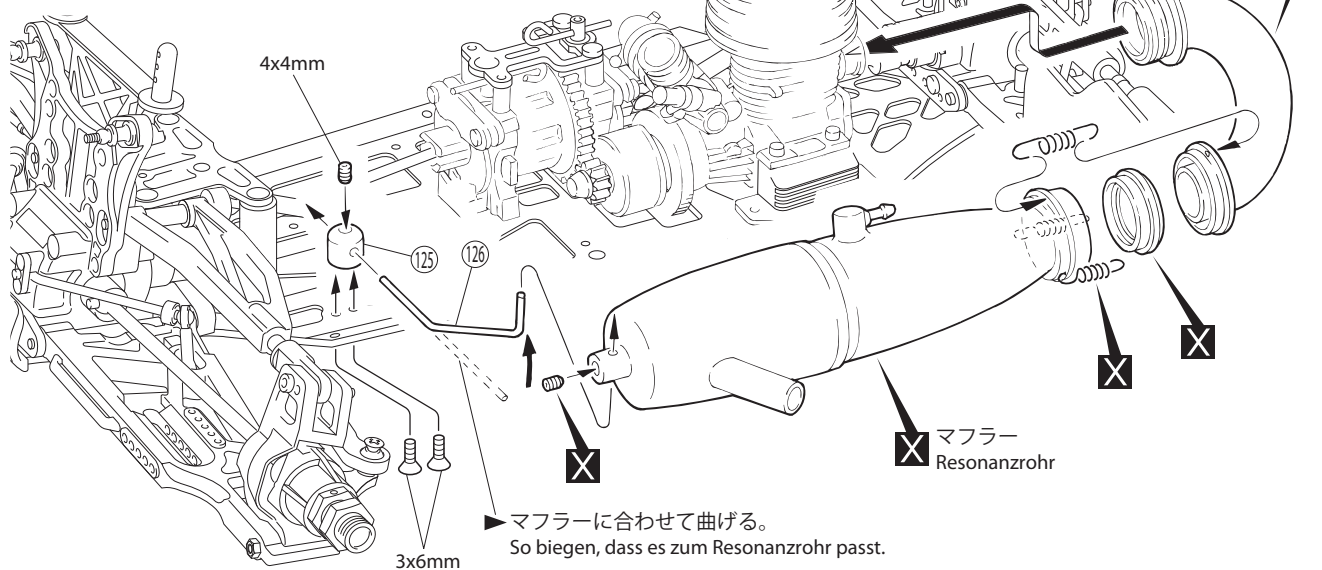


31 マフラー Resonanzrohr



No.9, No.10

- 4 x 4mm セットビス
Gewindestift 1
- 3 x 6mm サラヘックスビス
SK Inbusschraube 2



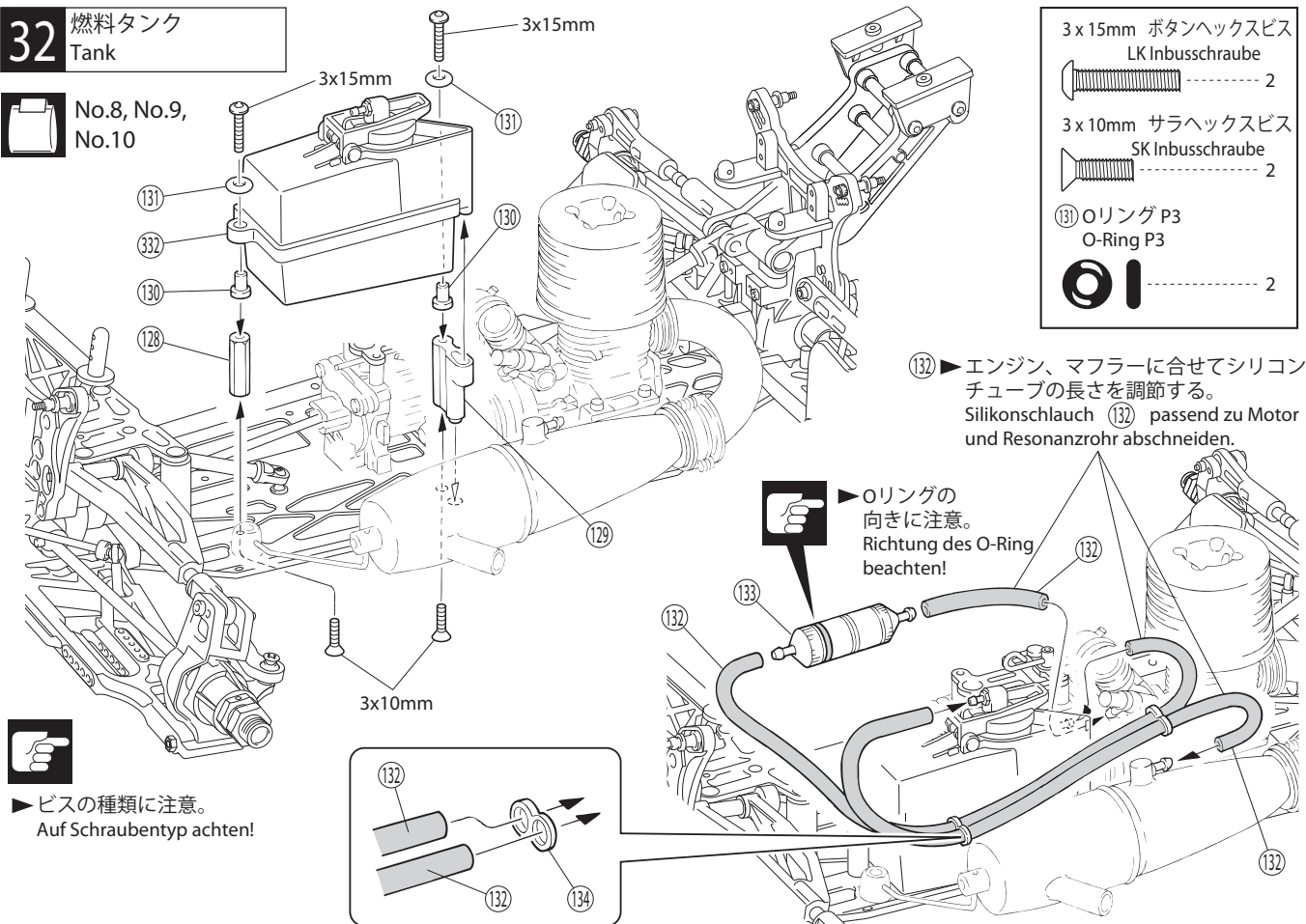
使用する袋詰。
Verwendete Tüte.



別購入品。
Muss separat erworben werden!

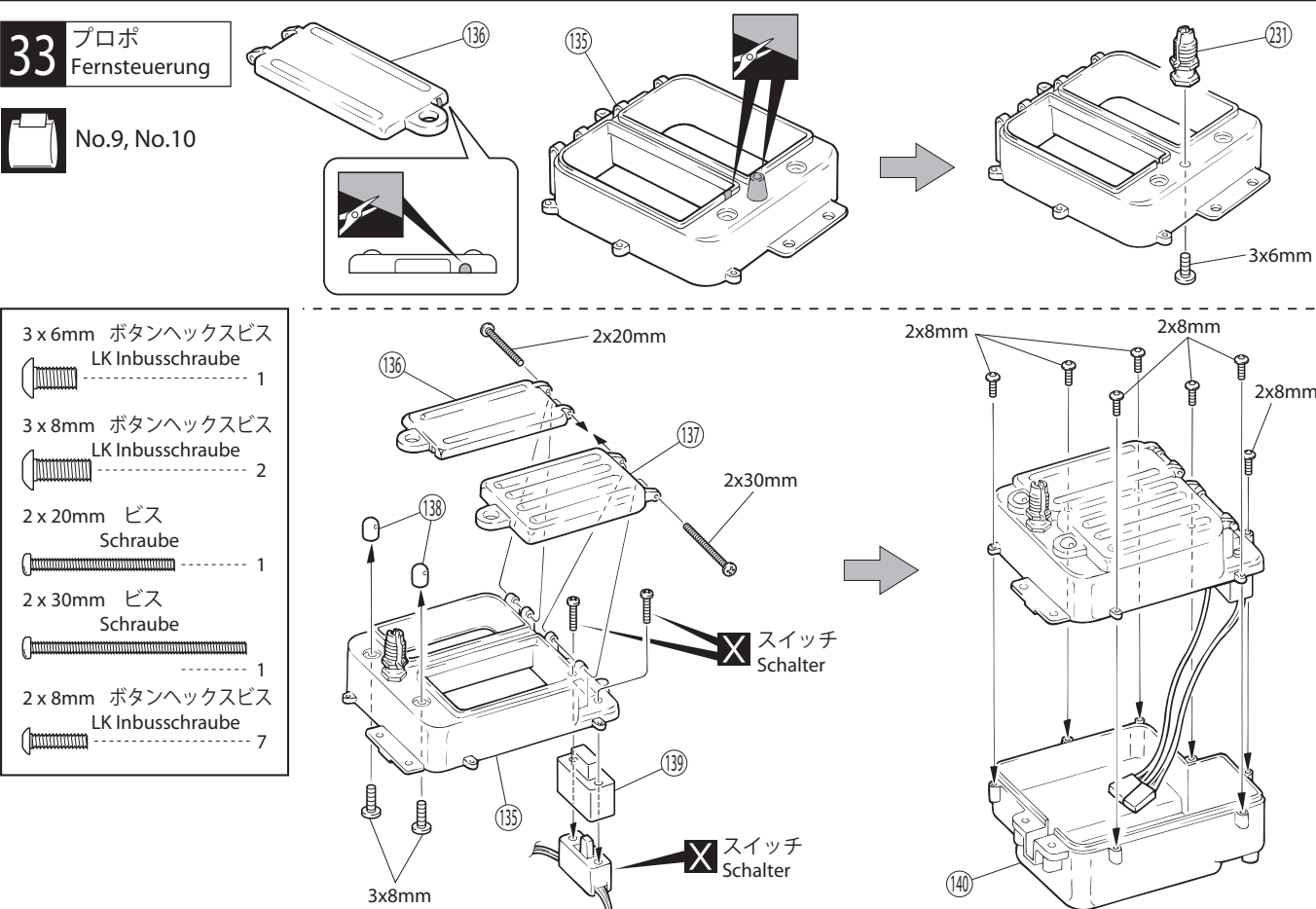
32 燃料タンク Tank

No.8, No.9,
No.10



33 プロポ Fernsteuerung

No.9, No.10



使用する袋詰。
Verwendete Tüte.

注意して組立てる所。
Unbedingt beachten!

別購入品。
Muss separat erworben werden!

をカットする。
Grauen Bereich abschneiden.

34 プロポ Fernsteuerung



No.9, No.10

(143) フックピン
Karosserieklammer



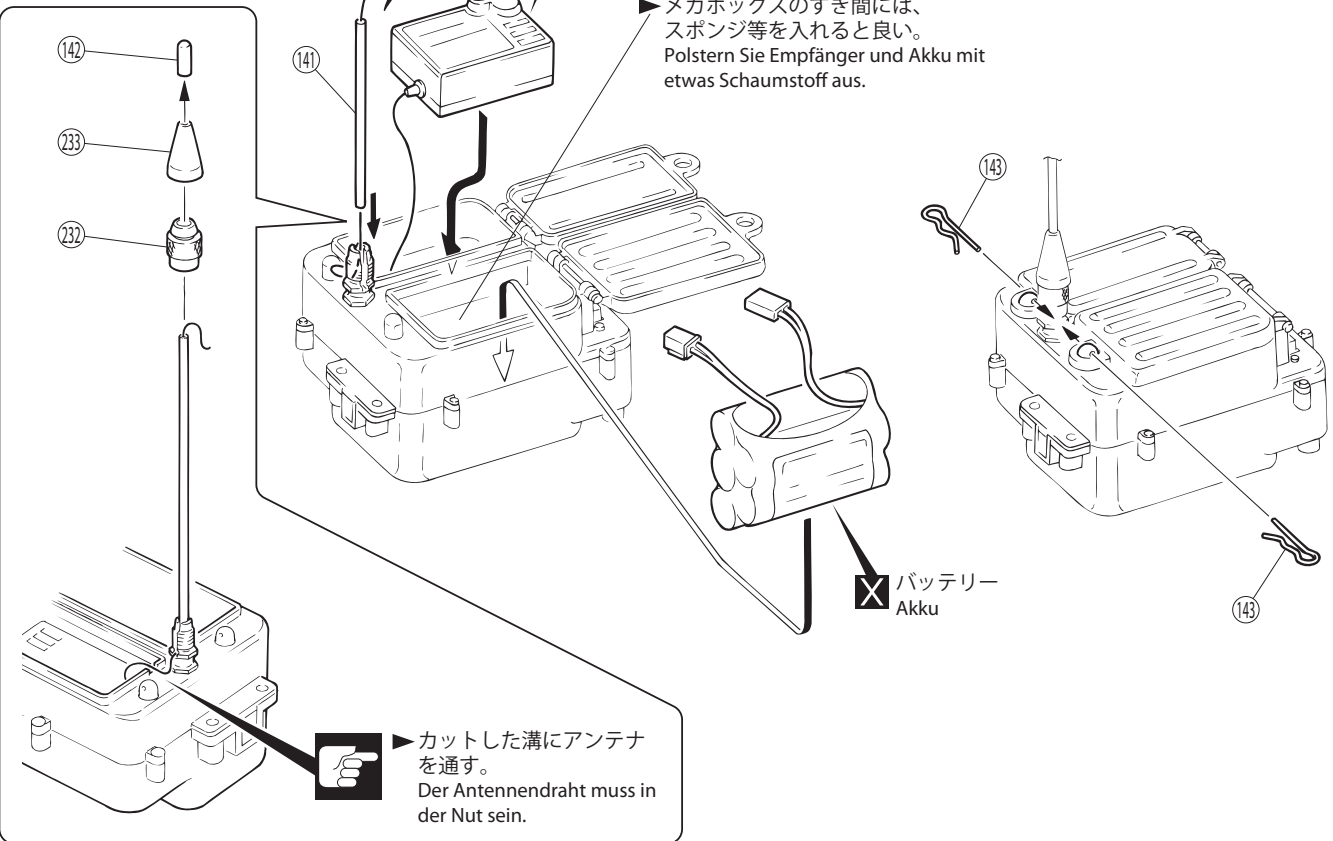
アンテナ
Antenne

✕ 受信機
Empfänger

メカボックスのすき間には、
スポンジ等を入れると良い。
Polstern Sie Empfänger und Akku mit
etwas Schaumstoff aus.

✕ バッテリー
Akku

▶ カットした溝にアンテナ
を通す。
Der Antennendraht muss in
der Nut sein.

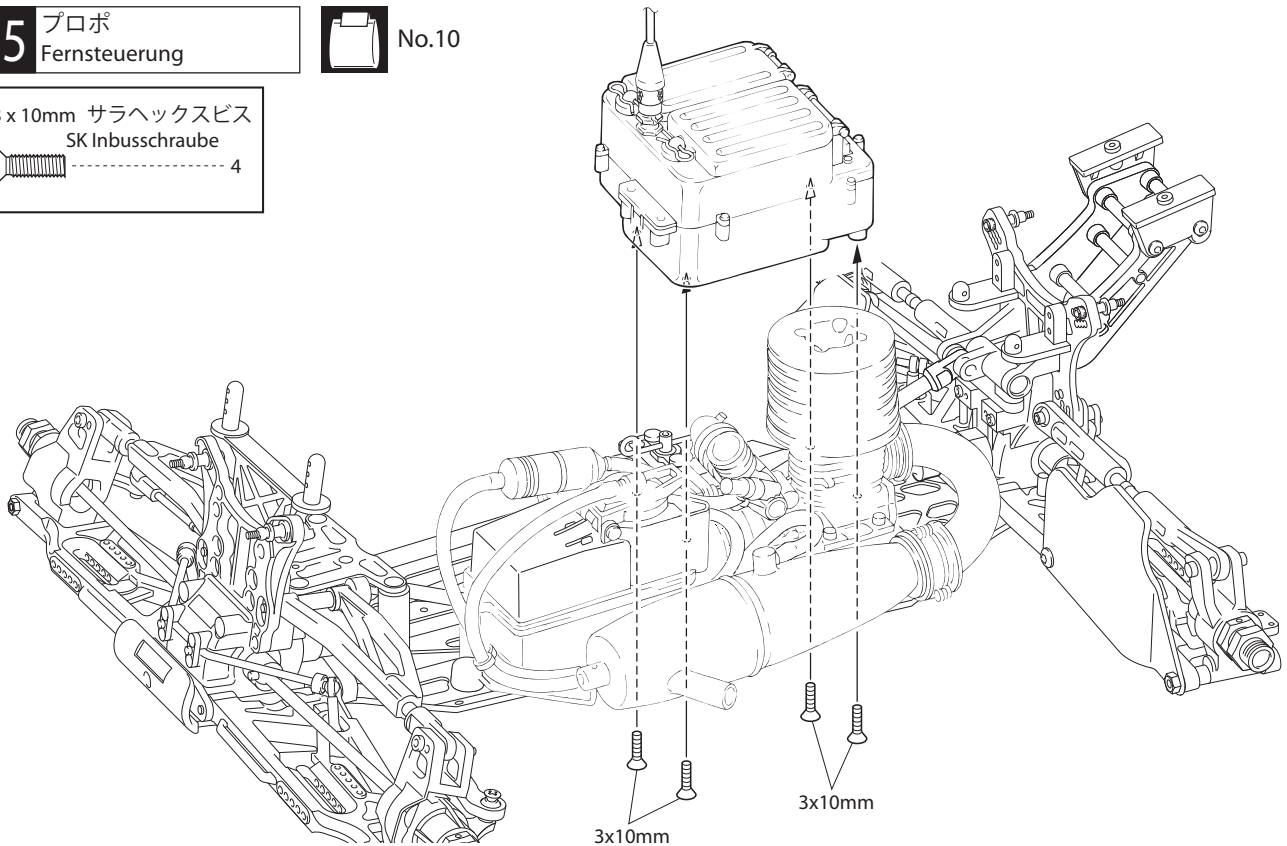
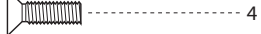


35 プロポ Fernsteuerung



No.10

3 x 10mm サラヘックスビス
SK Inbusschraube



使用する袋詰。
Verwendete Tüte

✕ 別購入品。
Muss separat erworben werden!

注意して組立てる所。
Unbedingt beachten!

36 プロポ Fernsteuerung

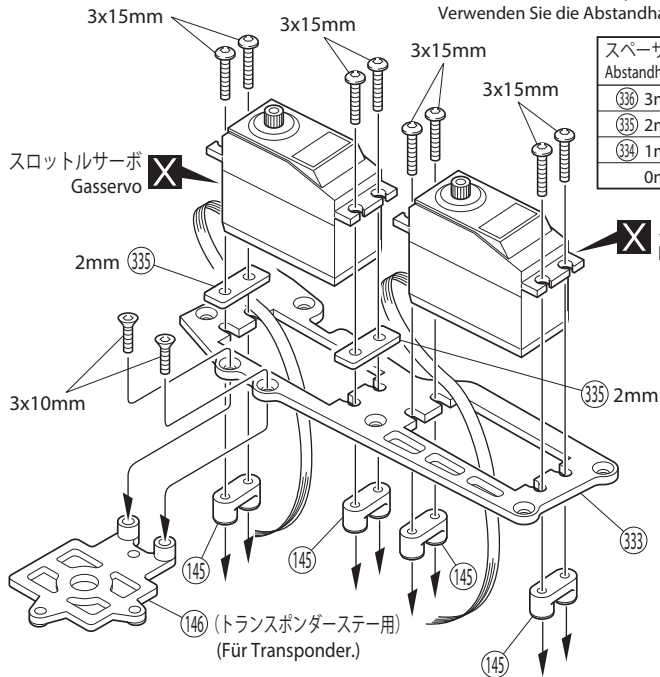


No.8,
No.9,
No.10

▶ (334) (335) (336) スパースターとオプションのスパークギヤは、下の様に組み合わせて使用します。スロットルサーボのみ使用します。
Verwenden Sie die Spacer (334), (335), (336) je nach verwendetem Abstandhalter beim Hauptzahnrad.
Verwenden Sie die Abstandhalter nur beim Gasservo.

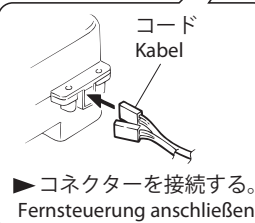
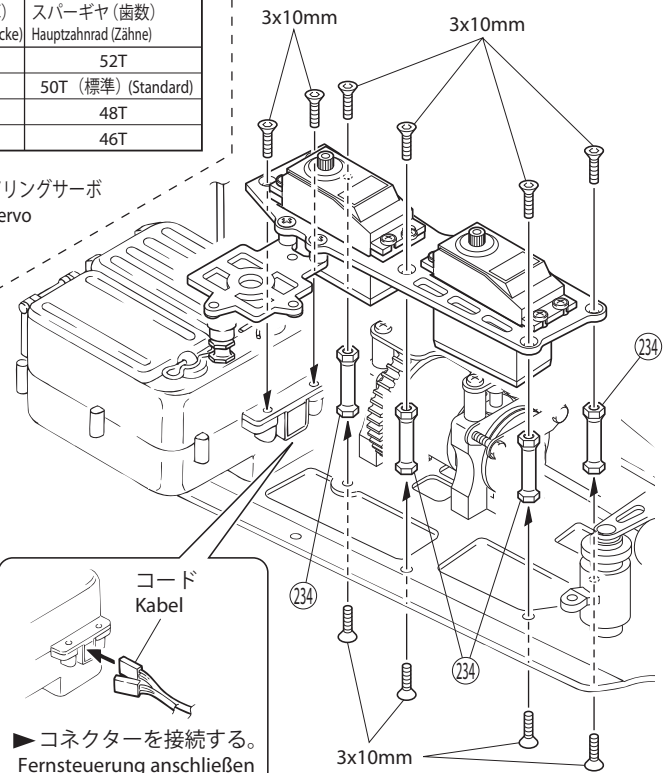


▶ ピスの種類に注意。
Schraubentyp beachten!



スパースター (厚) Abstandhalter (dicke)	スパークギヤ (歯数) Hauptzahnrad (Zähne)
(336) 3mm	52T
(335) 2mm	50T (標準) (Standard)
(334) 1mm	48T
0mm	46T

▶ ステアリングサーボ
Lenkservo



3 x 10mm サラヘックスビス
SK Inbusschraube
12

3 x 15mm ボタンヘックスビス
LK Inbusschraube
8

37 プロポ Fernsteuerung



No.7, No.9,
No.10

▶ 使用するサーボに合わせる。
Auswahl nach verwendetem Servotyp.

- (165) サンワ, KO, JR
SANWA (AIRTRONICS), KO, JR
- (164) H ハイテック
HiTEC
- (163) F フタバ
Futaba

3 x 15mm サラヘックスビス
SK Inbusschraube
2

3mm ナylonナット
Stoppmutter

2

(408) 5.8mm 座付ボール
Kugel mit Bund

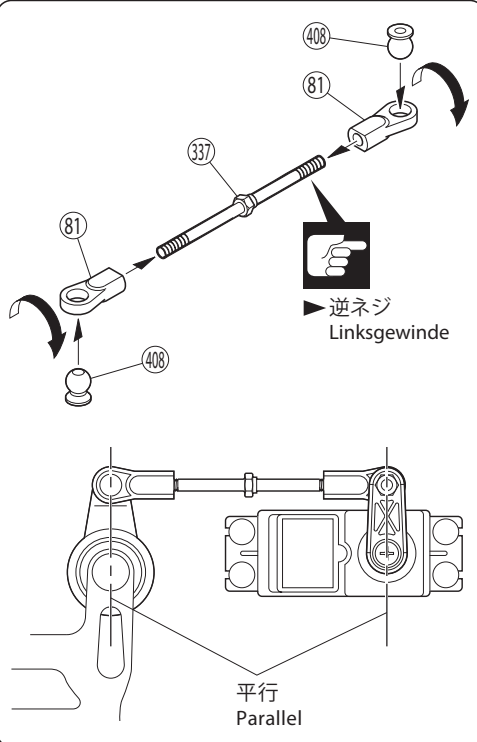
2

(81) 5.8mm ボールエンド (L)
Kugelpfanne (L)

2

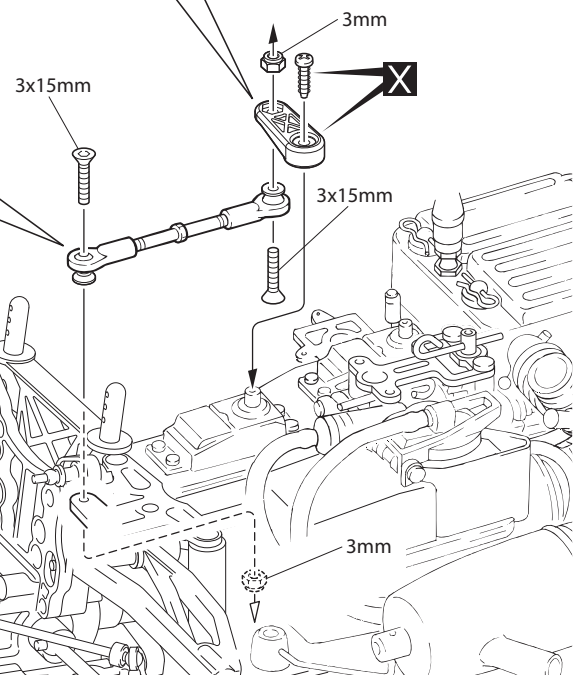
(337) 3 x 52mm ステアリングロッド
Gewindestange

1



▶ 逆ネジ
Linksgewinde

平行
Parallel



使用する袋詰。
Verwendete Tüte

▶ 別購入品。
Muss separat erworben werden!

▶ 注意して組立てる所。
Unbedingt beachten!

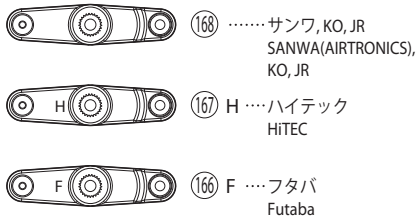
38 プロポ Fernsteuerung



No.8

<サーボホーン> <Servohorn>

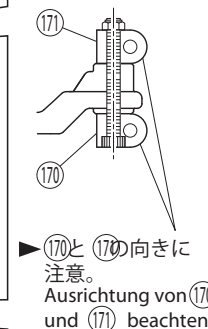
▶使用するサーボに合わせる。
Passend zum Servotyp auswählen.



▶向きに注意。
Richtung beachten.

▶使用するサーボに合わせる。
Passend zum Servo auswählen.

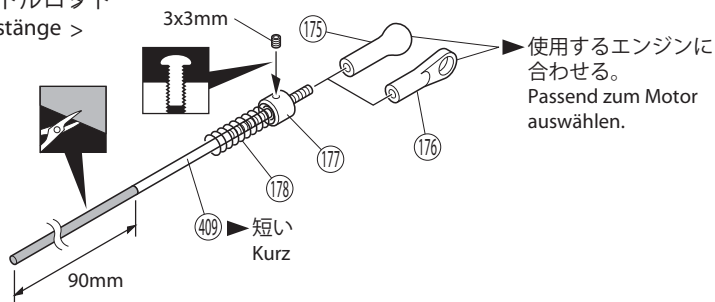
172 2.6x6x1mmカラーで高さを調整する。
Höhe einstellen mit 2.6x6x1mm Hülse.
173 2.6x6x2mmカラーで高さを調整する。
Höhe einstellen mit 2.6x6x2mm Hülse.



▶170と171の向きに
注意。
Ausrichtung von 170
und 171 beachten.

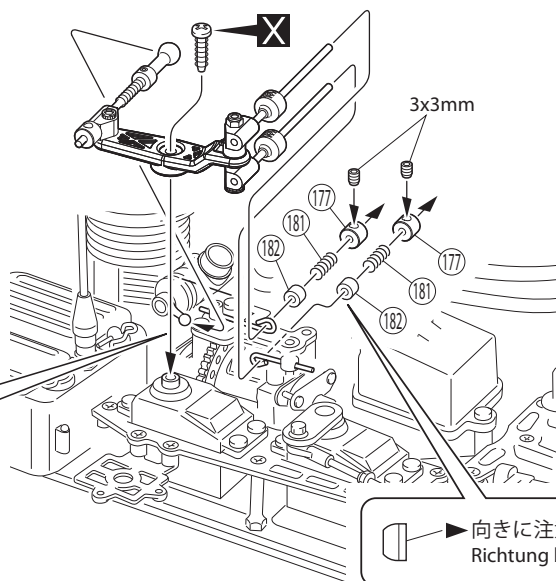
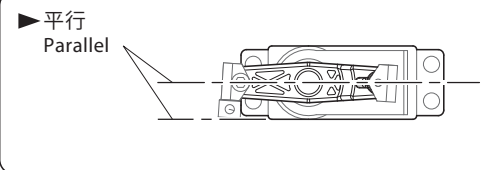
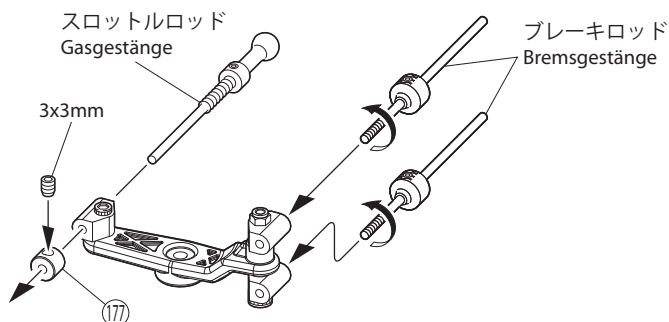
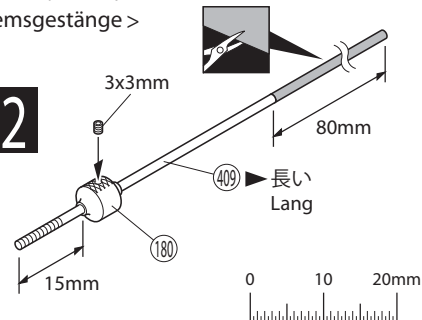
<スロットルロッド> < Gasgestänge >

x1



<ブレーキロッド> < Bremsgestänge >

x2



2 x 8mm キャップビス
Inbusschraube

1

2.6 x 20mm キャップビス
Inbusschraube

1

409 2 x 145mm アジャスターロッド
Adjuster Rod

2

178 スプリング
Feder

1

2.6mm ナイロンナット
Stoppmutter

1

181 リンケージスプリング
Feder

2

3 x 3mm セットビス
Gewindestift

6

177 2mm ストッパー
Stelling

4

180 アジャスターノブ
Stelling

2

使用する袋詰。
Verwendete Tüte

可動するように組立てる。
Auf Leichtgängigkeit achten.

をカットする。
Markierten Bereich abschneiden.

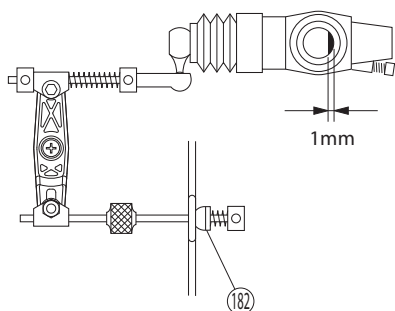
仮止め。
Temporarily tighten.

x2 2セット組立てる(例)。
In dargestellter Menge montieren.

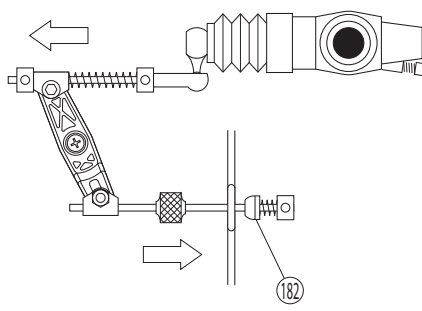
X 別購入品。
Muss separat erworben werden!

39 スロットルリンケージ調整 Einstellung Gasgestänge

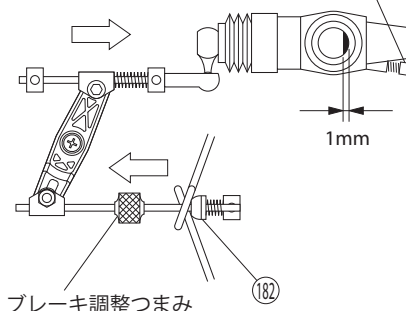
<ニュートラル>
<Neutral>



<ハイ>
<Vollgas>



<ブレーキ>
<Bremsen>



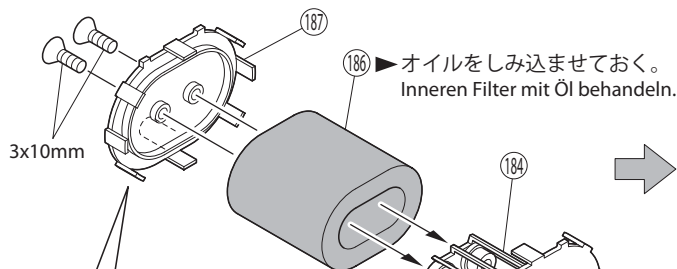
▶ 1mm以下に閉じないように
スロー調整ビスで調整する。
Stellen Sie mit dieser Schraube
den Vergaser so ein, dass ein
Spalt von 1mm bleibt.

ブレーキ調整つまみ
Stellringe verwenden

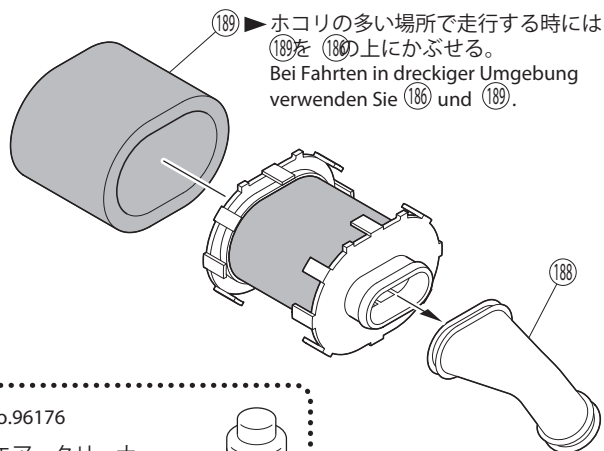
- 上側-リヤ側
- 下側-フロント側
- Gestänge oben - Bremsen hinten
- Gestänge unten - Bremsen vorn

40 エアークリーナー Luftfilter

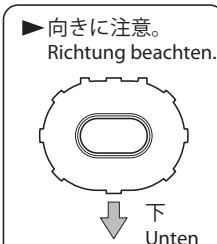
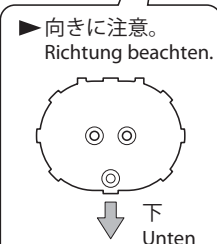
No.8



▶ オイルをしみ込ませておく。
Inneren Filter mit Öl behandeln.



▶ ホコリの多い場所で走行する時には
189を 186の上にかぶせる。
Bei Fahrten in dreckiger Umgebung
verwenden Sie 186 und 189.



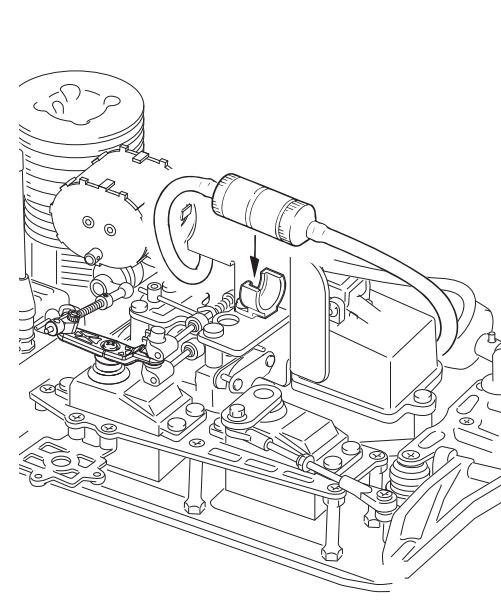
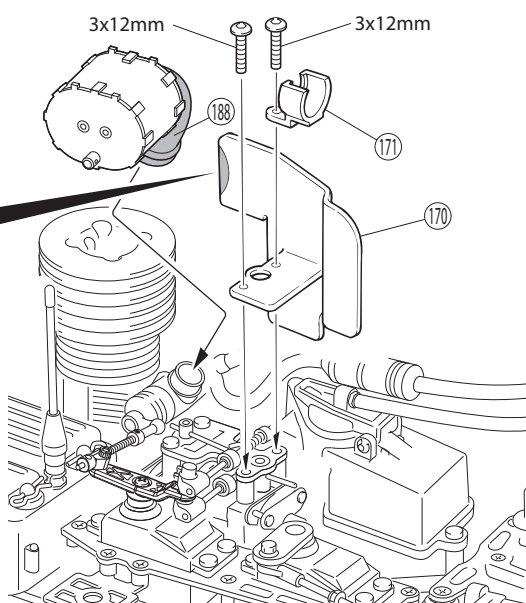
✗ No.96176
● HGエアークリーナー
オイル (100cc)
HG Air Cleaner Oil
(100cc)
▶ キット付属のHGエアークリーナー専用です。
Speziell für den im Baukasten
enthaltenen Hochleistungs-Filter.

3 x 10mm サラヘックスビス
SK Inbusschraube
..... 2

41 燃料フィルター Treibstoff Filter

No.8, No.9, No.10

▶ 170と 188が当たる
部分をカットする。
Markierten Bereich
von 170 abschneiden.



3 x 12mm ボタンヘックスビス
LK Inbusschraube
..... 2

使用する袋詰。
Verwendete Tüte

✗ 別購入品。
Muss separat erworben werden!

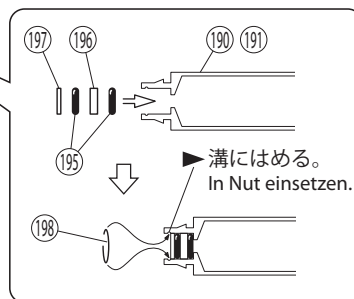
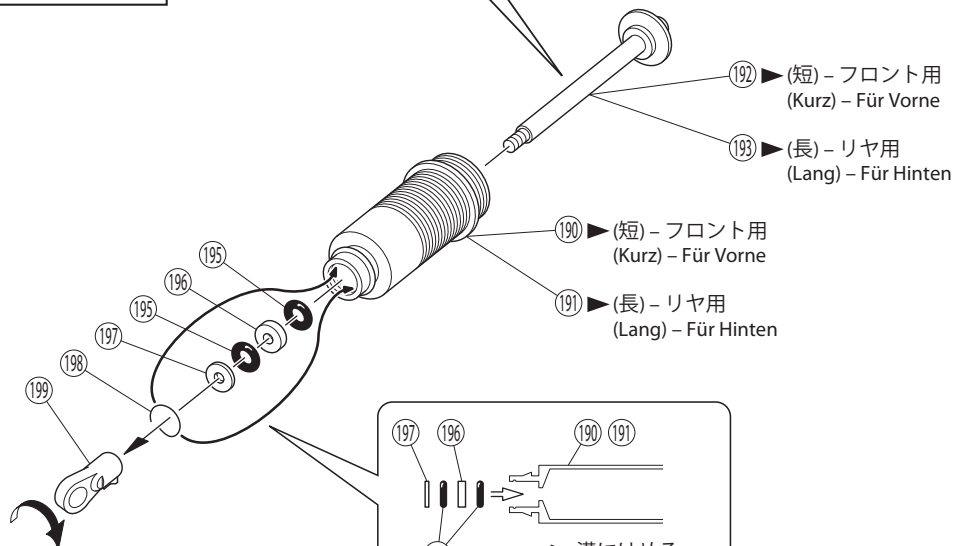
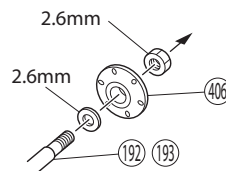
✂ をカットする。
Markierten Bereich abschneiden.

42 ダンパー Stoßdämpfer

No.9

- (196) カラー (厚)
Hülse (dick) 4
- (197) カラー (薄)
Hülse (dünn) 4
- (195) 3.5mm Oリング
O-Ring 8
- (199) 6.8mm ボールエンド (S)
Kugelpfanne (S) 4
- 2.6mm ナイロンナット
Stoppmutter 4
- 2.6mm ワッシャー
Scheibe 4
- (198) Cリング
C-Ring 4
- (406) ピストン (白)
Kolben (weiss) 4

▶ 向きに注意。
Richtung beachten.



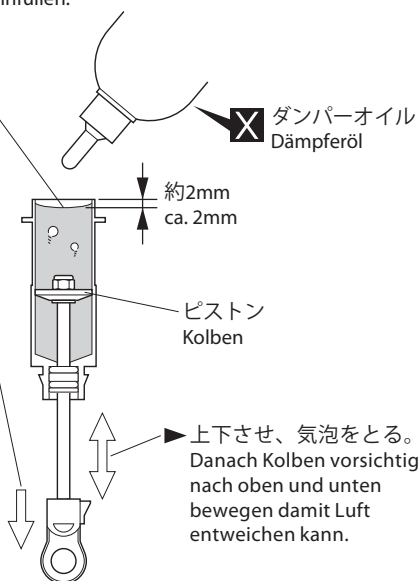
x2 フロント用
Für Vorne

x2 リヤ用
Für Hinten

43 ダンパー Stoßdämpfer

No.9

▶ ピストンを下げ、オイルを
図の位置まで入れる。
Kolben nach unten ziehen und
Öl langsam einfüllen.

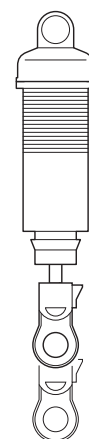
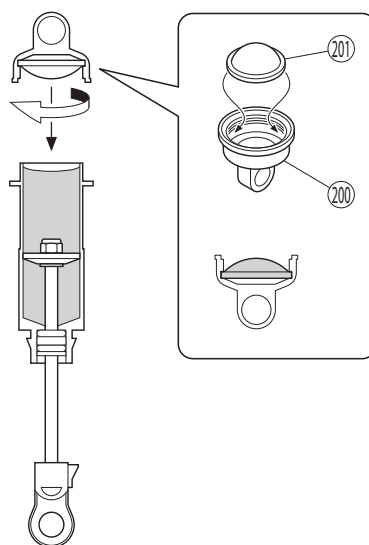


✕ ダンパーオイル
Dämpferöl

約2mm
ca. 2mm

ピストン
Kolben

▶ 上下させ、気泡をとる。
Danach Kolben vorsichtig
nach oben und unten
bewegen damit Luft
entweichen kann.



▶ スムーズに動くか
確認する。
Leichtgängigkeit des
Kolbens überprüfen.

x4

使用する袋詰。
Verwendete Tüte.

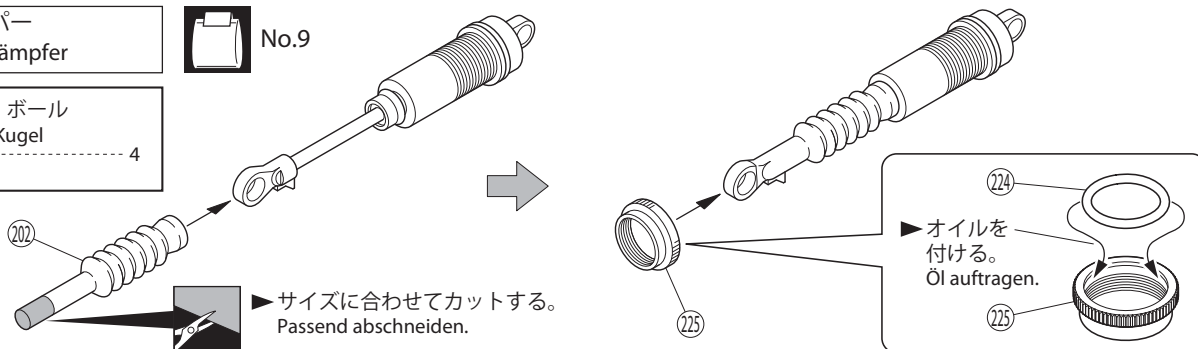
x2 2セット組立てる (例)。
In dargestellter Menge montieren.

✕ 別購入品。
Muss separat erworben werden.

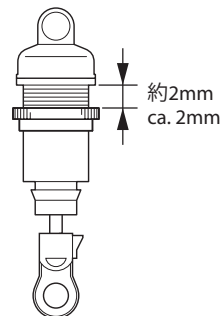
44 ダンパー Stoßdämpfer

No.9

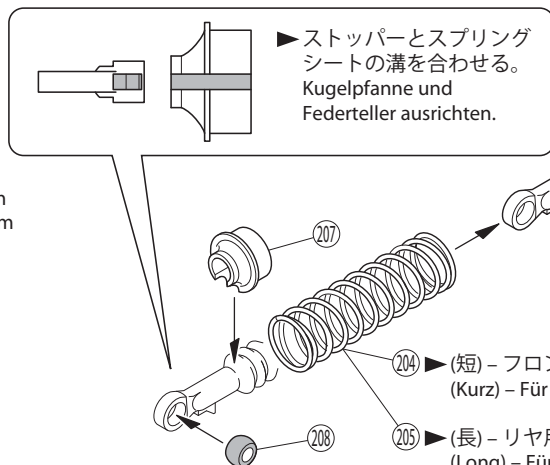
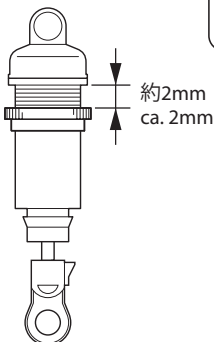
208 6.8mm ボール
Kugel 4



フロント用
Für Vorne



リヤ用
Für Hinten



x2 フロント用
Für Vorne

x2 リヤ用
Für Hinten

45 ダンパー Stoßdämpfer

No.1,
No.10

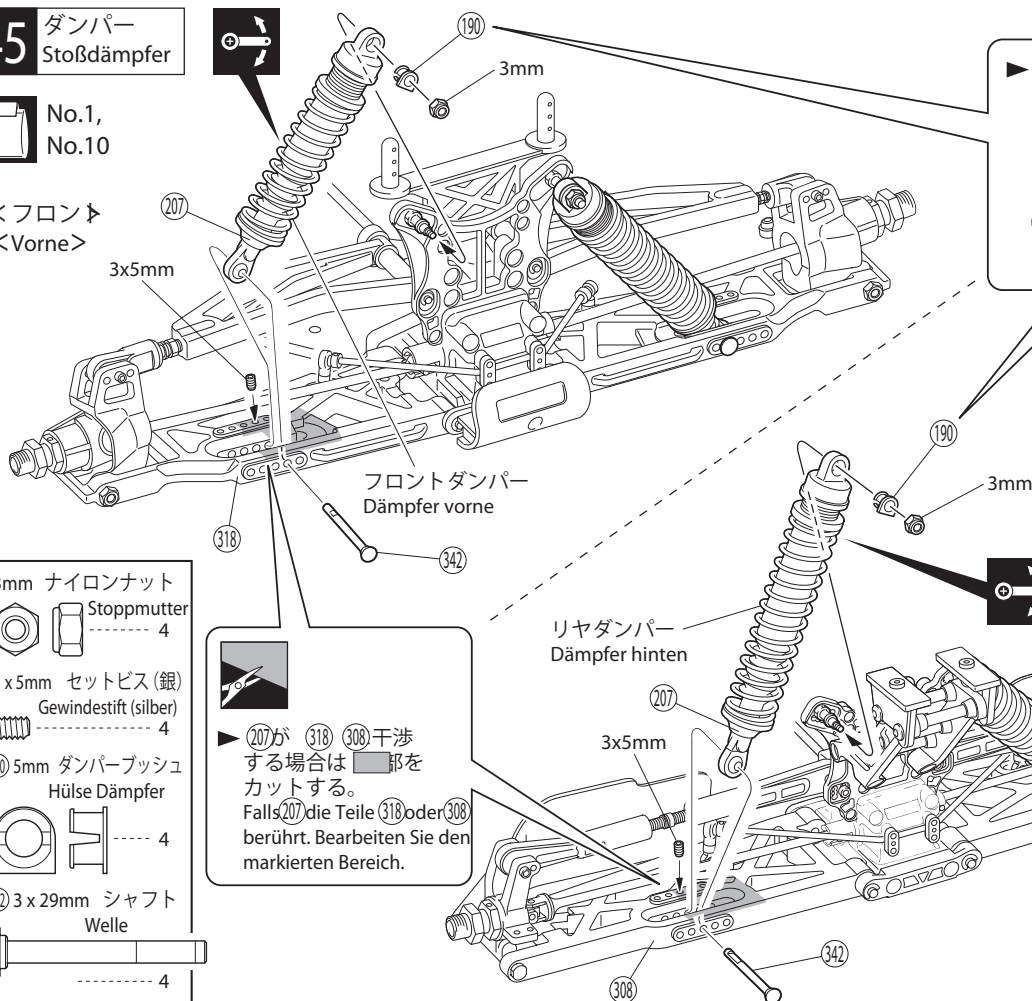
<フロント>
<Vorne>

3mm ナイロンナット
Stopfmutter 4

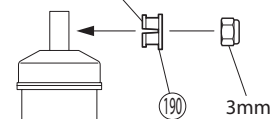
3x5mm セットビス (銀)
Gewindestift (silber) 4

190 5mm ダンパーブッシュ
Hülse Dämpfer 4

342 3x29mm シャフト
Welle 4



向きに注意。
Richtung beachten.



<リヤ>
<Hinten>

207が 318 308 干渉
する場合は 部を
カットする。
Falls 207 die Teile 318 oder 308
berührt. Bearbeiten Sie den
markierten Bereich.

使用する袋詰。
Verwendete Tüte

をカットする。
Markierten Bereich
abschneiden.

x2 2セット組立てる (例)。
In dargestellter Menge
montieren.

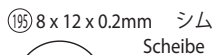
L/R 左右同じように組立てる。
Links und Rechts identisch
montieren.

可動するように組立てる。
Auf Leichtgängigkeit achten.

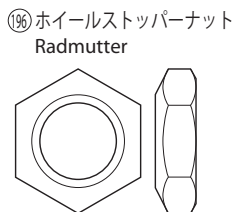
X 別購入品。
Muss separat
erworben werden!

46

Reifen / Felgen



Scheibe



----- 4

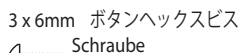
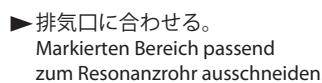
A technical diagram of a wheel and tire assembly. The wheel has a multi-spoke design. A callout line points from a small circular icon containing the number '196' to a specific point on the wheel's rim.

▶ **ガタがある場合は**
 (195) 8x12mm シムを入れ、調整する。
 Im Falle von Spiel
 eine (195) 8x12mm Scheibe einsetzen.



47

Seitenwannen



Schraube

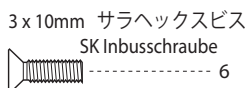
2



ナツト

☐ Mutter

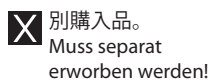
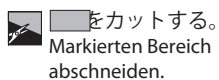
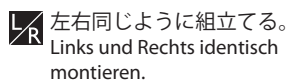
2



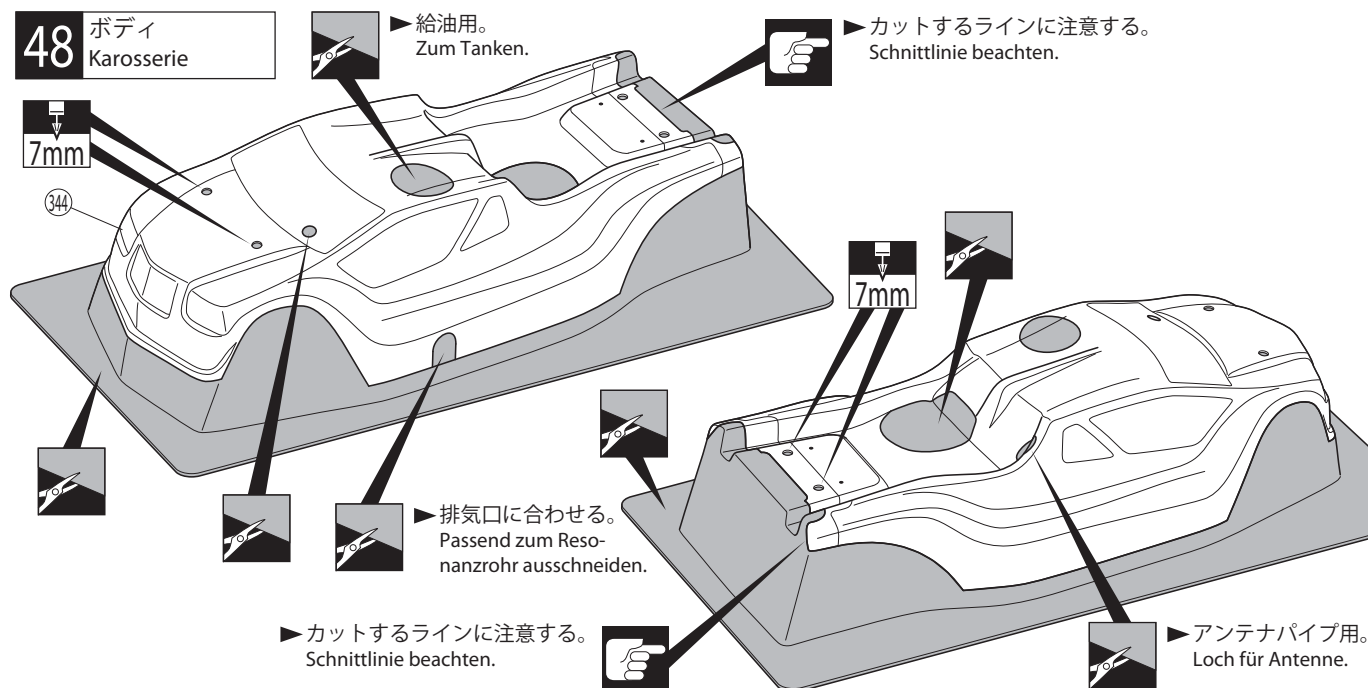
om サラヘツクスビズ

SK Inbusschraube

9



48 ボディ Karosserie



49 塗装 Lackierung

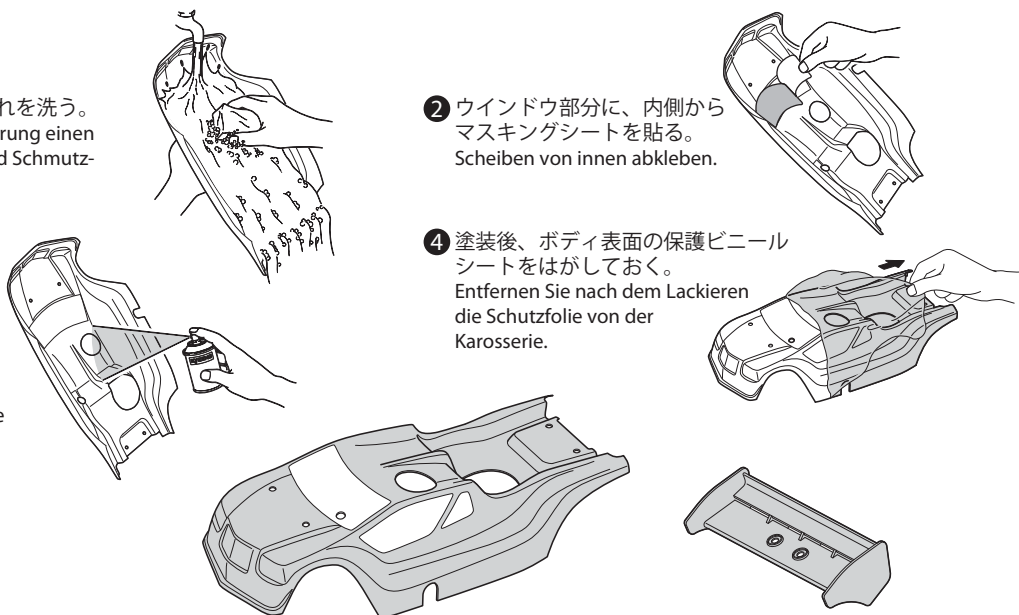
① 塗装前に、洗剤で油やよごれを洗う。
Verwenden Sie vor der Lackierung einen neutralen Reiniger um Öl- und Schmutzrückstände zu entfernen.

③ 塗分けはパッケージ写真も参考にしてください。
Verwenden Sie das Design auf dem Karton als Vorlage.

▶ 京商スプレーカラーでボディ内側を塗装する。
Lackieren Sie die Karosserie mit Lexanfarbe von innen.

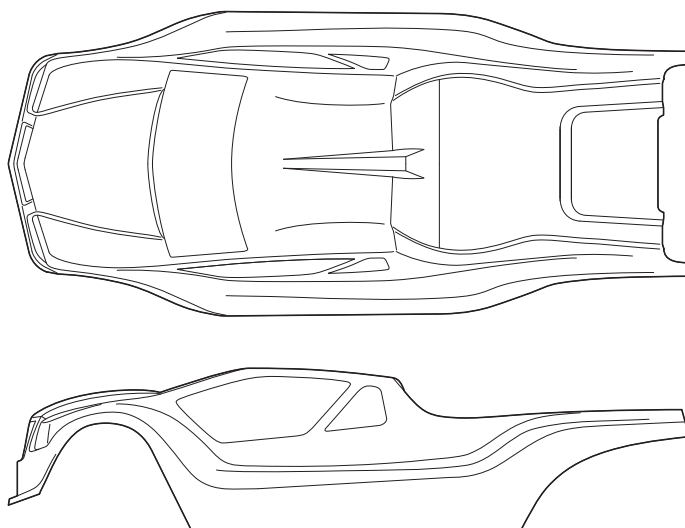
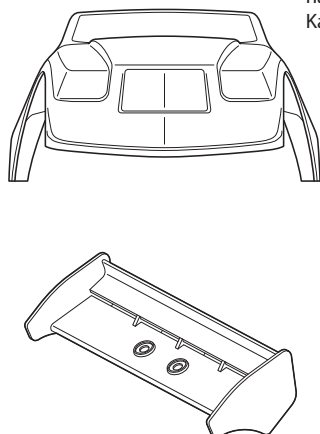
② ウィンドウ部分に、内側からマスキングシートを貼る。
Scheiben von innen abkleben.

④ 塗装後、ボディ表面の保護ビニールシートをはがしておく。
Entfernen Sie nach dem Lackieren die Schutzfolie von der Karosserie.



50 デカール Dekor

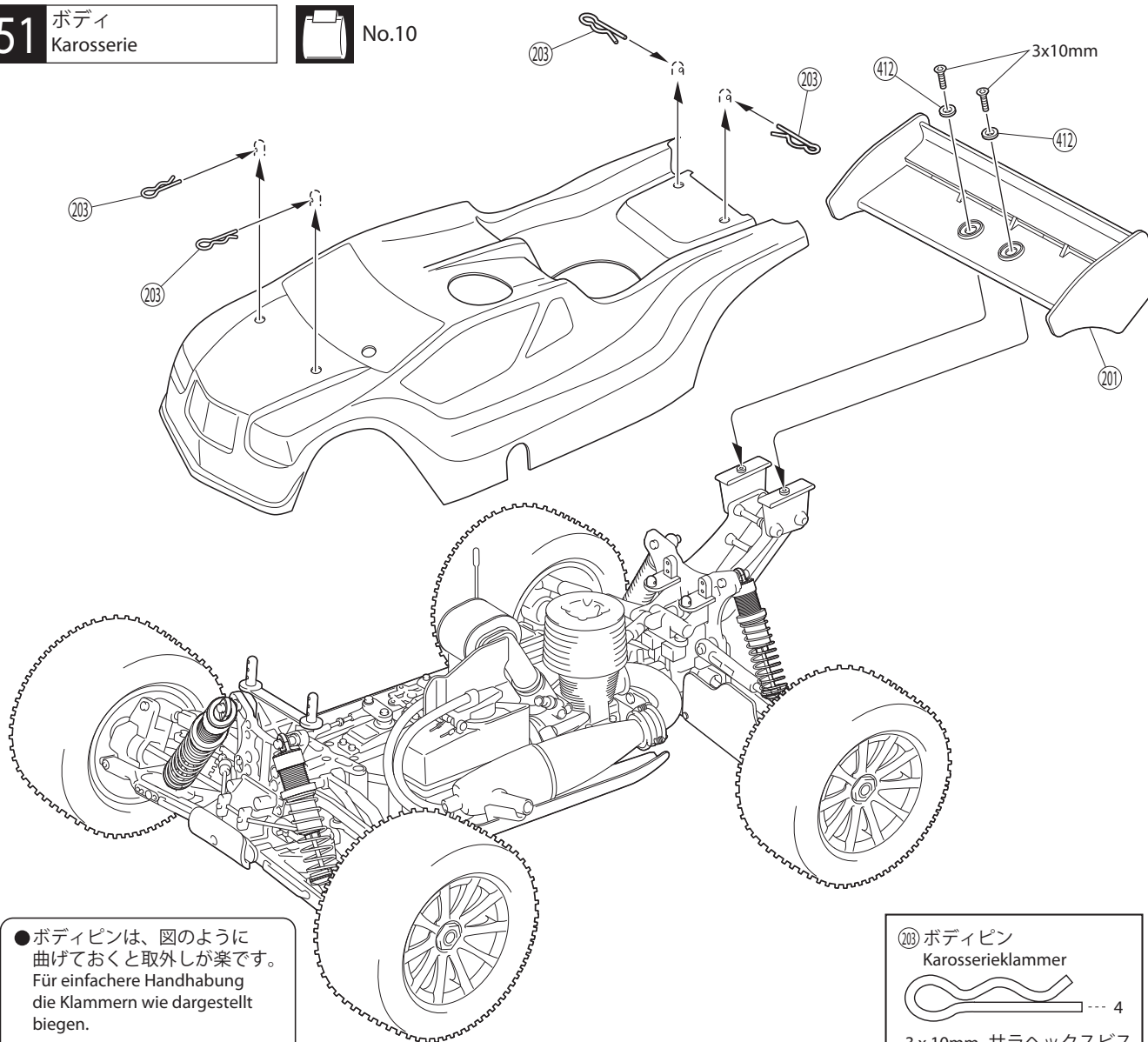
▶ デカールは好みの位置に貼ってください。
Verteilen Sie das Dekor nach belieben auf der Karosserie.



をカットする。
Bereich abschneiden.

7mmの穴をあける (例)。
Löcher passend bohren.

注意して組立てる所。
Unbedingt beachten!



● ボディピンは、図のように曲げておくのと取外しが楽です。
Für einfachere Handhabung die Klammern wie dargestellt biegen.



(203) ボディピン
Karosserieklammer
4
3 x 10mm サラヘックスビス
SK Inbusschraube
2

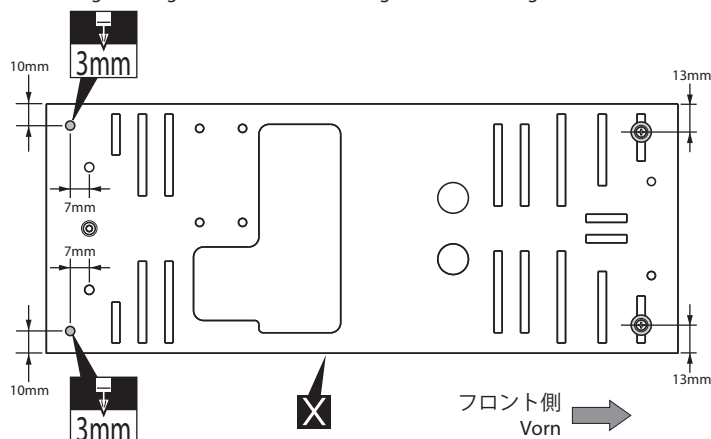
● ギヤ比表
Übersetzung

	13T	14T	スペーサー (厚さ) Abstandhalter (dicke)
52T	17.20 : 1	15.97 : 1	3mm
50T	16.54 : 1	15.36 : 1	2mm
48T	15.88 : 1	14.74 : 1	1mm
46T	15.22 : 1	14.13 : 1	0mm

は標準。 Markierung ist Standard-Übersetzung.

● スターターボックス (No.36209 マルチスターターボックス 2.0)
Starter Box (No.36209 Multi Starter Box 2.0)

イラストを参考に穴を追加し、シャシー位置を決めボスを取付けます。
フロント側もイラストを参考に取付けます。
Bohren Sie zusätzliche wie in der Abbildung dargestellt und befestigen Sie die Chassis-
führung. Befestigen Sie die Chassisführung für Vorn wie dargestellt.



使用する袋詰。
Verwendete Tüte.

3mmの穴をあける (例)。
Löcher passend bohren.

X 別購入品。
Muss separat erworben werden!

INFERNO ST-RR EVO Ver.1.00 **ST-RR EVO**

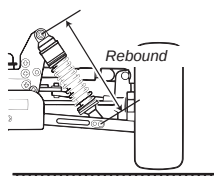
Driver Name		Date	Track	Engine	Glow Plug	Fuel
Spur Gear	Clutch Bell	Spring Diam.	Clutch Shoe	Tires	Tire Inserts	Header/Pipe
T	T	☐ 0.95 ☐ 1.00 ☐ 1.10	Aluminum X () Carbon X			

Shock Set-up Silicone Oil Brand: _____

	Front	Rear
Shock Piston	☐ Ø 1.2 X 6 ☐ Ø 1.3 X 5 ☐ Ø 1.3 X 6 ☐ Ø 1.4 X 5 ☐ Ø 1.2 X 8 ☐ Ø 1.3 X 8	☐ Ø 1.2 X 6 ☐ Ø 1.3 X 5 ☐ Ø 1.3 X 6 ☐ Ø 1.4 X 5 ☐ Ø 1.2 X 8 ☐ Ø 1.3 X 8
Shock Oil	#	#
Shock Springs		
Chassis Height	mm	mm

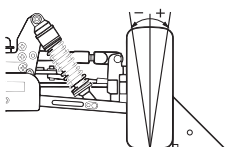
Suspension Rebound (with suspension fully extended)

Front	Rear
mm	mm

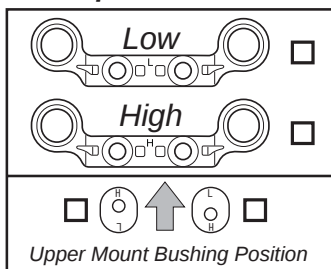


Camber Angle

Front	Rear
+ - °	+ - °

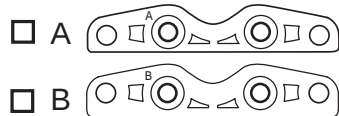


Front Upper Suspension Mount



Front Hub Carrier
☐ 20° (IF304B) | (IF305B) 22° ☐

Lower Suspension Mount



Shock Tower Bushing Position

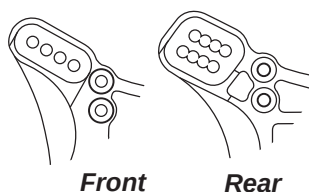


Differential Setup

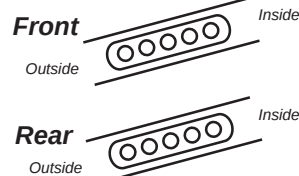
	Front	Center	Rear
Diff Gear type	STD • LSD	STD • LSD	STD • LSD
Diff Oil wt			

Shock Mounting Positions

Shock Tower

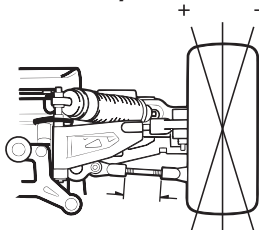


Suspension Arm



Front Toe Angle
 +
-
°

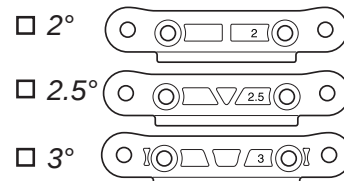
Front Suspension



Wheelbase

Indicates the total width of spacers installed fore and aft of the rear hubs.	Front Side	mm
	Rear Side	mm

Rear Suspension Holder



Rear Suspension Plate

☐ 2° (IFW302) | (IFW303) 3° ☐

Front Suspension Plate

☐ (IFW127) | (IFW337) ☐

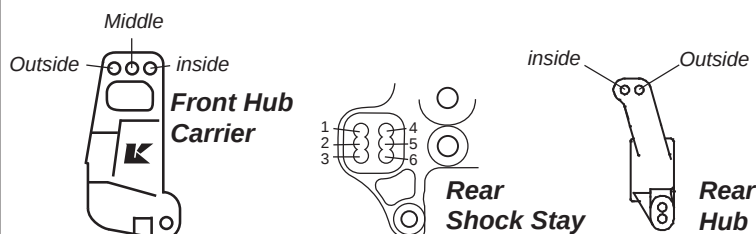
Rear Hub

Hingepin Position

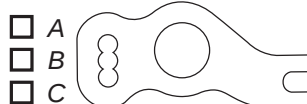
☐ Upper | Lower ☐

Upper Link/Arm Position

	Front	Rear
Shock Stay		1 • 2 • 3 • 4 • 5 • 6
F/Hub Carrier&Rear Hub	Inside • Middle • Outside	Inside • Outside



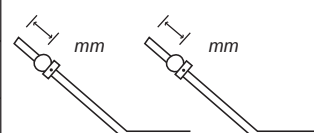
Steering Plate



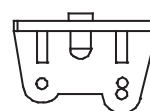
Anti-Roll Bar Setting

Front	Rear
φ	φ
mm	mm

Front Rear



Wing Mount



Wheel Hub

☐ S (IF107B)
☐ M (IFW327BL)
☐ L (IFW328GM)

5. Die Checkliste vor dem Start

- 5.1 Das Fahrwerk
- ☐ Sind alle Schrauben festgezogen und an notwendigen Stellen mit Schraubensicherungslack gesichert?
 - ☐ Sitzen die Reifen exakt auf den Felgen und sind sie gut verklebt?
 - ☐ Sind die Radbolzen festgezogen?
 - ☐ Sind die Stoßdämpfer dicht?
 - ☐ Sind die Stoßdämpfer an beiden Achsen gleich lang?
 - ☐ Sind die Stoßdämpfer so festgeschraubt, daß die Buchsen nicht gequetscht werden?
 - ☐ Funktioniert die Federung des Fahrzeugs?
 - ☐ Sind alle zu fettenden Teile mit Fett versorgt?
 - ☐ Laufen die Kardanwellen, Antriebs- oder Halbwellen frei und ohne Beeinträchtigung?
 - ☐ Sitzen die Spurstangen richtig in den Gelenken?
 - ☐ Sind Spur, Sturz und Nachlauf richtig eingestellt?
 - ☐ Funktioniert der Servosaver?
 - ☐ Können die Räder einfedern, ohne daß sie an anderen Teilen schleifen?

- 5.2 Der Motor
- ☐ Ist der Luftfilter montiert?
 - ☐ Sind die Schläuche knickfrei im Modell verlegt?
 - ☐ Sitzen die Schläuche fest auf den Anschlüssen?
 - ☐ Ist die Grundeinstellung gemäß Kapitel 7 vorgenommen worden?
 - ☐ Ist die Kupplungsglocke gesichert?
 - ☐ Ist der Auspuff fest montiert?
 - ☐ Ist das Zahnflankenspiel richtig justiert zwischen Kupplungsglocke und Hauptzahnrad?
 - ☐ Berühren keine Teile den Zylinderkopf, Auspuff oder das Kurbelgehäuse des Motors?

- 5.3 Die RC-Anlage
- ☐ Ist die RC-Anlage richtig verkabelt?
 - ☐ Laufen die Servos in die richtige Richtung?
 - ☐ Ist die Kanalbelegung richtig?
 - ☐ Ist sichergestellt, daß die Kabel keine anderen Komponenten behindern?
 - ☐ Ist die Antenne ordnungsgemäß installiert?
 - ☐ Ist der Schalter richtig befestigt und verbunden?
 - ☐ Ist der Empfänger gesichert gegen Stöße und Feuchtigkeit?
 - ☐ Sind die Akkus geladen?

6. Der Antrieb

6.1 Die Funktionsweise

Bei dem dargestellten Verbrennungsmotor handelt es sich um einen Zweitaktmotor. Der Zweitaktmotor arbeitet in zwei Takten. Im ersten Takt wird frisches Gemisch in den Verbrennungsraum angesaugt und verdichtet. Im zweiten Takt erfolgt die Verbrennung (Zündung) und der Ausstoß der verbrannten Gase.

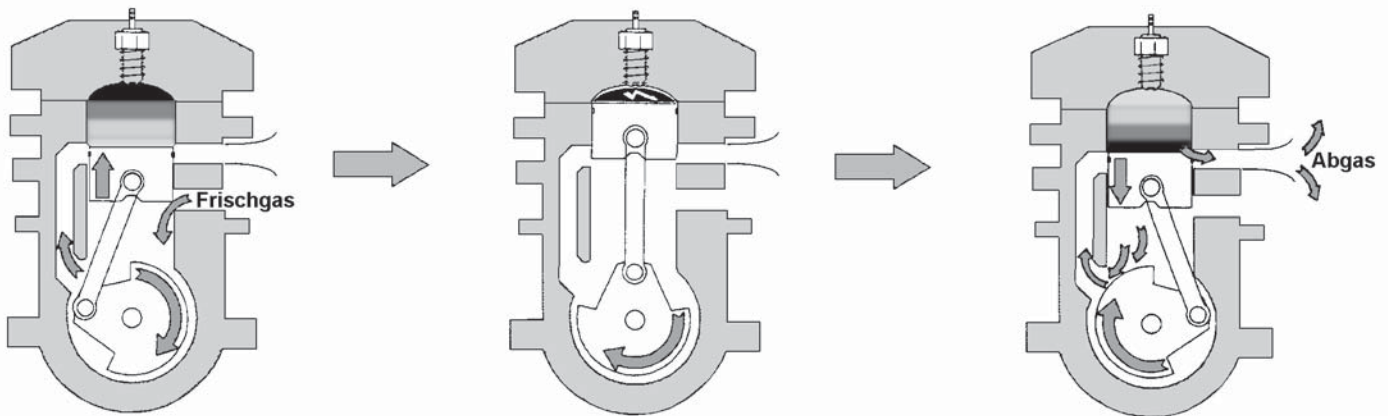
Der Vergaser erzeugt ein zündfähiges Gemisch aus Luft und Treibstoff. Mit der Düsennadel läßt sich der Treibstoffanteil in der angesaugten Luft variieren. Je nach Umgebungstemperatur und Luftfeuchtigkeit kann man so das optimale Treibstoff-/Luftgemisch für den Motor einstellen.

Das frische Gemisch gelangt durch Schlitze in der Laufbuchse in den Verbrennungsraum. Das Öffnen und Schließen der Schlitze übernimmt der Kolben. Beim Zweitaktmotor wiederholt sich dieser Vorgang bei jeder Kurbelwellenumdrehung, d.h. es erfolgt bei jeder Kurbelwellenumdrehung ein Zündvorgang.

Erster Takt: Ansaugen und Verdichten

Zündung

Zweiter Takt: Ausstoßen und Überströmen



6.2 Der Schalldämpfer

Der Schalldämpfer hat zwei Aufgaben:

- Dämpfung der Lärmemission
- Beeinflussung des Motorlaufverhaltens

Man unterscheidet zwischen zwei verschiedenen Schalldämpferarten, dem Expansionsdämpfer und dem Resonanzrohr. Der Expansionsschalldämpfer ist ein einfacher Topf, in dem die Gasdruckwelle sich ausdehnen kann. Der im Inneren des Topfes herrschende Überdruck verhindert, das Frischgas direkt nach dem Eintritt in den Verbrennungsraum wieder austritt.

Die Funktionsweise des Resonanzrohres ist etwas schwieriger. Eine Gasdruckwelle, die sich ausdehnt, erzeugt an ihrer Vorderseite einen Überdruck und an ihrer Rückseite einen Unterdruck. Durch den konischen Teil des Resonanzrohres dehnt sich die Welle langsam und kontrolliert aus. Der Unterdruck unterstützt das Frischgemisch beim Überströmen aus dem Kurbelgehäuse in den Verbrennungsraum.

Baulich ist das Resonanzrohr so ausgelegt, daß die Gasdruckwelle reflektiert wird und zum Motor zurückläuft. Kurz bevor das Auslaßfenster sich schließt, trifft die reflektierte Welle ein und schiebt das Frischgas, das in den Krümmer geströmt ist, zurück in den Motor. Die Füllung des Brennraumes mit zündfähigem Gemisch ist dadurch erheblich besser, als bei Expansionsschalldämpfern. Da die rücklaufende Welle im richtigen Moment eintreffen muß, kann man den Abstand des Resonanzrohres zum Motor verändern, um dieses einzustellen.

6.3 Der Betrieb des Motors

Beachten Sie unbedingt die folgenden Punkte zur Bedienung Ihres Verbrennungsmotors.

Ihr Motor besitzt eine oder zwei Düsennadeln. Prinzipiell gilt:

- Drehen im Uhrzeigersinn **schließt** die Nadel, macht den Motor **magerer**!
- Drehen entgegen dem Uhrzeigersinn **öffnet** die Nadel, macht den Motor **fetter**!

Einlaufen

- Sie sollten Ihren Motor grundsätzlich einlaufen lassen, damit er seine volle Leistungsfähigkeit entfalten kann.
- Lassen Sie den Motor 5 Tankfüllungen mit fetter Einstellung laufen.

Normalbetrieb • Treibstoff ansaugen.

- Vergaser auf Halbgas stellen.
- Glühkerze mit dem Glühkerzenakku verbinden.
- Betätigen Sie den Starter.
- Nach ca. 10s Glühkerzenakku trennen.
- Lassen Sie den Motor 1-2 Minuten warmlaufen.
- Ruckartig Gas geben. Wenn der Motor stottert, ist er zu mager, wenn der Motor ausgeht, ist er zu fett eingestellt.
- Regulieren Sie die Düsennadel, bis der Motor in allen Drehzahlbereichen gut anspricht. Stellen Sie den Motor dann etwas fetter, sodaß er eine leichte Rauchfahne zieht. Dann ist Ihr Motor optimal eingestellt.
- Bedenken Sie bitte, daß unterschiedliche Luftfeuchten und Treibstoffe eine Nachregulierung erfordern.

Beachten Sie unbedingt die Bedienungsanleitung zu Ihrem Motor! Die o.g. Punkte sind nur allgemeingültig, die Herstellerangaben Ihres Motors haben stets Priorität!

Hinweis:

Lassen Sie beim Betrieb Ihres Motors keinen Treibstoff in das Erdreich gelangen!

6.4 Wartung und Pflege des Motors

- Motor **niemals** ohne Luftfilter betreiben! Sand und Schmutz beschädigen Laufflächen und Lager!
- Luftfilter regelmäßig reinigen und ein paar Tropfen Öl in den Schaumstoff einmassieren.
- Treibstoffbehälter stets geschlossen halten. Verhindern Sie das Eindringen von Schmutz in den Behälter.
- Treibstofffilter regelmäßig reinigen.
- Reinigen Sie das Modell und den Motor nach dem Betrieb.
- Entfernen Sie Schmutz zwischen den Kühlrippen des Motors.
- Leeren Sie den restlichen Treibstoff nach Betrieb aus dem Modell aus.
- Geben Sie nach Betrieb ein paar Tropfen Öl in den Motor. Drehen Sie den Motor anschließend 5-6 mal durch.
- Überprüfen Sie regelmäßig die Glühkerze. Sieht die Wendel beschädigt aus, Kerze erneuern.
- Überprüfen Sie regelmäßig alle Schrauben am Motor auf festen Sitz.
- Überprüfen Sie die Dichtungen des Motors.
- Überprüfen Sie regelmäßig die Kompression des Motors im kalten Zustand. Abnehmende Kompression deutet auf eine Undichtigkeit an der Zylinderkopfdichtung oder starken Verschleiß an Kolben und Laufbuchse hin.
- Wenden Sie **niemals** Gewalt an irgendeinem Teil des Motors an!
- Wollen Sie das Modell längere Zeit nicht betreiben, so verfahren Sie bitte gemäß Kapitel 8.

Hinweis:

Wenn Sie keine Erfahrung mit Verbrennungsmotoren haben, sollten Sie das Triebwerk nicht zerlegen. Sollte Ihr Motor einmal eine Überholung benötigen, so wenden Sie sich bitte an Ihren Fachhändler.

7. Auf die Wartung kommt es an

- Säubern Sie Ihr Modell nach jeder Fahrt.
- Entfernen Sie sorgfältig Treibstoff- und Ölrreste von der Karosserie, dem Chassis und den Reifen.
- Entfernen Sie nach jedem Einsatz Treibstoffreste aus dem Tank und den Treibstoffschläuchen.
- Entfernen Sie jegliche Feuchtigkeit aus dem Modell.
- Achten Sie auf Schäden, die beim Betrieb des Modells möglicherweise entstanden sind.
- Trennen Sie die Akkus vom System nach dem Fahrbetrieb.
- Prüfen Sie stets alle beweglichen Teile auf Leichtgängigkeit.
- Prüfen Sie alle Schrauben auf festen Sitz.
- Fetten Sie an den Stellen nach, wo es notwendig ist.
- Prüfen Sie Zahnräder und Ritzel auf Verschleiß.
- Prüfen Sie die Bremse auf Belagstärke und Funktion.
- Prüfen Sie die Antriebswellen auf Sitz und Schmierung.
- Prüfen Sie die Gelenke der Spurstangen auf korrekten Sitz.

Wird das Modell längere Zeit nicht benutzt, beachten Sie bitte folgende Punkte:

- Treibstoffreste aus Tank und Schläuchen entfernen.
- Motor mit einigen Tropfen Öl konservieren.
- Luftfilter mit einigen Tropfen Öl tränken.
- Motor in sauberem Tuch einwickeln.
- Akkus vom System trennen.
- Reifen entlasten, da es sonst zu Flachstellen an den Reifen kommt.
- Fahrzeug an einem trockenen Ort mit normaler Temperatur lagern.

Hinweis:

Lassen Sie keine Schmier- und Treibstoffreste in das Erdreich gelangen. Entsorgen Sie bitte verbrauchte Stoffe, u.a. auch Akkus, fachgerecht an entsprechender Stelle.

8. Betriebsstörungen

Beanstandung	mögliche Ursachen	Abhilfe
Motor zündet nicht	Glühkerze glüht nicht	Glühkerze prüfen Anschlußkabel prüfen Ggf. Glühkerzenakku laden
	Kein Kraftstoff im Vergaser	Modell betanken Treibstoff ansaugen Treibstoffschlauch auf Knicke prüfen
	Falsche Düsennadeleinstellung	Gemäß Kapitel 7.3 verfahren
Motor zündet und geht wieder aus	Zuviel Treibstoff im Motor	Treibstoffschlauch abziehen und Motor mit Starter durchdrehen
	Vergasereinstellung zu fett	Schließen Sie die Düsennadel 1/4 Umdrehung
Motor läuft nicht rund	Falsche Düsennadeleinstellung	Korrigieren Sie die Motoreinstellung gemäß Kapitel 7.3
Motor dreht hoch und geht aus	Motor bekommt keinen Treibstoff	Modell betanken Treibstoffschlauch auf Knicke prüfen
Motor läuft, geht aber beim Gasgeben aus	Gemisch zu mager	Düsennadel in kleinen Schritten öffnen
Motor läuft, stottert und qualmt beim Gasgeben	Gemisch zu fett	Düsennadel in kleinen Schritten schließen
Der Motor bleibt stehen, wenn der Akku von der Kerze getrennt wird	Gemisch zu fett	Düsennadel in kleinen Schritten schließen
Motor blockiert	Zuviel Treibstoff im Brennraum	Glühkerze herausdrehen und Motor mit Starter durchdrehen
Motor geht sehr leicht	Geringe oder keine Kompression	Überprüfen Sie die Kerze auf festen Sitz
		Prüfen Sie die Zylinderkopfdichtung

KYOSHO Info-Hotline

Haben Sie Fragen? Unsere telefonische Hotline steht Ihnen von Montag bis Donnerstag in der Zeit von 14.00 bis 17.30 Uhr unter der Rufnummer 04191 - 93 26 78 zur Verfügung!

9. Hinweise zur Bedienung

Wenn Sie zum ersten Mal ein ferngelenktes Modell fahren wollen:

- Fahren Sie mit niedriger Geschwindigkeit an.
- Vermeiden Sie hastige Lenkbewegungen.
- Gewöhnen Sie sich an das Steuerverhalten Ihres Modells.
- Beobachten Sie das Modell, wie es sich bei Normalfahrt und in Kurven verhält. Heckangetriebene Modelle neigen zum Übersteuern. Versuchen Sie, mit Lenkbewegungen und/oder mit Gas und Bremse entgegenzuwirken.

Wenn Sie schon Fahrpraxis gewonnen haben:

- Bauen Sie sich eine 8'er Strecke mit zwei Pylonen (Best. Nr. LB-08) als Wendepunkte oder ein Oval auf und versuchen Sie, die Hindernisse gezielt zu umfahren.
- Steigern Sie dann langsam die Geschwindigkeit.



Besondere Hinweise bei Off-Road Modellen:

- Achten Sie bei Sprüngen im Gelände darauf, daß das Modell immer auf der Hinterachse zuerst landet.
- Vermeiden Sie vor dem Sprung Lenkbewegungen, da das Modell sonst schräge aufsetzt und sich eventuell überschlägt.



richtiger Sprung

Viele Vereine auch in Ihrer Umgebung besitzen eigene Plätze und veranstalten regelmäßig Rennen. Fragen Sie Ihren Fachhändler oder sprechen Sie den Dachverband an:

Deutscher Minicar Club >> www.dmc-online.com

10. Zu Ihrer Sicherheit

KYOSHO Deutschland

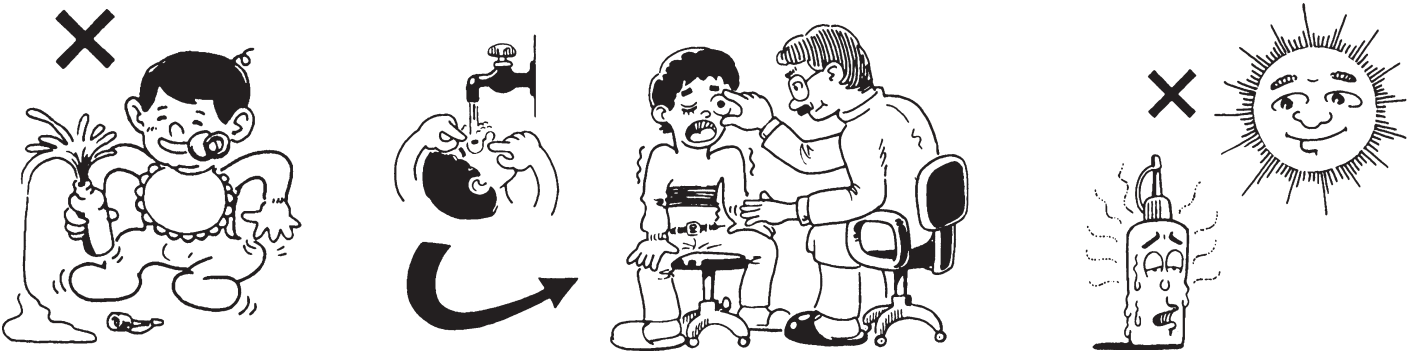
Allgemeine Gebrauchsanweisungen für Modelle mit Verbrennerantrieb

- Dieses Modell ist kein Spielzeug, geeignet für Modellsportler ab 14 Jahren.
- Verwenden Sie das fertige Modell ausschließlich gemäß seiner vorgesehenen Bestimmung, wie unter dem Kapitel „Hinweise zur Bedienung“ in der Bauanleitung / Bedienungsanleitung erläutert.
- Montieren Sie das Modell grundsätzlich nur nach der Bauanleitung / Bedienungsanleitung zusammen. Nehmen Sie Umbauten nur vor, unter Verwendung von empfohlenen original Ersatz- und Tuningteilen aus dem Hause KYOSHO Deutschland.
- Beachten Sie hierzu die Gebrauchsanweisung anderweitig zur Anwendung kommender Komponenten (z.B. Fernsteuerungsanleitung).
- Die Inbetriebnahme ist nicht eher gestattet, bis das Modell laut beiliegender Bauanleitung komplett montiert ist.
- Überprüfen Sie vor der Inbetriebnahme des Modells die Funktionssicherheit laut Checkliste und benutzen Sie einen Frequenzkanal, der nicht bereits von anderen Modellsportlern belegt ist oder diese stört.
- Betreiben Sie das Modell nur dort, wo sich keinerlei Personen oder Tiere aufhalten und eine Beschädigung anderer Güter auszuschließen ist. Handeln Sie eigenverantwortlich und überprüfen Sie das gewählte Gelände vor Inbetriebnahme des Modells auf seine Eignung.
- Stoppen Sie das Modell unverzüglich bei einer Störung und beseitigen Sie sofort die Ursache, falls Sie keine Kontrolle mehr über das Modell haben.
- Warten Sie Ihr Modell nach jedem Einsatz und ersetzen Sie Verschleißteile, um einen sicheren Betrieb zu gewährleisten.
- Fassen Sie das Modell während und nach dem Betrieb stets so an, daß Sie keinesfalls mit Teilen des Antriebs in Berührung kommen.
- Bedenken Sie, daß Kunststoffteile bei niedrigen Außentemperaturen in Ihrer Schlagzähigkeit nachlassen können, daß heißt, die Belastungsfähigkeit sinkt.
- Sofern Sie nicht über ausreichende Kenntnisse im Umgang mit Funktionsmodellen verfügen, wenden Sie sich an einen erfahrenen Modellsportler oder Modellbaclub.
- Schützen Sie sich bei Testläufen vor, eventuell durch rotierende Teile, aufgewirbeltem Schmutz bzw. Steinchen.
- Für den störungsfreien Betrieb empfehlen wir den Einsatz eines Kraftstoff- und Luftfilters.
- Berühren Sie keine rotierenden und/oder heißen Motorteile während des Betriebes oder der Abkühlphase.
- Lassen Sie den Motor nach dem Betrieb ausreichend abkühlen.
- Stoppen Sie den Motor niemals gewaltsam (z.B. mit einem Lappen an der Schwungscheibe), sondern unterbrechen Sie die Kraftstoff- oder Luftzufuhr.
- Schrauben Sie die Glühkerze sorgfältig ein.
- Lassen Sie den Modellverbrennungsmotor niemals in geschlossenen Räumen laufen, da Vergiftungsgefahr besteht, Verbrennungsabgase nicht einatmen.
- Handelsüblicher Modellkraftstoff ist giftig und leicht entzündlich.
- Modellkraftstoff nicht erwärmen und vor offenem Feuer und Zündquellen schützen (nicht rauchen).
- Lagern Sie den Modellkraftstoff nur in dichtverschlossenen Behältern, kühl, trocken, dunkel und sorgen Sie dafür, daß er nicht in Kinderhände gerät.
- Vermeiden Sie Hautkontakt, Einatmen der Dämpfe und Verschlucken von Modellkraftstoff.
- Beachten Sie unbedingt die Warn- und Sicherheitshinweise auf der Modellkraftstoffverpackung.
- Bei technischen Rückfragen, wenden Sie sich bitte an unsere Service-Hotline: 04191-932678 (Mo.-Do.: 14.00-17.30 Uhr).

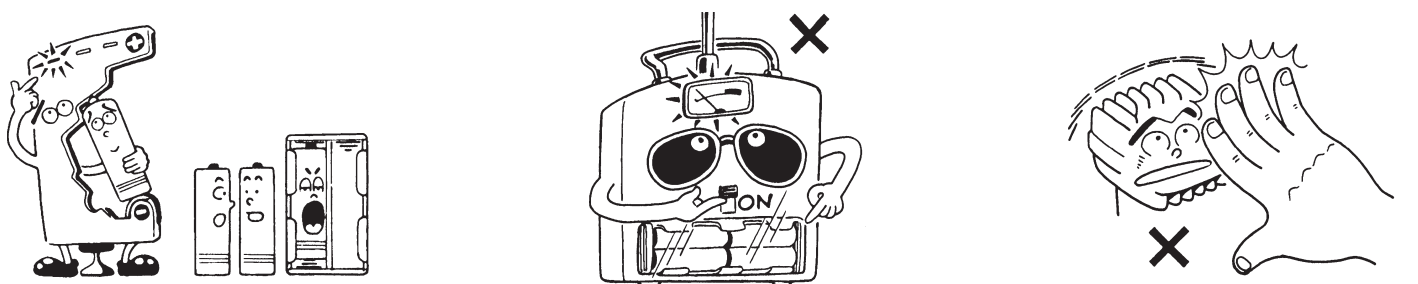
Viele der unten angeführten Sicherheitsratschläge werden Ihnen bekannt vorkommen oder sind eine Selbstverständlichkeit für Sie. Wir möchten Sie dennoch ausdrücklich darauf hinweisen, daß Modelle keine Spielzeuge sind und bei leichtsinnigem Handeln erheblichen Schaden anrichten können. Sie können sich und Ihre Mitbürger dadurch in erhebliche Gefahr bringen! **Achten Sie auf absolute Kompatibilität aller miteinander eingesetzten Komponenten. Dies gilt insbesondere für das Mischen von Komponenten verschiedener Hersteller bei der Fernlenkanlage!**



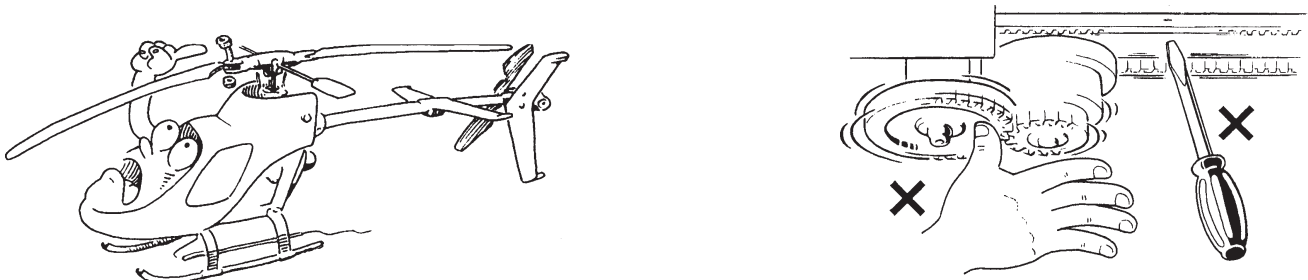
Wählen Sie für den Betrieb Ihres Modells einen geeigneten Platz. Überfliegen Sie keine Autos oder Zuschauer mit Ihrem Modell. Fliegen Sie nicht in der Nähe von Hochspannungsleitungen. Beachten Sie bei Schiffen die Strömung des Gewässers. Fahren Sie **niemals** in der Nähe von Schleusen oder Häfen, fahren Sie nicht in Naturschutzgebieten. Gerät Ihr Schiffsmodell außer Kontrolle, schwimmen Sie **nicht** hinterher! Lassen Sie Ihr Fahrzeugmodell nicht auf öffentlichen Straßen fahren, Sie gefährden sich und den Straßenverkehr! Gefährden Sie **niemals** mit Ihrem Modell Menschen oder Tiere. Bedenken Sie **immer** wie schnell ein Modell außer Kontrolle geraten kann!



Treibstoff für Modellmotoren von Kindern fernhalten! Der Treibstoff enthält Methanol und Nitromethan, bei Verschlucken kann dies zu Blindheit und dauerhaften Gesundheitsschäden führen. Wird Treibstoff versehentlich doch verschluckt, suchen Sie **sofort** einen Arzt auf und nehmen Sie eine Probe von dem Treibstoff mit! Gelangt Treibstoff in die Augen, diese **sofort** mit viel Wasser ausspülen. Suchen Sie auch hier sofort einen Arzt auf und nehmen Sie eine Probe von dem Treibstoff mit! Lagern Sie Treibstoff niemals in der Sonne, Explosionsgefahr!

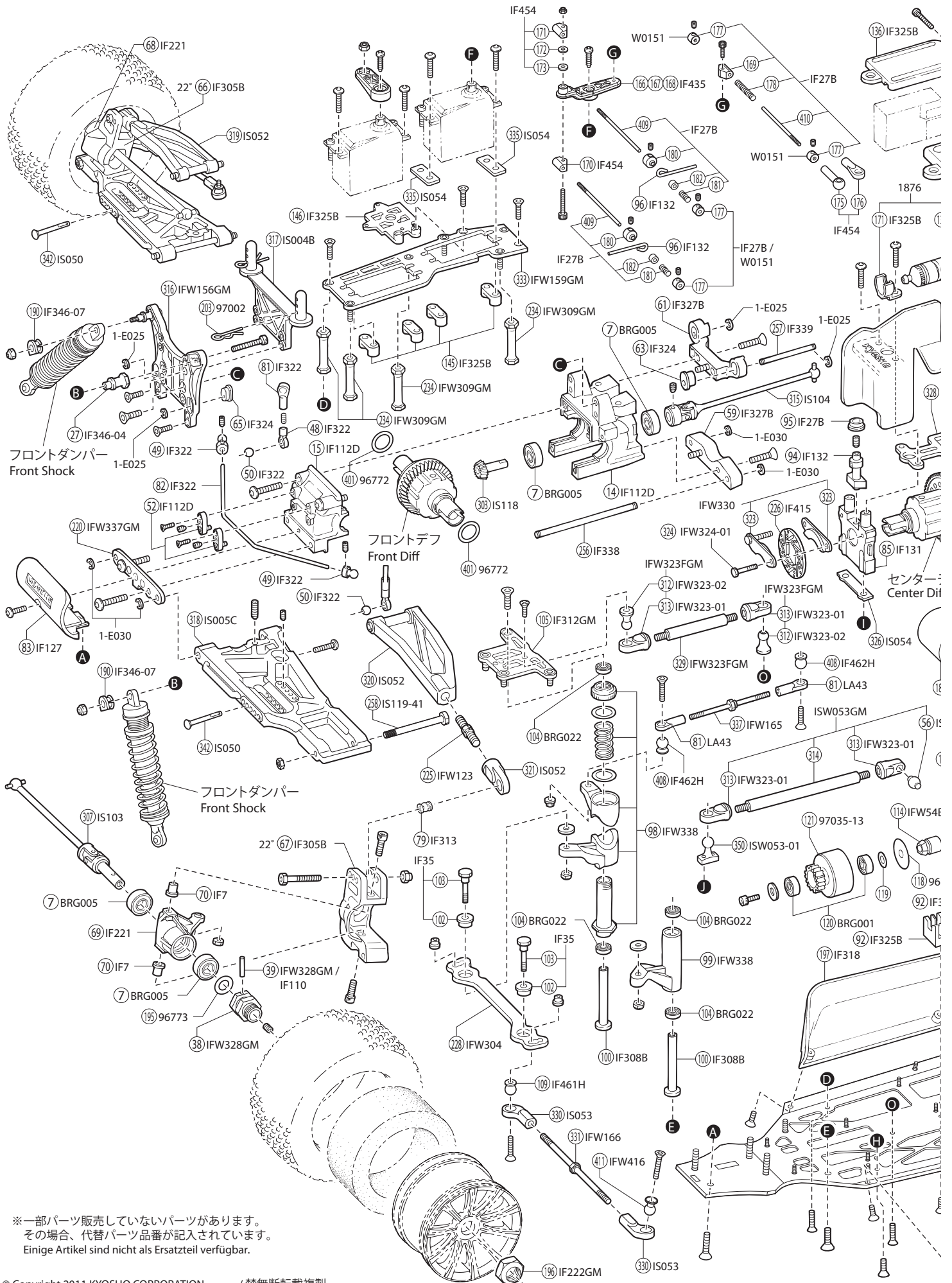


Überprüfen Sie stets Ihre Akkus, bevor Sie Ihr Modell betreiben. Im Zweifelsfall die Akkus nachladen! Verbinden Sie **niemals (!)** die beiden Pole eines Akkus ohne einen Verbraucher dazwischen, Sie verursachen damit einen **KURZSCHLUß!** Werfen Sie Akkus **niemals** ins Feuer, Explosionsgefahr! Beachten Sie, daß Elektro- und Verbrennungsmotoren beim Betrieb sehr heiß werden können, Verbrennungsgefahr!

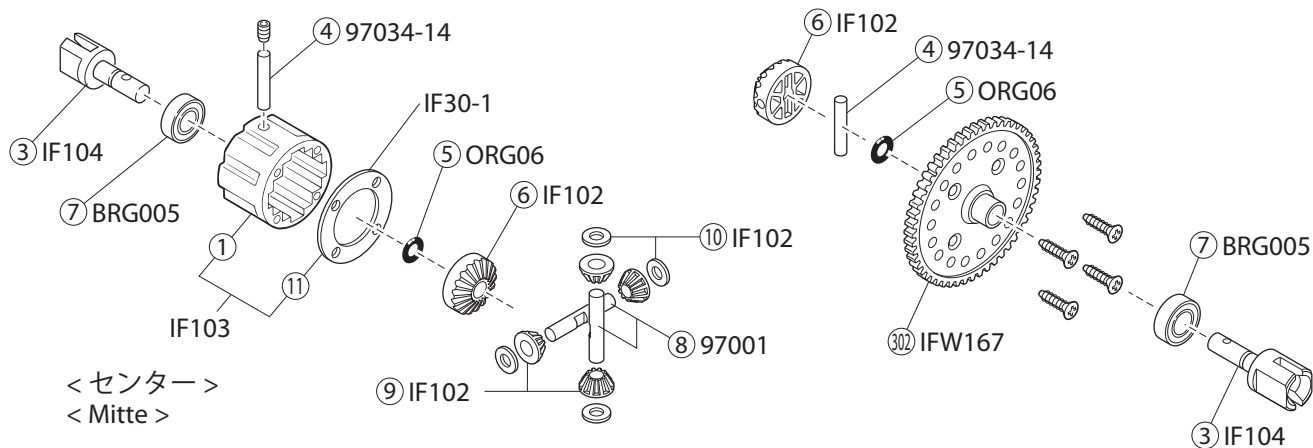
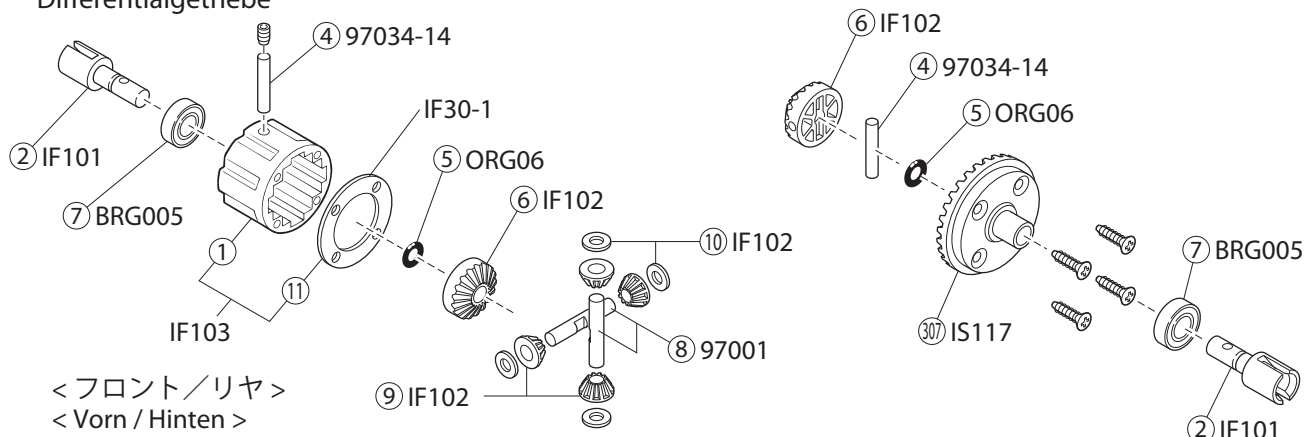


Sorgen Sie stets für die Betriebssicherheit Ihres Modells. Bedenken Sie bitte, daß ausschließlich **Sie** dafür verantwortlich sind! Überprüfen Sie regelmäßig alle Schrauben auf festen Sitz! Fassen Sie **niemals** in sich bewegende Antriebsteile, Verletzungsgefahr!

11. Explosionszeichnung

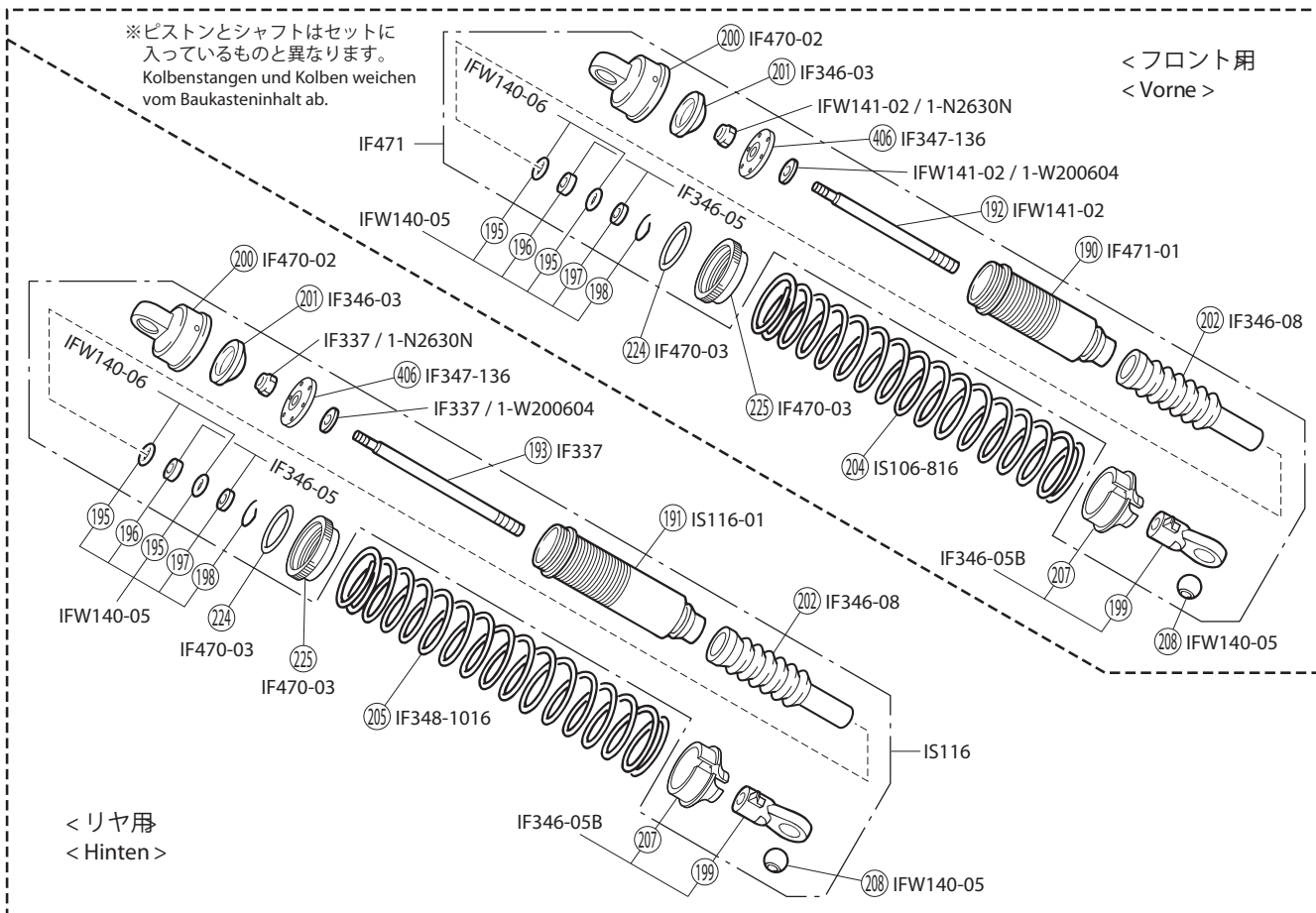


●デフギヤ
Differentialgetriebe



●ダンパー
Stoßdämpfer

※ピストンとシャフトはセットに入っているものと異なります。
Kolbenstangen und Kolben weichen vom Baukasteninhalt ab.



12. Ersatz- & Tuningteile

スペアパーツ Ersatzteile

★ FOR JAPANESE MARKET ONLY.

品番 No.	パーツ名 Part Names	内容(キー No. と入数) Quantity	★定価 (税込)
IF7	ナックルアームカラー Knuckle Arm Collar	70 x 4	840
IF27B	リンケージセット Linkage Set	(149) (150) (151) (152) (153) (154) (155) (157) (159) (160) (410) x 1 (95) (161) (162) (163) (409) x 2 (156) x 3 (158) x 4	1050
IF30-1	デフケースパッキン Diff Case Packing (5pcs)	11 x 5	473
IF35	ステアリングピン Steering Pin	102 103 x 2	473
IF54	6.8mmツバ付ボール 6.8mm Ball	56 x 2	315
IF55	7.8mmツバ付ボール 7.8mm Ball	46 x 2	315
IF56	7.8mm座付ボール 7.8mm Flanged Ball	42 x 2	420
IF101	デフシャフトセット Differential Shaft Set	2 17 18 x 2	788
IF102	デフベベルセット Differential Bevel Set	6 x 2 9 10 x 4	420
IF103	デフケース Differential Case	1 11 x 1	525
IF104	センターデフシャフト Center Differential Shaft	3 x 2	840
IF110	2.6x17mmピン 2.6x17mm Pin	39 x 4	210
IF112D	バルクヘッドセット(ハード/ST-RR EVO) Bulk Head Set (Hard/ST-RR EVO)	14 15 x 1 52 x 2	630
IF114B	リヤハブキャリア Rear Hub Carrier	34 35 x 1 36 x 2	578
IF117	リヤスタビライザーセット Rear Stabilizer Set	(49) (50) x 2 (48) x 4 (51) x 1 3x3mmセットビス x 2 3x3mm Set Screw 3x4mmセットビス x 2 3x4mm Set Screw 3x10mmセットビス x 2 3x10mm Set Screw 3x12mm/バインドビス x 2 3x12mm Bind Screw 2.6x5mmサラビス x 4 2.6x5mm F/H Screw	1050
IF127	バンパー Bumper	83 x 1	315
IF131	センターデフマウント Center Differential Housing	84 85 x 1	525
IF132	ブレーキカムセット Brake Cam Set	93 94 x 1 96 x 2	683
IF137-1	防振ゴム Antivibration Rubber	130 x 4	210
IF142	ホイールレンチ(17mm) Wheel Wrench (17mm)	ホイールレンチ17mm Wheel Wrench 17mm x 1	525
IF221	ナックルアーム(L/R/IF6B) Knuckle Arm (L/R/IF6B)	68 69 x 1	1050
IF222 GM	ホイールナット(4pcs/ガンメタリック) Wheel Nut (4pcs/Gunmetal)	196 x 4	735
IF305B	フロントハブキャリア(22°)(MP777) Front Hub Carrier (22°) (MP777)	66 67 x 1	1260
IF312 GM-01	フロントアッパープレート(ガンメタリック/ST-RR EVO) Front Upper Plate (Gunmetal/ST-RR EVO)	105 x 1	735
IF313	6.8mm座付ボール(MP777) 6.8mm Flanged Ball (MP777)	79 x 4	630
IF318	サイドガード(MP777) Side Guard (MP777)	197 198 199 x 1	840
IF322	フロントスタビライザーセット(MP777) Front Stabilizer Set (MP777)	(82) x 1 (48) (49) (50) (81) x 2 3x3mmセットビス x 2 3x3mm Set Screw 3x10mmセットビス x 2 3x10mm Set Screw	945
IF324	アッパーアームブッシュセット(MP777) Upper Arm Bushing Set (MP777)	63 65 x 8	420
IF325B	メカボックスセット(MP777/ST-R) Receiver Box Set (MP777/ST-R)	(128) (129) (135) (136) (137) (140) (146) (170) (171) x 1 (92) (134) (138) x 2 (145) x 4 2x20mmビス x 1 2x20mm Screw 2x30mmビス x 1 2x30mm Screw	1050

品番 No.	パーツ名 Part Names	内容(キー No. と入数) Quantity	★定価 (税込)
IF327B	サスピボットセット Suspension Pivot Set	(19) (20) (21) (59) (60) (61) (62) x 1	630
IF337	ダンパーシャフト(L=66) Shock Shaft (L=66)	193 x 2	945
IF338	4x74mmシャフト(MP777 SP2 / 4個入) 4x74mm Shaft (MP777 SP2 / 4 pcs)	(256) x 4 Eリング(E3) E-ring (E3) x 8	840
IF339	3x47mmシャフト(MP777 SP2 / 4個入) 3x47mm Shaft (MP777 SP2 / 4 pcs)	(257) x 4 Eリング(E2.5) E-ring (E2.5) x 8	840
IF346-03	ダイアフラム(4pcs) Diaphragm (4pcs)	(201) x 4	420
IF346-04	スチールダンパーブッシュ(ビッグダンパー用) Steel Shock Bushing (for Big Shock)	(27) x 4	945
IF346-05B	ダンパーエンドセット Shock End Set	(196) (197) (199) (207) x 4	630
IF346-07	ダンパーキャップブッシュセット Shock Cap Bushing Set	(190) x 4	420
IF346-08	ダンパーゴムブーツ Shock Rubber Boots	(202) x 4	840
IF347-136	ダンパーピストン(ø1.3x6/2pcs/ビッグダンパー用) Shock Piston (ø1.3x6 hole/2pcs/for Big Shock)	(406) x 2	525
IF348-1016	ビッグダンパースプリングM&L(ブルー/10-1.6/L=95) Big Shock Spring M&L (Blue / 10-1.6 / L=95)	(204) x 2	525
IF351	シリコンスイッチブーツ Silicone Switch Boots	(139) x 1	525
IF401 BK	ウイング(ブラック / MP9) Wing (Black/MP9)	(201) x 1 (412) x 2	1155
IF415	ブレーキローター(30mm / MP9) Brake Rotor (30mm / MP9)	(226) x 1	2100
IF430	エンジンマウント(MP9) Engine Mount (MP9)	(230) x 2	3675
IF431	エンジンマウントプレート(ガンメタリック / MP9) Engine Mount Plate (Gunmetal / MP9)	(124) x 2 4x8mm フランジ付キャップビス 4x8mm Flanged Cap Screw x 4	1155
IF432	3PC フライホイール(32mm / MP9) 3PC Flywheel (32mm / MP9)	(113) x 1	1575
IF435	サーボホーンセット(MP9) Servo Horn Set (MP9)	(163) (164) (165) (166) (167) (168) x 1	420
IF461 H	6.8mm 座付ハードボール(2pcs / MP9) 6.8mm Flanged Hard Ball (2pcs / MP9)	(109) x 2	420
IF462 H	5.8mm 座付ハードボール(2pcs / MP9) 5.8mm Flanged Hard Ball (2pcs / MP9)	(408) x 2	420
IF469	エアークリーナーセット(MP9 TKI2) Air Cleaner Set (MP9 TKI2)	(143) (184) (186) (187) (188) (189) x 1 3x10mm サラヘックスビス x 2 3x10mm Flat Head Hex Screw	1365
IF469-01	エアークリーナー スポンジ(2pcs/MP9 TKI2) Air Cleaner Sponge (2pcs/MP9 TKI2)	(186) (189) x 2	1365
IFW53	3PC クラッチスプリング(1.00) 3PC Clutch Spring (1.00)	(117) x 3	420
IFW54 B	3PC フライホイールナット SG シャフト 3PC Flywheel Nut SG Shaft	(114) x 1	420
IFW123	SPハードアッパーロッド(フロント) SP Hard Upper Rod (Front)	(225) x 2	1050
IFW124	SPハードアッパーロッド(リヤ) SP Hard Upper Rod (Rear)	(218) x 2	1260
IFW140-05	Oリングセット O-ring Set	(196) (197) (208) x 2 (195) (198) x 4	840
IFW140-06	Oリング(1.9x3.4mm) O-ring (1.9x3.4mm)	(195) x 10	630
IFW141-02	ダンパーシャフト(61) Shock Shaft (61)	(192) x 2	840
IFW143	フライホイールテーパードレットセット Flywheel Tapered Collet Set	(112) x 1	473
IFW156 GM	ハードフロントダンパーステー(ST-RR EVO/ガンメタリック) Hard Front Shock Stay (ST-RR EVO/Gunmetal)	(316) x 1	6090
IFW157 GM	ハードリアダンパーステー(ST-RR EVO/ガンメタリック) Hard Rear Shock Stay (ST-RR EVO/Gunmetal)	(305) x 1	6825
IFW158 GM	センターデフプレート(ST-RR EVO/ガンメタリック) Center Diff Plate (ST-RR EVO/Gunmetal)	(328) x 1	525
IFW159 GM	メカプレート(ST-RR EVO/ガンメタリック) Radio Plate (ST-RR EVO/Gunmetal)	(333) x 1	945
IFW165	3x52mm ハードアジャストロッド(ST-R/1本入り) 3x52mm Hard Adjust Rod (ST-R/1pcs)	(337) x 1	735
IFW166	4x84mm ハードアジャストロッド(ST-R/2本入り) 4x84mm Hard Adjust Rod (ST-R/2pcs)	(331) x 2	1365
IFW167	ライトウエイトスパーギヤ(50T/ST-R) Light Weight Spur Gear (50T/ST-R)	(302) x 1	2520
IFW302 GM	SPリヤサスペンションプレート(2° / ST-RR EVO/ガンメタリック) SP Rear Suspension Plate (2° / ST-RR EVO/Gunmetal)	(22) x 1	1575
IFW309 GM	メカポスト(4pcs/ST-RR EVO/ガンメタリック) Radio Post (4pcs/ST-RR EVO/Gunmetal)	(234) x 4	840
IFW323-01	6.8mmボールエンド(4入り/SPトルクロッド用) 6.8mm Ball End (4pcs/for SP Torque Rod)	(313) x 4	525

品番 No.	パーツ名 Part Names	内容(キー No. と入数) Quantity	★定価 (税込)
IFW323-02	ピボットセット(1台分/SPトルクロッド用) Mounting Ball	③①② x 3 ⑤⑥ x 1	525
IFW323 FGM	SPフロントトルクロッドセット(ST-RR EVO/ガンメタリック) SP Front Torque Rod Set(ST-RR EVO/Gunmetal)	③①② ③①③ x 2 ③②⑨ x 1	1050
IFW324-01	ブレーキプレートボルト(16.5mm/acreブレーキ用) Brake Plate Bolt(16.5mm/for acre Brake)	③②④ x 4	420
IFW328 GM	ホイールハブ(L/ST-RR EVO/ガンメタリック) Wheel Hub(L/4pcs/ST-RR EVO/Gunmetal)	③⑧ ③⑨ x 4 5x4mmセットビス x 4 5x4mm Set Screw x 4	1470
IFW330	SPブレーキパッド SP Brake Pad	③②③ x 2	1890
IFW337 GM	SPフロントロアサスプレート(ST-RR EVO/ガンメタリック) SP Front Lower Suspension Plate(ST-RR EVO/Gunmetal)	②②① x 1 ハイキャスタータイプ(+2°) High Caster Type(+2°)	1785
IFW338	ハードスプリングサーボセイバーセット(MP777/ST-RR) Hard Spring Servo Saver Set(MP777/ST-RR)	⑨⑧ ⑨⑨ x 1	2520
IFW339	3PC HD アルミクラッチシュー 3PC HD Aluminum Clutch Shoe	①①⑤ ①①⑥ x 3	1680
IFW416	6.8mm ハードボール(H=8.7/2pcs/MP9) 6.8mm Hard Ball(H=8.7/2pcs/MP9)	④①① x 2	578
IS004B	ボディマウント(NEO ST/ST-RR EVO) Body Mount(NEO ST/ST-RR EVO)	③①⑦ x 1 ④①⑨ x 2	420
IS005C	フロントサスアーム(NEO ST/ST-RR EVO) Front Suspension Arm(NEO ST/ST-RR EVO)	③①⑧ x 1	525
IS006B	リヤサスアーム(ST/ST-RR) Rear Suspension Arm(ST/ST-RR)	③①⑧ x 1	525
IS050	6.5x29mmシャフト(ST-R/4本入り) 6.5x29mm Shaft(ST-R/4pcs)	③④② x 4	945
IS051	燃料タンク(150cc/ST-R) Fuel Tank(150cc/ST-R)	③③② x 1	1680
IS052	アッパーロッドセット(ST-R) Upper Rod Set(ST-R)	③①⑨ ③②① x 1 ③①⑨ ③①① ③②① ③②② x 2	630
IS053	6.8mmボールエンド(オフセットタイプ/8入り) 6.8mm Boll End(Offset Type/8pcs)	③③① x 8	420
IS054	センターデフマウントスペーサー(ST-R) Center Diff. Mount Spacer(ST-R)	③②⑤ ③②⑥ ③②⑦ ③③④ ③③⑤ ③③⑥ x 2	420
IS103	軽量ユニバーサルスイングシャフト(L=130/ST-RR) Light Weight Universal Swing Shaft(L=130/ST-RR)	③①⑦ x 2	3990
IS104	軽量ユニバーサルセンターシャフト(L=103/ST-RR) Light Weight Universal Center Shaft(L=103/ST-RR)	③①⑤ x 1	2415
IS106-816	ビッグダンバースプリングM(ブルー/8-1.6/L=84) Big Shock Spring M(Blue/8-1.6/L=84)	②①⑤ x 2	1155
IS113	ウイングマウント(NEO ST/ST-RR EVO) Wing Mount(NEO ST/ST-RR EVO)	④①④ ④①⑤ x 1	420
IS115	マッドガード(NEO ST/ST-RR EVO) Mud Guard(NEO ST/ST-RR EVO)	④①② ④①③ x 1	630
IS116	スレテッドビッグダンパーセット(L/ST-RR EVO) Threaded Big Shock Set(L/ST-RR EVO)	2set	6930
IS116-01	スレテッドビッグダンパークース(L/L=61/2pcs) Threaded Big Shock Case(L/L=61/2pcs)	①⑨① x 2	3675
IS117	ベベルギヤ(43T/ST-RR EVO) Bevel Gear(43T/ST-RR EVO)	③①⑦ x 1	2730
IS118	ドライブベベルギヤ(10T/ST-RR EVO) Drive Bevel Gear(10T/ST-RR EVO)	③①③ x 1	1260
IS119-41	サスシャフト(3x41mm/2pcs/ST-RR EVO) Suspension Shaft(3x41mm/2pcs/ST-RR EVO)	②⑤⑧ x 2	893
IS119-52.5	サスシャフト(3x52.5mm/2pcs/ST-RR EVO) Suspension Shaft(3x52.5mm/2pcs/ST-RR EVO)	②⑤⑦ x 2	945
ISB101	クリアボディセット(インファerno/ST-RR EVO / インファerno NEO ST レーススペック) Clear Body Set(INFERNO ST-RR EVO / INFERNO NEO ST RACE SPEC)	未塗装のクリアボディ、 マスクシール、 ライトデカール Unpainted clear body, Masking sheet, Light decal	3675
ISD101	デカール(インファerno/ST-RR EVO) Decal Set(INFERNO ST-RR EVO)	ST-RR EVO ロゴデカールのセット ST-RR EVO logo decal set	1365

品番 No.	パーツ名 Part Names	内容(キー No. と入数) Quantity	★定価 (税込)
ISW050	ロングウイングステー Long Wing Stay	②④ ②⑧ ③① x 1 ③① x 4	630
ISW051	ロングメインシャシー(ST-R) Long Main Chassis(ST-R)	③①① x 1	13650
ISW052	軽量ユニバーサルセンターシャフト(L=138/ST-RR) Light Weight Universal Center Shaft(L=138/ST-RR)	③①④ x 1 5x4mmセットビス x 1 5x4mm Set Screw x 1	2310
ISW053-01	トルクロッドピボットセット(SPトルクロッド用) Torque Rod Pivot Set(For SP Torque Rod)	⑤⑥ ⑤①① x 1	525
ISW053 GM	SPトルクロッドセット(ST-RR EVO/ガンメタリック) SP Torque Rod Set(ST-RR EVO)	⑤⑥ ⑤①④ ⑤①① x 1 ③①③ x 2 3x8mm サラヘックスビス x 2 3x8mm Flat Head Hex Screw x 2	1260
W0151	リンケージストッパー(2mm) Linkage Stopper(2mm)	①⑦⑦ x 10	683
ORG03 BK	Oリング(P3) O-ring(P3)	①③① x 10	210
ORG06	Oリング(P6) O-ring(P6)	⑤ x 15	420
LA43	5.8mmボールエンド 5.8mm Ball End	⑧① x 12	315
BRG001	シールドベアリング(5x10x4)4入 Shield Bearing(5x10x4/4pcs)	①②① x 4	1050
BRG005	シールドベアリング(8x16x5)2入 Shield Bearing(8x16x5/2pcs)	⑦ x 2	683
BRG022	シールドベアリング(6x10x3)2入 Shield Bearing(6x10x3/2pcs)	①①④ x 2	1050
1701 VGM	スペシャルアンテナホルダーIII(ガンメタリック) Special Antenna Holder III(Gunmetal)	②③① ②③② ②③③ x 1 3x6mm ボタンヘックスビス x 1 3x6mm Button Hex Screw x 1	893
1708	カラーアンテナ(黒) Color Antenna(Black)	①④① ①④② x 4	525
1876	燃料フィルター Fuel Filter	①③③ ①⑦① x 1	1050
92213	燃料チューブ(2.4x6x1m) Fuel Tube(2.4x6x1m)	①③② x 1m	735
92511	マフラスター Muffler Stay	①②⑤ ①②⑥ x 1 4x4mmセットビス x 1 4x4mm Set Screw x 1 3x6mmサラビス x 2 3x6mm Flat Head Screw x 2	630
92638	スナップピン Snap Pin	①④③ x 10	210
96176	HGエアクリーナーオイル(グリーン/100cc) HG Air Cleaner Oil(Green/100cc)		1470
96641	3x5mmシムセット 3x5mm Shim Set	①①⑤ x 10 3x5x0.1mmシム x 10 3x5x0.1mm Shim x 10 3x5x0.3mmシム x 10 3x5x0.3mm Shim x 10	473
96772	13x16x0.15mm シム(10pcs) 13x16x0.15mm Shim(10pcs)	④①① x 10	473
96773	8x12x0.2mm シム(5pcs) 8x12x0.2mm Shim(5pcs)	①⑨⑤ x 5	210
96774	5x20x0.2mm シム(5pcs) 5x20x0.2mm Shim(5pcs)	①①⑧ x 5	315
97001	ベベルシャフト(4x27/6pcs/BS107) Bevel Shaft(4x27/6pcs/BS107)	⑧ x 6	630
97002	ボディピン(1.6mm/10pcs/FM29) Body Pin(1.6mm/10pcs/FM29)	②①③ x 10	263
97035-13	クラッチベル(13T/BB タイプ /IFW46) Clutch Bell(13T/BB-Type/IFW46)	①②① x 1	2310
97037-14	ピン(2.6x14mm/10pcs/IF39) Pin(2.6x14mm/10pcs/IF39)	④ x 10	210

一部パーツ販売していないパーツがあります。
その場合、代替パーツ品番が記入されています。
Note that some parts are not sold as spare parts!

オプションパーツ(1) Tuningteile (1)

★ FOR JAPANESE MARKET ONLY.

品番 No.	パーツ名 Part Names	内容 Description	★定価 (税込)
IF346 -04L	ライトウェイトダンパーブッシュ (4 入) Light Weight Shock Bush (4pcs)	(27)と交換 4 個入 instead of (27) 4pcs	1260
IF347 -126	ダンパーピストン (1.2x6 穴/2pcs) Shock Piston (1.2x6 Hole/2pcs)	(406)と交換 ダンパーセッティング用 instead of (406) For Shock setting	525
IF347 -128	ダンパーピストン (1.2x8 穴/2pcs) Shock Piston (1.2x8 Hole/2pcs)	(406)と交換 ダンパーセッティング用 instead of (406) For Shock setting	525
IF347 -135	ダンパーピストン (1.3x5 穴/2pcs) Shock Piston (1.3x5 Hole/2pcs)	(406)と交換 ダンパーセッティング用 instead of (406) For Shock setting	525
IF347 -138	ダンパーピストン (1.3x8 穴/2pcs) Shock Piston (1.3x8 Hole/2pcs)	(406)と交換 ダンパーセッティング用 instead of (406) For Shock setting	525
IF347 -145	ダンパーピストン (1.4x5 穴/2pcs) Shock Piston (1.4x5 Hole/2pcs)	(406)と交換 ダンパーセッティング用 instead of (406) For Shock setting	525
IF348 -916	ビッグダンパースプリング M&L (レッド/9-1.6/L=95) Big Shock Spring M&L (Red/9-1.6/L=95)	(205)と交換 ダンパーセッティング用 instead of (205) For Shock setting	1260
IF348 -1014	ビッグダンパースプリング M&L (ライトブルー/10-1.6/L=95) Big Shock Spring M&L (Light Blue/10-1.6/L=95)	(205)と交換 ダンパーセッティング用 instead of (205) For Shock setting	1260
IF348 -1114	ビッグダンパースプリング M&L (グリーン/11-1.6/L=95) Big Shock Spring M&L (Green/11-1.6/L=95)	(205)と交換 ダンパーセッティング用 instead of (205) For Shock setting	1260
IF348 -1116	ビッグダンパースプリング M&L (ライトグリーン/11-1.6/L=95) Big Shock Spring M&L (Light Green/11-1.6/L=95)	(205)と交換 ダンパーセッティング用 instead of (205) For Shock setting	1260
IF348 -1216	ビッグダンパースプリング M&L (パープル/12-1.6/L=95) Big Shock Spring M&L (Purple/12-1.6/L=95)	(205)と交換 ダンパーセッティング用 instead of (205) For Shock setting	1260
IF348 -1316	ビッグダンパースプリング M&L (ホワイト/13-1.6/L=95) Big Shock Spring M&L (White/13-1.6/L=95)	(205)と交換 ダンパーセッティング用 instead of (205) For Shock setting	1260
IF401 KG	ウィング (蛍光グリーン / MP9) Wing (Fluorescent Green / MP9)	(201) (202)と交換 instead of (201) (202)	1155
IF401 KO	ウィング (蛍光オレンジ / MP9) Wing (Fluorescent Orange / MP9)	(201) (202)と交換 instead of (201) (202)	1155
IF401 KY	ウィング (蛍光イエロー / MP9) Wing (Fluorescent Yellow / MP9)	(201) (202)と交換 instead of (201) (202)	1155
IF401 W	ウィング (ホワイト / MP9) Wing (White / MP9)	(201) (202)と交換 instead of (201) (202)	1155
IF455	ウイングワッシャー (ガンメタリック / 2pcs / MP9) Wing Washer (Gunmetal / 2pcs / MP9)	(412)と交換 instead of (412)	315
IF468	ブレーキローター (30mm/MP9 TK12) Brake Rotor (30mm/MP9 TK12)	(226)と交換 instead of (226)	1050
IFW53 H	3PCクラッチスプリング (1.10) 3PC Clutch Spring (1.10)	(117)と交換 3ピースクラッチ用 (1.10) instead of (117) for 3-piece clutch. (1.10)	420
IFW53 M	3PCクラッチスプリング (0.95) 3PC Clutch Spring (0.95)	(117)と交換 3ピースクラッチ用 (0.95) instead of (117) for 3-piece clutch. (0.95)	420
IFW53 S	3PCクラッチスプリング (0.90) 3PC Clutch Spring (0.90)	(117)と交換 3ピースクラッチ用 (0.90) instead of (117) for 3-piece clutch. (0.90)	420
IFW103	リヤスタビライザーバー 2.5mm Rear Stabilizer Bar 2.5mm	(51)と交換 instead of (51)	473
IFW125	スパーギヤ (48T) Spur Gear (48T)	(302)と交換 ギヤ比変更用 instead of (302) for changing the gear ratio	2625
IFW136	3PC アルミクラッチシュー 3PC Aluminum Clutch Shoe	(116)と交換 instead of (116)	1575
IFW168	ライトウエイトスパーギヤ (52T/ST-R) Light Weight Spur Gear (52T/ST-R)	(302)と交換 ギヤ比変更用 instead of (302) for changing the gear ratio	2520
IFW310	ライトウエイトスパーギヤ (46T) Light Weight Spur Gear (46T)	(302)と交換 instead of (302)	2310

品番 No.	パーツ名 Part Names	内容 Description	★定価 (税込)
IFW313	フロントスタビライザーバー (2.6mm/MP777) Front Stabilizer Bar (2.6mm/MP777)	(82)と交換 No.92653と併用 instead of (82) Use with No.92653	420
IFW314	SPリヤロアサスプレート1° (レッド MP777) SP Rear Lower Suspension Plate 1° (Red MP777)	(22)と交換 instead of (22)	1575
IFW315	リヤスタビライザーバー (3.0mm/MP777) Rear Stabilizer Bar (3.0mm/MP777)	(51)と交換 No.92653と併用 instead of (51) Use with No.92653	420
IFW316	フロントスタビライザーバー (2.8mm/MP777) Front Stabilizer Bar (2.8mm/MP777)	(82)と交換 No.92653と併用 instead of (82) Use with No.92653	420
IFW325	ライトウエイトスパーギヤ (48T) Light Weight Spur Gear (48T)	(302)と交換 instead of (302)	2520
IFW327 BL	ホイールハブ (M) Wheel Hub (M)	(38)と交換 instead of (38)	1365
IFW332	アルミナックルアーム Aluminum Knuckle Arm	アルミ削り出しのナックルアーム Aluminum made	9975
IFW332 -L	アルミナックルアーム (L) Aluminum Knuckle Arm (L)	左側用 1ヶ入 for left side 1 pcs.	5040
IFW332 -R	アルミナックルアーム (R) Aluminum Knuckle Arm (R)	右側用 1ヶ入 for right side 1 pcs.	5040
IFW332 -01	ブッシュ (アルミナックルアーム用) Bushing (For Aluminum Knuckle Arm)	4ヶ入 4 pcs.	525
IFW336 BL	ナイロン付ホイールナット (ブルー) Wheel Nut With Nylon (Blue)	(196)と交換 instead of (196)	1260
IFW336 GM	ナイロン付ホイールナット (ガンメタ) Wheel Nut With Nylon (Gun Metal)	(196)と交換 instead of (196)	1260
IFW336 R	ナイロン付ホイールナット (レッド) Wheel Nut With Nylon (Red)	(196)と交換 instead of (196)	1260
IFW405 -128	SP ダンパーピストン (1.2x8 穴 / 2pcs) SP Shock Piston (1.2x8 Hole/2pcs)	(406)と交換 ダンパーセッティング用 instead of (406) For Shock setting	630
IFW405 -138	SP ダンパーピストン (1.3x8 穴 / 2pcs) SP Shock Piston (1.3x8 Hole/2pcs)	(406)と交換 ダンパーセッティング用 instead of (406) For Shock setting	630
IFW405 -148	SP ダンパーピストン (1.4x8 穴 / 2pcs) SP Shock Piston (1.4x8 Hole/2pcs)	(406)と交換 ダンパーセッティング用 instead of (406) For Shock setting	630
IS106 -814	ビッグダンパースプリング M (ライトブルー / 8-1.4/L=84) Big Shock Spring M (Light Blue / 8-1.4/L=84)	(204)と交換 ダンパーセッティング用 instead of (204) For Shock setting	1155
IS106 -914	ビッグダンパースプリング M (グリーン / 9-1.4/L=84) Big Shock Spring M (Green / 9-1.4/L=84)	(204)と交換 ダンパーセッティング用 instead of (204) For Shock setting	1155
IS106 -916	ビッグダンパースプリング M (ライトグリーン / 9-1.6/L=84) Big Shock Spring M (Light Green / 9-1.6/L=84)	(204)と交換 ダンパーセッティング用 instead of (204) For Shock setting	1155
IS106 -1016	ビッグダンパースプリング M (パープル / 10-1.6/L=84) Big Shock Spring M (Purple / 10-1.6/L=84)	(204)と交換 ダンパーセッティング用 instead of (204) For Shock setting	1155
IS106 -1116	ビッグダンパースプリング M (ホワイト / 11-1.6/L=84) Big Shock Spring M (White / 11-1.6/L=84)	(204)と交換 ダンパーセッティング用 instead of (204) For Shock setting	1155
IS106 -8514	ビッグダンパースプリング M (オレンジ / 8.5-1.4/L=84) Big Shock Spring M (Orange / 8.5-1.4/L=84)	(204)と交換 ダンパーセッティング用 instead of (204) For Shock setting	1155
IS106 -9514	ビッグダンパースプリング M (イエロー / 9.5-1.4/L=84) Big Shock Spring M (Yellow / 9.5-1.4/L=84)	(204)と交換 ダンパーセッティング用 instead of (204) For Shock setting	1155
92214	SP マフラープレッシャーチューブ (2.4x6x500mm) Muffler Pressure Tube (2.4x6x500mm)	(132)と交換 マフラープレッシャー用 instead of (132) For Muffler Pressure	735
92653	5.8mm ハードボールジョイント (3.0 穴 / 4pcs) 5.8mm Hard Ball Joint (3.0 hole / 4pcs)	スタビライザーバー 4個入 for Stabilizer Bar 4 pcs	840
97035 -14	クラッチベル (14T/BB タイプ / IFW47) Clutch Bell (14T/BB-Type/IFW47)	(12)と交換 instead of (12)	2310

オプションパーツ(2) Tuningteile (2)

★ FOR JAPANESE MARKET ONLY.

品番 No.	パーツ名 Part Names	内容 Description	★定価 (税込)
39308	燃料フィルター (M) Fuel Filter (M)	燃料のゴミをシャットアウト Shuts out dirt from fuel.	1050
92213	燃料チューブ (2.4x6x1000mm) Fuel Tube (2.4x6x1000mm)	(132)と交換 instead of (132)	735



ツール TOOL

★ FOR JAPANESE MARKET ONLY.

品番 No.	パーツ名 Part Names	内容 Description	★定価 (税込)
36219	SPナイフエッジリーマー SP Knife Edge Reamer	ボディのマウント用穴開けに便利 Tool for making holes on bodies.	1890
36219P	SPナイフエッジリーマープラス SP Knife Edge Reamer Plus	ボディのマウント用穴開けに便利 Tool for making holes on bodies.	2100
36228 BK	メンテナンススタンド ロータイプ(ブラック) Maintenance Stand Type Low (Black)	1/12~1/8サイズまで対応 for 1/12~1/8 size	1680

品番 No.	パーツ名 Part Names	内容 Description	★定価 (税込)
36228 R	メンテナンススタンド ロータイプ(レッド) Maintenance Stand Type Low (Red)	1/12~1/8サイズまで対応 for 1/12~1/8 size	1680
80951B	フライホイールレンチ Flywheel Wrench	フライホイールの取外し用 Wrench Set.	1260
96423	フューエルポンプ 500cc Fuel Bottle 500cc	スピーディーな給油が可能 For quick refueling.	1050



エレクトリック ELECTRIC

★ FOR JAPANESE MARKET ONLY.

品番 No.	パーツ名 Part Names	内容 Description	★定価 (税込)
36200	AC/DC C-50W バランスチャージャー&ディスチャージャー AC/DC C-50W Balance Charger / Discharger	AC100~240V/DC11~18V Ni-cd / Ni-MH 1~15セル, Li-ION / Li-Po / Li-Fe 1~6セル AC100~240V/DC11~18V Ni-cd / Ni-MH 1~15セル, Li-ION / Li-Po / Li-Fe 1~6セル	9870
36207P	サーモメーターminiプラス Thermo Meter mini PLUS	非接触型デジタル温度計 一式 Noncontact digital thermometer 1 set エンジンヘッドの温度測定に便利 Measures engine head temp.	2940
36209	マルチスターターボックス 2.0 Multi Starter Box 2.0	1/10~1/8モデル用 For 1/10~1/8 models エンジン始動用スターターボックス For starting the engine. 別途 7.2V バッテリー 2 本必要 Requires two 7.2V batteries	8190
36215	スパークブースター2.0 (コンディションメーター付) Spark Booster 2.0 (Condition Meter)	バッテリーコンディションメーター付プラグヒーター Spark booster with battery condition meter	1890
36216S	スパークブースター2.0 (オリオン2200バッテリー付) Spark Booster 2.0 (with ORION 2200 Battery)	バッテリーコンディションメーター付プラグヒーター Spark booster with battery condition meter	2730

品番 No.	パーツ名 Part Names	内容 Description	★定価 (税込)
36217	ブースターチャージャー2.0 Booster Charger 2.0	デジタルピークオートカットプラグヒートチャージャー Plug heater delta peak auto-cut charger スパークブースター用充電器 Charger for plug heater 別途 12V 電源が必要 Requires 12V power source	1995
★ 72301	Power Zone AC / DCクイックチャージャー Power Zone AC / DC Quick Charger	1~12 セル対応チャージャー Suitable for 1-12 cells. スパークブースターの充電も可能 Able to charge plug heater	18690
★ 72321	Power Zone PS-25A (安定化電源) Power Zone PS-25A (AC/DC Power Supplier)	AC100V電源-DC12V安定化電源 AC100V-DC12V Electronic equipment.	14700



ケミカル・オイル CHEMICAL・OIL

★ FOR JAPANESE MARKET ONLY.

品番 No.	パーツ名 Part Names	内容 Description	★定価 (税込)
★ ORI41702	ティームオリオンモータークリーナー Motor Cleaning Spray	マシンの汚れ落としに Cleaner spray of car.	893
96169	エアークリーナーオイル (100cc) Air Cleaner Oil (100cc)	エアークリーナー専用オイル Oil for air cleaner	840

品番 No.	パーツ名 Part Names	内容 Description	★定価 (税込)
96178	ロックタイト (中強度) Loctite (medium strength)	ネジのゆるみ防止剤 (10cc) Stops loosening screw (10cc)	1260
96179	ロックタイト (高強度) Loctite (strong strength)	ネジのゆるみ防止剤 (10cc) Stops loosening screw (10cc)	1260



ボックス・バック BOX・BAG

★ FOR JAPANESE MARKET ONLY.

品番 No.	パーツ名 Part Names	内容 Description	★定価 (税込)
80460	ビットボックス (DX) Pit Box (DX)	工具収納に最適 542x300x397mm Good for storing tools 542x300x397mm	16800
80461	ビットボックス Pit Box	工具収納に最適 420x240x330mm Good for storing tools 420x240x330mm	7140
80462	ツールボックス Tool Box	サイズ / 330x230x65mm Size / 330x230x65mm	1890
80463	パーツボックス (L) Parts Box (L)	サイズ / 410x264x43mm Size / 410x264x43mm	1890
80464	パーツボックス (M) Parts Box (M)	サイズ / 232x122x32mm Size / 232x122x32mm	578

品番 No.	パーツ名 Part Names	内容 Description	★定価 (税込)
80465	パーツボックス (S) Parts Box (S)	サイズ / 120x83x25mm Size / 120x83x25mm	158
80466	パーツボックス (SS) Parts Box (SS)	サイズ / 89x36x26mm 3入り Size / 89x36x26mm 3pcs	420
87613	キャリングバッグ (S) Carrying Bag (S)	サイズ / 250x410x360mm Size / 250x410x360mm	5250
87614	キャリングバッグ (M) (1/10 用) Carrying Bag (M) (For 1/10)	サイズ / 300x500x450mm Size / 300x500x450mm	7350
87615	キャリングバッグ (L) (1/8 用) Carrying Bag (L) (For 1/8)	サイズ / 350x550x540mm Size / 350x550x540mm	8400



模型用燃料 GLOW FUEL

★ FOR JAPANESE MARKET ONLY.

品番 No.	パーツ名 Part Names	内容 Description	★定価 (税込)
★ 73112	KYOSHO RACING KANAI FUEL 30%	30% ニトロ・3.8 リットル 30% nitromethane, 3.8 liter	5040
73121	KYOSHO RACING SUPER KANAI FUEL 30%	30% ニトロ・2.0 リットル 30% nitromethane, 2.0 liter	3990
★ 607003	トルネード フュエル25EX Tornado Fuel 2.5L	オランダ製高品質燃料 ニトロ 25% 25% Nitro fuel made in Netherlands	3780

品番 No.	パーツ名 Part Names	内容 Description	★定価 (税込)
★ 607005	トルネード フュエル20EX Tornado Fuel 2.5L	オランダ製高品質燃料 ニトロ 20% 20% Nitro fuel made in Netherlands	3570
R246 -8615	GPフュエル カー用 コンペティション4缶 GP Fuel for Car COMPETITION 4L	ニトロ 25%, オイル 11% Nitro/25%, Oil/11%	5880



カナイツール YUICH KANAI TOOLS

★ FOR JAPANESE MARKET ONLY.

品番 No.	パーツ名 Part Names	内容 Description	★定価 (税込)
YKW001	ストレートリーマー (φ3.05) Straight Reamer (3.05)		2940
YKW002	ストレートリーマー (φ4.05) Straight Reamer (4.05)		2940
YKW003 B	マイナスドライバー (6mm) Flathead Screwdriver (6mm)		2310
YKW004 B	マイナスドライバー (4mm/ロング) Flathead Screwdriver (4mm/Long)		2100
YKW005 B	マイナスドライバー (3mm/ロング) Flathead Screwdriver (3mm/Long)		1785
YKW006 B	プラスドライバー (No.1) Philipshead Screwdriver (No.1)		2205
YKW007 B	プラスドライバー (No.2) Philipshead Screwdriver (No.2)		2310
YKW008	T型ホイールレンチ (1/8サイズ:17mm) T-Shape Wheel Wrench (1/8 Size:17mm)		3360
YKW009	T型ホイールレンチ (1/10サイズ:7mm) T-Shape Wheel Wrench (1/10 Size:7mm)		2940
YKW010 B	KYOSHO ツールバッグ KYOSHO Tool Bag		1260

品番 No.	パーツ名 Part Names	内容 Description	★定価 (税込)
YKW015 B	6角レンチドライバー (1.5mm) Hexagonal Wrench Screwdriver (1.5mm)		1785
YKW015 BPB	ボールポイントドライバー (1.5mm) Ballpoint Screwdriver (1.5mm)		2310
YKW020 B	6角レンチドライバー (2.0mm) Hexagonal Wrench Screwdriver (2.0mm)		1890
YKW020 BPB	ボールポイントドライバー (2.0mm) Ballpoint Screwdriver (2.0mm)		2310
YKW025 B	6角レンチドライバー (2.5mm) Hexagonal Wrench Screwdriver (2.5mm)		1890
YKW025 BPB	ボールポイントドライバー (2.5mm) Ballpoint Screwdriver (2.5mm)		2310
YKW030 B	6角レンチドライバー (3.0mm) Hexagonal Wrench Screwdriver (3.0mm)		1995
YKW030 BPB	ボールポイントドライバー (3.0mm) Ballpoint Screwdriver (3.0mm)		2310
YKW055 BxB	ボックスドライバー (5.5mm) Box Screwdriver (5.5mm)	それぞれビットの 単品売りあります。 There is a bit single article of a spare.	2520
YKW070 BxB	ボックスドライバー (7.0mm) Box Screwdriver (7.0mm)		2625

その他 OTHERS

★ FOR JAPANESE MARKET ONLY.

品番 No.	パーツ名 Part Names	内容 Description	★定価 (税込)
80821	Big K ピットマット Mサイズ Big K Pit Mat M size	サイズ / 400x600mm, 3mm 厚 Size / 400x600mm, 3mm thick	1890
80822	Big K ピットマット Lサイズ Big K Pit Mat L size	サイズ / 600x1000mm, 4mm 厚 Size / 600x1000mm, 4mm thick	3990



オイル類 OIL

★ FOR JAPANESE MARKET ONLY.

品番 No.	パーツ名 Part Names	内容 Description	★定価 (税込)	品番 No.	パーツ名 Part Names	内容 Description	★定価 (税込)	品番 No.	パーツ名 Part Names	内容 Description	★定価 (税込)
SIL 0100	シリコンオイル#100 (40cc) Silicone Oil #100 (40cc)	ダンパー用 for shocks. (40cc)	各630	SIL 0700	シリコンオイル#700 (40cc) Silicone Oil #700 (40cc)	ダンパー用 for shocks. (40cc)	各630	SIL 7000	シリコンオイル#7000 (40cc) Silicone Oil #7000 (40cc)	デフ用 for diffs. (40cc)	各630
SIL 0150	シリコンオイル#150 (40cc) Silicone Oil #150 (40cc)			SIL 0800	シリコンオイル#800 (40cc) Silicone Oil #800 (40cc)			SIL 10000	シリコンオイル#10000 (40cc) Silicone Oil #10000 (40cc)		
SIL 0200	シリコンオイル#200 (40cc) Silicone Oil #200 (40cc)			SIL 0900	シリコンオイル#900 (40cc) Silicone Oil #900 (40cc)			SIL 20000	シリコンオイル#20000 (40cc) Silicone Oil #20000 (40cc)		
SIL 0250	シリコンオイル#250 (40cc) Silicone Oil #250 (40cc)			SIL 1000	シリコンオイル#1000 (40cc) Silicone Oil #1000 (40cc)	デフ用 for diffs. (40cc)	各630	SIL 30000	シリコンオイル#30000 (40cc) Silicone Oil #30000 (40cc)		
SIL 0300	シリコンオイル#300 (40cc) Silicone Oil #300 (40cc)			SIL 1100	シリコンオイル#1100 (40cc) Silicone Oil #1100 (40cc)			SIL 40000	シリコンオイル#40000 (40cc) Silicone Oil #40000 (40cc)		
SIL 0350	シリコンオイル#350 (40cc) Silicone Oil #350 (40cc)			SIL 1200	シリコンオイル#1200 (40cc) Silicone Oil #1200 (40cc)			SIL 50000	シリコンオイル#50000 (40cc) Silicone Oil #50000 (40cc)		
SIL 0400	シリコンオイル#400 (40cc) Silicone Oil #400 (40cc)			SIL 1300	シリコンオイル#1300 (40cc) Silicone Oil #1300 (40cc)			SIL 60000	シリコンオイル#60000 (40cc) Silicone Oil #60000 (40cc)		
SIL 0450	シリコンオイル#450 (40cc) Silicone Oil #450 (40cc)			SIL 2000	シリコンオイル#2000 (40cc) Silicone Oil #2000 (40cc)			SIL 80000	シリコンオイル#80000 (40cc) Silicone Oil #80000 (40cc)		
SIL 0500	シリコンオイル#500 (40cc) Silicone Oil #500 (40cc)			SIL 3000	シリコンオイル#3000 (40cc) Silicone Oil #3000 (40cc)			SIL 100000	シリコンオイル#100000 (40cc) Silicone Oil #100000 (40cc)		
SIL 0550	シリコンオイル#550 (40cc) Silicone Oil #550 (40cc)			SIL 4000	シリコンオイル#4000 (40cc) Silicone Oil #4000 (40cc)			SIL 300000	シリコンオイル#300000 (40cc) Silicone Oil #300000 (40cc)	デフ用 for diffs. (40cc)	各1365
SIL 0600	シリコンオイル#600 (40cc) Silicone Oil #600 (40cc)			SIL 5000	シリコンオイル#5000 (40cc) Silicone Oil #5000 (40cc)			SIL 500000	シリコンオイル#500000 (40cc) Silicone Oil #500000 (40cc)		
SIL 0650	シリコンオイル#650 (40cc) Silicone Oil #650 (40cc)			SIL 6000	シリコンオイル#6000 (40cc) Silicone Oil #6000 (40cc)						

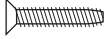
ビス・ナット・リング・ワッシャー (1) Screw, Nut, Ring, Washer (1)

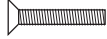
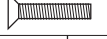
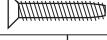
★ FOR JAPANESE MARKET ONLY.

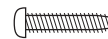
品番 No.	品名 Parts Names	入数 Quantity	★定価 (税込)
 C-Ring C-Ring			
1-C11	C-Ring(C11/10入) C-Ring(C11/10pcs)	10pcs	210
 E-Ring E-Ring			
1-E015	E-Ring(E1.5/10入) E-Ring(E1.5/10pcs)	10pcs	158
1-E020	E-Ring(E2.0/10入) E-Ring(E2.0/10pcs)	10pcs	158
1-E025	E-Ring(E2.5/10入) E-Ring(E2.5/10pcs)	10pcs	158
1-E030	E-Ring(E3.0/10入) E-Ring(E3.0/10pcs)	10pcs	158
1-E040	E-Ring(E4.0/10入) E-Ring(E4.0/10pcs)	10pcs	158
1-E050	E-Ring(E5.0/10入) E-Ring(E5.0/10pcs)	10pcs	158
1-E060	E-Ring(E6.0/10入) E-Ring(E6.0/10pcs)	10pcs	158
1-E070	E-Ring(E7.0/6入) E-Ring(E7.0/6pcs)	6pcs	158
1-E100	E-Ring(E10.0/6入) E-Ring(E10.0/6pcs)	6pcs	158
 Nut Nut			
1-N2016	ナット (M2x1.6/10入) Nut(M2x1.6/10pcs)	10pcs	210
1-N2620	ナット (M2.6x2.0/10入) Nut(M2.6x2.0/10pcs)	10pcs	210
1-N3024	ナット (M3x2.4/10入) Nut(M3x2.4/10pcs)	10pcs	210
1-N4032	ナット (M4x3.2/10入) Nut(M4x3.2/10pcs)	10pcs	210
 ナイロンナット Nylon Nut			
1-N2630N	ナット (M2.6x3.0) ナイロン (5入) Nut(M2.6x3.0) Nylon (5pcs)	5pcs	210
1-N3033N	ナット (M3x3.3) ナイロン (5入) Nut(M3x3.3) Nylon (5pcs)	5pcs	210
1-N3043N	ナット (M3x4.3) ナイロン (5入) Nut(M3x4.3) Nylon (5pcs)	5pcs	210
1-N4055N	ナット (M4x5.5) ナイロン (5入) Nut(M4x5.5) Nylon (5pcs)	5pcs	210
 アルミナイロンナット Aluminium Nylon Nut			
1-N3033NA-B	ナット (M3x3.3) ナイロン (アルミブルー/5入) Nut(M3x3.3) Nylon (Aluminium/Blue/5pcs)	5pcs	315
1-N3033NA-R	ナット (M3x3.3) ナイロン (アルミレッド/5入) Nut(M3x3.3) Nylon (Aluminium/Red/5pcs)	5pcs	315
1-N3033NA-S	ナット (M3x3.3) ナイロン (アルミシルバー/5入) Nut(M3x3.3) Nylon (Aluminium/Silver/5pcs)	5pcs	315
1-N3043NA-B	ナット (M3x4.3) ナイロン (アルミブルー/5入) Nut(M3x4.3) Nylon (Aluminium/Blue/5pcs)	5pcs	315
1-N3043NA-R	ナット (M3x4.3) ナイロン (アルミレッド/5入) Nut(M3x4.3) Nylon (Aluminium/Red/5pcs)	5pcs	315
1-N3043NA-S	ナット (M3x4.3) ナイロン (アルミシルバー/5入) Nut(M3x4.3) Nylon (Aluminium/Silver/5pcs)	5pcs	315
 フランジナット Flanged Nut			
1-N3037F	ナット (M3x3.7) フランジ (10入) Nut(M3x3.7) Flanged (10pcs)	10pcs	210
1-N4045F	ナット (M4x4.5) フランジ (10入) Nut(M4x4.5) Flanged (10pcs)	10pcs	210
1-N4045F-B	ナット (M4x4.5) フランジ (スチール/ブルー/8入) Nut(M4x4.5) Flanged (Steel/Blue/8pcs)	8pcs	315
1-N4045F-R	ナット (M4x4.5) フランジ (スチール/レッド/8入) Nut(M4x4.5) Flanged (Steel/Red/8pcs)	8pcs	315
 フランジナイロンナット Flanged Nylon Nut			
1-N4056FN	ナット (M4x5.6) フランジナイロン (5入) Nut(M4x5.6) Flanged Nylon (5pcs)	5pcs	210
1-N4056FN-B	ナット (M4x5.6) フランジナイロン (スチール/ブルー/8入) Nut(M4x5.6) Flanged Nylon (Steel/Blue/8pcs)	8pcs	420
1-N4056FN-R	ナット (M4x5.6) フランジナイロン (スチール/レッド/8入) Nut(M4x5.6) Flanged Nylon (Steel/Red/8pcs)	8pcs	420

品番 No.	品名 Parts Names	入数 Quantity	★定価 (税込)
 アルミフランジナイロンナット Aluminium Flanged Nylon Nut			
1-N4045FNA-B	ナット (M4x4.5) フランジナイロン (アルミブルー/4入) Nut(M4x4.5) Flanged Nylon (Alumi/Blue/4pcs)	4pcs	315
1-N4045FNA-G	ナット (M4x4.5) フランジナイロン (アルミゴールド/4入) Nut(M4x4.5) Flanged Nylon (Alumi/Gold/4pcs)	4pcs	315
1-N4045FNA-R	ナット (M4x4.5) フランジナイロン (アルミレッド/4入) Nut(M4x4.5) Flanged Nylon (Alumi/Red/4pcs)	4pcs	315
1-N4045FNA-S	ナット (M4x4.5) フランジナイロン (アルミシルバー/4入) Nut(M4x4.5) Flanged Nylon (Alumi/Silver/4pcs)	4pcs	315
 バインドビス Bind Screw			
1-S02604	バインドビス (M2.6x4/10入) Bind Screw(M2.6x4/10pcs)	10pcs	210
1-S02606	バインドビス (M2.6x6/10入) Bind Screw(M2.6x6/10pcs)	10pcs	210
1-S02608	バインドビス (M2.6x8/10入) Bind Screw(M2.6x8/10pcs)	10pcs	210
1-S02612	バインドビス (M2.6x12/10入) Bind Screw(M2.6x12/10pcs)	10pcs	210
1-S03006	バインドビス (M3x6/10入) Bind Screw(M3x6/10pcs)	10pcs	210
1-S03008	バインドビス (M3x8/10入) Bind Screw(M3x8/10pcs)	10pcs	210
1-S03010	バインドビス (M3x10/10入) Bind Screw(M3x10/10pcs)	10pcs	210
1-S03012	バインドビス (M3x12/10入) Bind Screw(M3x12/10pcs)	10pcs	210
1-S06016	バインドビス (M3x16/10入) Bind Screw(M3x16/10pcs)	10pcs	210
1-S03018	バインドビス (M3x18/10入) Bind Screw(M3x18/10pcs)	10pcs	210
1-S03025	バインドビス (M3x25/10入) Bind Screw(M3x25/10pcs)	10pcs	210
1-S03030	バインドビス (M3x30/10入) Bind Screw(M3x30/10pcs)	10pcs	210
1-S04006	バインドビス (M4x6/10入) Bind Screw(M4x6/10pcs)	10pcs	210
1-S04010	バインドビス (M4x10/10入) Bind Screw(M4x10/10pcs)	10pcs	210
1-S04015	バインドビス (M4x15/10入) Bind Screw(M4x15/10pcs)	10pcs	210
1-S04020	バインドビス (M4x20/10入) Bind Screw(M4x20/10pcs)	10pcs	210
 バインドタッピングビス Bind Self-Tapping Screw			
1-S02606TP	TPバインドビス (M2.6x6/10入) TP Bind Screw(M2.6x6/10pcs)	10pcs	210
1-S02608TP	TPバインドビス (M2.6x8/10入) TP Bind Screw(M2.6x8/10pcs)	10pcs	210
1-S02612TP	TPバインドビス (M2.6x12/10入) TP Bind Screw(M2.6x12/10pcs)	10pcs	210
1-S03008TP	TPバインドビス (M3x8/10入) TP Bind Screw(M3x8/10pcs)	10pcs	210
1-S03010TP	TPバインドビス (M3x10/10入) TP Bind Screw(M3x10/10pcs)	10pcs	210
1-S03012TP	TPバインドビス (M3x12/10入) TP Bind Screw(M3x12/10pcs)	10pcs	210
1-S03015TP	TPバインドビス (M3x15/10入) TP Bind Screw(M3x15/10pcs)	10pcs	210
1-S03018TP	TPバインドビス (M3x18/10入) TP Bind Screw(M3x18/10pcs)	10pcs	210
1-S03020TP	TPバインドビス (M3x20/10入) TP Bind Screw(M3x20/10pcs)	10pcs	210
1-S04010TP	TPバインドビス (M4x10/10入) TP Bind Screw(M4x10/10pcs)	10pcs	210
1-S04015TP	TPバインドビス (M4x15/10入) TP Bind Screw(M4x15/10pcs)	10pcs	210
1-S04020TP	TPバインドビス (M4x20/10入) TP Bind Screw(M4x20/10pcs)	10pcs	210
 チタンバインドビス Titanium Bind Screw			
1-S03008T	バインドビス (M3x8) (チタン/10入) Bind Screw(Titanium/M3x8/10pcs)	10pcs	420
1-S03010T	バインドビス (M3x10) (チタン/10入) Bind Screw(Titanium/M3x10/10pcs)	10pcs	420
1-S03012T	バインドビス (M3x12) (チタン/10入) Bind Screw(Titanium/M3x12/10pcs)	10pcs	420
1-S03015T	バインドビス (M3x15) (チタン/8入) Bind Screw(Titanium/M3x15/8pcs)	8pcs	420

品番 No.	品名 Parts Names	入数 Quantity	★定価 (税込)
 ボタンヘックスビス Button Hex Screw			
1-S12605H	ボタンビス (M2.6x5) (ヘックス/10入) Button Screw(Hex/M2.6x5/10pcs)	10pcs	420
1-S13006H	ボタンビス (M3x6) (ヘックス/10入) Button Screw(Hex/M3x6/10pcs)	10pcs	315
1-S13008H	ボタンビス (M3x8) (ヘックス/10入) Button Screw(Hex/M3x8/10pcs)	10pcs	315
1-S13010H	ボタンビス (M3x10) (ヘックス/10入) Button Screw(Hex/M3x10/10pcs)	10pcs	315
1-S13012H	ボタンビス (M3x12) (ヘックス/10入) Button Screw(Hex/M3x12/10pcs)	10pcs	315
1-S13015H	ボタンビス (M3x15) (ヘックス/10入) Button Screw(Hex/M3x15/10pcs)	10pcs	315
1-S13018H	ボタンビス (M3x18) (ヘックス/10入) Button Screw(Hex/M3x18/10pcs)	10pcs	315
1-S13025H	ボタンビス (M3x25) (ヘックス/5入) Button Screw(Hex/M3x25/5pcs)	5pcs	315
1-S14008H	ボタンビス (M4x8) (ヘックス/10入) Button Screw(Hex/M4x8/10pcs)	10pcs	315
1-S14010H	ボタンビス (M4x10) (ヘックス/10入) Button Screw(Hex/M4x10/10pcs)	10pcs	315
1-S14015H	ボタンビス (M4x15) (ヘックス/5入) Button Screw(Hex/M4x15/5pcs)	5pcs	315
1-S14018H	ボタンビス (M4x18) (ヘックス/5入) Button Screw(Hex/M4x18/5pcs)	5pcs	315
1-S14020H	ボタンビス (M4x20) (ヘックス/5入) Button Screw(Hex/M4x20/5pcs)	5pcs	315
1-S14022H	ボタンビス (M4x22) (ヘックス/5入) Button Screw(Hex/M4x22/5pcs)	5pcs	315
 チタンボタンヘックスビス Titanium Button Hex Screw			
1-S13006HT	ボタンビス (M3x6) (ヘックス/チタン/8入) Button Screw(Hex/Titanium/M3x6/8pcs)	8pcs	525
1-S13008HT	ボタンビス (M3x8) (ヘックス/チタン/8入) Button Screw(Hex/Titanium/M3x8/8pcs)	8pcs	525
1-S13010HT	ボタンビス (M3x10) (ヘックス/チタン/8入) Button Screw(Hex/Titanium/M3x10/8pcs)	8pcs	525
1-S13012HT	ボタンビス (M3x12) (ヘックス/チタン/8入) Button Screw(Hex/Titanium/M3x12/8pcs)	8pcs	525
1-S13015HT	ボタンビス (M3x15) (ヘックス/チタン/8入) Button Screw(Hex/Titanium/M3x15/8pcs)	8pcs	525
1-S14008HT	ボタンビス (M4x8) (ヘックス/チタン/5入) Button Screw(Hex/Titanium/M4x8/5pcs)	5pcs	735
 キャップビス Cap Screw			
1-S22610	キャップビス (M2.6x10/5入) Cap Screw(M2.6x10/5pcs)	5pcs	210
1-S22612	キャップビス (M2.6x12/5入) Cap Screw(M2.6x12/5pcs)	5pcs	210
1-S23008	キャップビス (M3x8/5入) Cap Screw(M3x8/5pcs)	5pcs	210
1-S23010	キャップビス (M3x10/5入) Cap Screw(M3x10/5pcs)	5pcs	210
1-S23012	キャップビス (M3x12/5入) Cap Screw(M3x12/5pcs)	5pcs	210
1-S23015	キャップビス (M3x15/5入) Cap Screw(M3x15/5pcs)	5pcs	210
1-S23018	キャップビス (M3x18/5入) Cap Screw(M3x18/5pcs)	5pcs	210
1-S23020	キャップビス (M3x20/5入) Cap Screw(M3x20/5pcs)	5pcs	210
1-S23022	キャップビス (M3x22/5入) Cap Screw(M3x22/5pcs)	5pcs	210
1-S23025	キャップビス (M3x25/5入) Cap Screw(M3x25/5pcs)	5pcs	210
1-S23030	キャップビス (M3x30/5入) Cap Screw(M3x30/5pcs)	5pcs	210
1-S24010	キャップビス (M4x10/5入) Cap Screw(M4x10/5pcs)	5pcs	210
 フランジ付キャップビス Flanged Cap Screw			
1-S23006F	フランジ付キャップビス (M3x6/5入) Flanged Cap Screw(M3x6/5pcs)	5pcs	420
1-S23008F	フランジ付キャップビス (M3x8/5入) Flanged Cap Screw(M3x8/5pcs)	5pcs	420
1-S24008F	フランジ付キャップビス (M4x8/5入) Flanged Cap Screw(M4x8/5pcs)	5pcs	420
1-S24010F	フランジ付キャップビス (M4x10/5入) Flanged Cap Screw(M4x10/5pcs)	5pcs	420

品番 No.	品名 Parts Names	入数 Quantity	★定価 (税込)
 サラビス Flat Head Screw			
1-532608	サラビス(M2.6x8/10入) Flat Head Screw(M2.6x8/10pcs)	10pcs	210
1-532612	サラビス(M2.6x12/10入) Flat Head Screw(M2.6x12/10pcs)	10pcs	210
1-533006	サラビス(M3x6/10入) Flat Head Screw(M3x6/10pcs)	10pcs	210
1-533008	サラビス(M3x8/10入) Flat Head Screw(M3x8/10pcs)	10pcs	210
1-533010	サラビス(M3x10/10入) Flat Head Screw(M3x10/10pcs)	10pcs	210
1-533012	サラビス(M3x12/10入) Flat Head Screw(M3x12/10pcs)	10pcs	210
1-533014	サラビス(M3x14/10入) Flat Head Screw(M3x14/10pcs)	10pcs	210
1-533016	サラビス(M3x16/10入) Flat Head Screw(M3x16/10pcs)	10pcs	210
1-533018	サラビス(M3x18/10入) Flat Head Screw(M3x18/10pcs)	10pcs	210
1-533030	サラビス(M3x30/10入) Flat Head Screw(M3x30/10pcs)	10pcs	210
1-534006	サラビス(M4x6/10入) Flat Head Screw(M4x6/10pcs)	10pcs	210
1-534010	サラビス(M4x10/10入) Flat Head Screw(M4x10/10pcs)	10pcs	210
1-534012	サラビス(M4x12/10入) Flat Head Screw(M4x12/10pcs)	10pcs	210
1-534015	サラビス(M4x15/10入) Flat Head Screw(M4x15/10pcs)	10pcs	210
1-534018	サラビス(M4x18/10入) Flat Head Screw(M4x18/10pcs)	10pcs	210
1-534020	サラビス(M4x20/10入) Flat Head Screw(M4x20/10pcs)	10pcs	210
 サラヘックスビス Flat Head Hex Screw			
1-533005H	サラビス(M3x5)(ヘックス/10入) Flat Head Screw(Hex/M3x5/10pcs)	10pcs	315
1-533006H	サラビス(M3x6)(ヘックス/10入) Flat Head Screw(Hex/M3x6/10pcs)	10pcs	315
1-533008H	サラビス(M3x8)(ヘックス/10入) Flat Head Screw(Hex/M3x8/10pcs)	10pcs	315
1-533010H	サラビス(M3x10)(ヘックス/10入) Flat Head Screw(Hex/M3x10/10pcs)	10pcs	315
1-533015H	サラビス(M3x15)(ヘックス/10入) Flat Head Screw(Hex/M3x15/10pcs)	10pcs	315
1-533018H	サラビス(M3x18)(ヘックス/10入) Flat Head Screw(Hex/M3x18/10pcs)	10pcs	315
1-534006H	サラビス(M4x6)(ヘックス/10入) Flat Head Screw(Hex/M4x6/10pcs)	10pcs	420
1-534010H	サラビス(M4x10)(ヘックス/10入) Flat Head Screw(Hex/M4x10/10pcs)	10pcs	420
1-534012H	サラビス(M4x12)(ヘックス/10入) Flat Head Screw(Hex/M4x12/10pcs)	10pcs	420
1-534015H	サラビス(M4x15)(ヘックス/10入) Flat Head Screw(Hex/M4x15/10pcs)	10pcs	420
1-534018H	サラビス(M4x18)(ヘックス/6入) Flat Head Screw(Hex/M4x18/6pcs)	6pcs	420
1-534020H	サラビス(M4x20)(ヘックス/5入) Flat Head Screw(Hex/M4x20/5pcs)	5pcs	420
1-534025H	サラビス(M4x25)(ヘックス/5入) Flat Head Screw(Hex/M4x25/5pcs)	5pcs	420
 サラタッピングビス Flat Head Self-Tapping Screw			
1-532606TP	TPサラビス(M2.6x6/10入) TP Flat Head Screw(M2.6x6/10pcs)	10pcs	210
1-532608TP	TPサラビス(M2.6x8/10入) TP Flat Head Screw(M2.6x8/10pcs)	10pcs	210
1-532612TP	TPサラビス(M2.6x12/10入) TP Flat Head Screw(M2.6x12/10pcs)	10pcs	210
1-533006TP	TPサラビス(M3x6/10入) TP Flat Head Screw(M3x6/10pcs)	10pcs	210
1-533008TP	TPサラビス(M3x8/10入) TP Flat Head Screw(M3x8/10pcs)	10pcs	210
1-533010TP	TPサラビス(M3x10/10入) TP Flat Head Screw(M3x10/10pcs)	10pcs	210
1-533012TP	TPサラビス(M3x12/10入) TP Flat Head Screw(M3x12/10pcs)	10pcs	210
1-533015TP	TPサラビス(M3x15/10入) TP Flat Head Screw(M3x15/10pcs)	10pcs	210
1-533018TP	TPサラビス(M3x18/10入) TP Flat Head Screw(M3x18/10pcs)	10pcs	210

品番 No.	品名 Parts Names	入数 Quantity	★定価 (税込)
1-534015TP	TPサラビス(M4x15/10入) TP Flat Head Screw(M4x15/10pcs)	10pcs	210
1-534020TP	TPサラビス(M4x20/10入) TP Flat Head Screw(M4x20/10pcs)	10pcs	210
1-534025TP	TPサラビス(M4x25/10入) TP Flat Head Screw(M4x25/10pcs)	10pcs	210
 チタンサラビス Titanium Flat Head Screw			
1-533008T	サラビス(M3x8)(チタン/10入) Flat Head Screw(Titanium/M3x8/10pcs)	10pcs	420
1-533010T	サラビス(M3x10)(チタン/10入) Flat Head Screw(Titanium/M3x10/10pcs)	10pcs	420
1-533012T	サラビス(M3x12)(チタン/10入) Flat Head Screw(Titanium/M3x12/10pcs)	10pcs	420
1-533015T	サラビス(M3x15)(チタン/8入) Flat Head Screw(Titanium/M3x15/8pcs)	8pcs	420
1-534006T	サラビス(M4x6)(チタン/8入) Flat Head Screw(Titanium/M4x6/8pcs)	8pcs	630
1-534010T	サラビス(M4x10)(チタン/6入) Flat Head Screw(Titanium/M4x10/6pcs)	6pcs	630
1-534015T	サラビス(M4x15)(チタン/5入) Flat Head Screw(Titanium/M4x15/5pcs)	5pcs	630
1-534020T	サラビス(M4x20)(チタン/4入) Flat Head Screw(Titanium/M4x20/4pcs)	4pcs	630
 チタンサラヘックスビス Titanium Flat Head Hex Screw			
1-533006HT	サラビス(M3x6)(ヘックス/チタン/8入) Flat Head Screw(Hex/Titanium/M3x6/8pcs)	8pcs	525
1-533008HT	サラビス(M3x8)(ヘックス/チタン/8入) Flat Head Screw(Hex/Titanium/M3x8/8pcs)	8pcs	525
1-533010HT	サラビス(M3x10)(ヘックス/チタン/8入) Flat Head Screw(Hex/Titanium/M3x10/8pcs)	8pcs	525
1-533012HT	サラビス(M3x12)(ヘックス/チタン/8入) Flat Head Screw(Hex/Titanium/M3x12/8pcs)	8pcs	525
1-533015HT	サラビス(M3x15)(ヘックス/チタン/8入) Flat Head Screw(Hex/Titanium/M3x15/8pcs)	8pcs	525
1-533018HT	サラビス(M3x18)(ヘックス/チタン/6入) Flat Head Screw(Hex/Titanium/M3x18/6pcs)	6pcs	683
1-534010HT	サラビス(M4x10)(ヘックス/チタン/5入) Flat Head Screw(Hex/Titanium/M4x10/5pcs)	5pcs	683
1-534015HT	サラビス(M4x15)(ヘックス/チタン/5入) Flat Head Screw(Hex/Titanium/M4x15/5pcs)	5pcs	788
1-534025HT	サラビス(M4x25)(ヘックス/チタン/3入) Flat Head Screw(Hex/Titanium/M4x25/3pcs)	3pcs	735
 チタンサラタッピングビス Titanium Flat Head Self-Tapping Screw			
1-533008TPT	TPサラビス(M3x8)(チタン/10入) TP Flat Head Screw(Titanium/M3x8/10pcs)	10pcs	420
1-533010TPT	TPサラビス(M3x10)(チタン/10入) TP Flat Head Screw(Titanium/M3x10/10pcs)	10pcs	420
1-533012TPT	TPサラビス(M3x12)(チタン/10入) TP Flat Head Screw(Titanium/M3x12/10pcs)	10pcs	420
1-533015TPT	TPサラビス(M3x15)(チタン/8入) TP Flat Head Screw(Titanium/M3x15/8pcs)	8pcs	420
1-534015TPT	TPサラビス(M4x15)(チタン/4入) TP Flat Head Screw(Titanium/M4x15/4pcs)	4pcs	630
1-534020TPT	TPサラビス(M4x20)(チタン/4入) TP Flat Head Screw(Titanium/M4x20/4pcs)	4pcs	630
1-534025TPT	TPサラビス(M4x25)(チタン/4入) TP Flat Head Screw(Titanium/M4x25/4pcs)	4pcs	630
 ナベビス Round Head Screw			
1-542008	ナベビス(M2x8/10入) Round Screw(M2x8/10pcs)	10pcs	210
1-542010	ナベビス(M2x10/10入) Round Screw(M2x10/10pcs)	10pcs	210
1-542015	ナベビス(M2x15/10入) Round Screw(M2x15/10pcs)	10pcs	210
1-542625	ナベビス(M2.6x25/10入) Round Screw(M2.6x25/10pcs)	10pcs	210
1-542630	ナベビス(M2.6x30/10入) Round Screw(M2.6x30/10pcs)	10pcs	210
1-543006	ナベビス(M3x6/10入) Round Screw(M3x6/10pcs)	10pcs	210
1-543012	ナベビス(M4x12/10入) Round Screw(M4x12/10pcs)	10pcs	210

品番 No.	品名 Parts Names	入数 Quantity	★定価 (税込)
 ナベタッピングビス Round Head Self-Tapping Screw			
1-542008TP	TPナベビス(M2x8/10入) TP Round Screw(M2x8/10pcs)	10pcs	210
1-542010TP	TPナベビス(M2x10/10入) TP Round Screw(M2x10/10pcs)	10pcs	210
1-543008TP	TPナベビス(M3x8/10入) TP Round Screw(M3x8/10pcs)	10pcs	210
1-543012TP	TPナベビス(M3x12/10入) TP Round Screw(M3x12/10pcs)	10pcs	210
1-543015TP	TPナベビス(M3x15/10入) TP Round Screw(M3x15/10pcs)	10pcs	210
 セットビス Set Screw			
1-553003	セットビス(M3x3/10入) Set Screw(M3x3/10pcs)	10pcs	210
1-553004	セットビス(M3x4/10入) Set Screw(M3x4/10pcs)	10pcs	210
1-553005	セットビス(M3x5/10入) Set Screw(M3x5/10pcs)	10pcs	210
1-553006	セットビス(M3x6/10入) Set Screw(M3x6/10pcs)	10pcs	210
1-553010	セットビス(M3x10/10入) Set Screw(M3x10/10pcs)	10pcs	210
1-553012	セットビス(M3x12/10入) Set Screw(M3x12/10pcs)	10pcs	210
1-553014	セットビス(M3x14/5入) Set Screw(M3x14/5pcs)	5pcs	210
1-553020	セットビス(M3x20/5入) Set Screw(M3x20/5pcs)	5pcs	263
1-553025	セットビス(M3x25/5入) Set Screw(M3x25/5pcs)	5pcs	315
1-554004	セットビス(M4x4/10入) Set Screw(M4x4/10pcs)	10pcs	210
1-554008	セットビス(M4x8/10入) Set Screw(M4x8/10pcs)	10pcs	210
1-554012	セットビス(M4x12/10入) Set Screw(M4x12/10pcs)	10pcs	210
1-554020	セットビス(M4x20/5入) Set Screw(M4x20/5pcs)	5pcs	263
1-555004	セットビス(M5x4/5入) Set Screw(M5x4/5pcs)	5pcs	263
1-555040	セットビス(M5x40/5入) Set Screw(M5x40/5pcs)	5pcs	315
 ワッシャー Washer			
1-W200604	ワッシャー(M2x6x0.4/10入) Washer(M2x6x0.4/10pcs)	10pcs	210
1-W260705	ワッシャー(M2.6x7x0.5/10入) Washer(M2.6x7x0.5/10pcs)	10pcs	210
1-W300805	ワッシャー(M3x8x0.5/10入) Washer(M3x8x0.5/10pcs)	10pcs	210
1-W301010	ワッシャー(M3x10x1/10入) Washer(M3x10x1/10pcs)	10pcs	420
1-W401005	ワッシャー(M4x10x0.5/10入) Washer(M4x10x0.5/10pcs)	10pcs	420
1-W401008	ワッシャー(M4x10x0.8/10入) Washer(M4x10x0.8/10pcs)	10pcs	210
1-W501208	ワッシャー(M5x12x0.8/10入) Washer(M5x12x0.8/10pcs)	10pcs	210
1-W701105	ワッシャー(M7x11x0.5/5入) Washer(M7x11x0.5/5pcs)	5pcs	210
1-W701110	ワッシャー(M7x11x1.0/5入) Washer(M7x11x1.0/5pcs)	5pcs	210
 スプリングワッシャー Spring Washer			
1-W300615S	ワッシャー(M3x6x1.5)スプリング(10入) Washer(Spring/M3x6x1.5/10pcs)	10pcs	210

13. Garantiebedingungen

1. Garantieerklärung

1) Wir übernehmen die Garantie, dass bei den Modellen und Bauteilen der KYOSHO Deutschland GmbH während der Garantiefrist (§ 4) keine Fabrikations- oder Materialmängel zu Tage treten.

2) Diese Garantie gilt nur gegenüber Kunden, die ein Modell oder Bauteil der KYOSHO Deutschland GmbH bei einem autorisierten KYOSHO-Fachhändler in der Bundesrepublik Deutschland gekauft haben. Die Garantie ist nicht übertragbar.

2. Ausschluss der Garantie

1) Keine Garantie besteht auf Verschleißteile wie Reifen, Felgen, Lager, Glühkerzen, Kupplungen, Lackierungen etc.

2) Die Garantie ist ferner ausgeschlossen, wenn

- unzulässiges Zubehör verwandt worden ist oder Tuning- oder Anbauteile, die nicht aus dem KYOSHO-Lieferprogramm stammen oder nicht von der KYOSHO Deutschland GmbH ausdrücklich als zulässiges Zubehör deklariert worden sind. Es obliegt dem Käufer, sich bei seinem KYOSHO-Fachhändler diesbezüglich zu informieren.

- die Bauanleitung oder Bedienungsanleitung missachtet, das Modell baulich verändert oder zweckentfremdet wurde oder

- der Fehler auf lokale Verhältnisse des Kunden zurückzuführen ist.

3. Hinweis auf gesetzliche Rechte

1) Diese Garantie wird von uns freiwillig und ohne gesetzliche Verpflichtung übernommen.

2) Wir weisen Sie darauf hin, dass Ihnen auch gesetzliche Rechte zustehen, wenn die von Ihnen gekaufte Sache bei Übergabe an Sie mangelhaft ist. Diese gesetzlichen Mängelrechte richten sich ausschließlich gegen Ihren Verkäufer, d.h. Ihren autorisierten KYOSHO-Fachhändler. Nach dem Gesetz können Sie von Ihrem Verkäufer in erster Linie entweder die Reparatur der mangelhaften oder die Lieferung einer neuen Sache verlangen. Hierfür können Sie dem Verkäufer eine angemessene Frist setzen. Kommt der Verkäufer Ihrem Verlangen nicht nach, können Sie nach Ablauf der Frist den Vertrag rückabwickeln, d.h. die Sache zurückgeben und den Kaufpreis herausverlangen, oder eine angemessene Herabsetzung des Kaufpreises verlangen. Möglicherweise stehen Ihnen auch Schadensersatzansprüche zu, insbesondere, wenn der Verkäufer den Mangel kannte oder infolge von Fahrlässigkeit nicht kannte.

3) Die gegen die KYOSHO Deutschland GmbH bestehenden Rechte aus dieser Garantie bestehen zusätzlich zu Ihren gesetzlichen Rechten und schränken diese Rechte in keiner Weise ein.

4. Dauer der Garantie

1) Die Garantiefrist beträgt zwei Jahre und beginnt mit

dem Tag des Kaufes bei Ihrem autorisierten KYOSHO-Fachhändler.

2) Von uns erbrachte Garantieleistungen führen nicht zu einem Neubeginn oder einer Verlängerung der Garantiefrist.

5. Rechte aus der Garantie

1) Liegt ein Garantiefall vor, werden wir die defekten Teile nach unserer Wahl austauschen oder reparieren. Austauschteile gehen in das Eigentum der KYOSHO Deutschland GmbH über.

2) Die Garantieleistungen werden von der KYOSHO Deutschland GmbH Serviceabteilung vorgenommen.

3) Die Material- und Arbeitskosten tragen wir. Falls das Gerät zum Zwecke der Prüfung und Reparatur transportiert wird, geschieht dies auf Ihre Gefahr und Ihre Kosten.

4) Weitergehende Ansprüche gegen uns, insbesondere auf Rückabwicklung des Vertrags, Herabsetzung des Kaufpreises oder Schadensersatz, bestehen aus dieser Garantie nicht.

6. Geltendmachung der Garantie

1) Garantieansprüche sind unverzüglich nach Feststellung eines Material- oder Herstellungsfehlers bei einem autorisierten KYOSHO-Fachhändler oder bei der KYOSHO Deutschland GmbH, Serviceabteilung, Nikolaus-Otto-Straße 4, 24568 Kaltenkirchen, geltend zu machen. Für Defekte, die auf eine verzögerte Geltendmachung der Garantie zurückzuführen sind, übernehmen wir keine Garantie.

2) Zur Geltendmachung der Garantie ist die Vorlage eines Garantiebelegs und des beanstandeten Modells oder Bauteils erforderlich. Als Garantiebeleg gilt der Servicebegleitschein sowie auch der Verkaufsbeleg, wenn auf dem Verkaufsbeleg der Modelltyp mit der Bestellnummer vom autorisierten KYOSHO-Fachhändler vermerkt ist und der Verkaufsbeleg mit Stempel, Datum und Unterschrift des Fachhändlers gegengezeichnet ist.

3) Modelle bzw. Teile sind in gereinigtem Zustand einzusenden (z.B. auch Benzintank völlig entleeren). Wir behalten uns vor, ungereinigte Teile auf Ihre Kosten zurückzusenden.

4) Stellt sich nach einer Prüfung des beanstandeten Modells oder Bauteils heraus, dass kein Garantiefall vorlag, sind wir berechtigt, den geleisteten Arbeitsaufwand nach unseren allgemeinen Stundensätzen, mindestens jedoch eine Aufwandspauschale in Höhe von 8,50€, zu berechnen.

STAND: Januar 2011

[illegible]

MEMO

Handwriting practice area with 20 horizontal dashed lines.



Das breite Sortiment im Modellsport

Fahrzeuge mit Elektromotor

Fahrzeuge mit Verbrennungsmotor

Flugmodelle mit Elektromotor

Flugzeuge mit Verbrennungsmotor

Schiffe mit Elektromotor

Segelboote

Zubehör

Best.-Nr. 31357

03/12

Printed in Germany

Copyright by KYOSHO Deutschland GmbH • D-24568 Kaltenkirchen

Technische Änderungen sind ohne vorherige Ankündigungen möglich! Jeder Nachdruck, auch auszugsweise, bedarf unserer ausdrücklichen, schriftlichen Genehmigung.

KYOSHO Deutschland • Nikolaus-Otto-Str. 4 • D-24568 Kaltenkirchen

Helpdesk: +49-4191-932678 (Mo.-Do.: 14.00-17.30 Uhr) • e-mail: helpdesk@kyosho.de
<http://www.kyosho.de>